

- Boca Jrs. 3 - Colo Colo 2 Pág. 17
- Racing 0 - Botafogo 0 Pág. 8
- River Plate 2 - Tucumán 2 Pág. 16
- Español venció a Unión P. 14-15
- Propietario en la Luna Pág. 2

Fue Designado Ministro de Bienestar Social el Ingeniero Roberto Petracca

INFORMACION PAGINA CUATRO

## AL GANAR PEÑAROL, RATIFICO SU VALOR EL FUTBOL RIOPLATENSE

INFORMACION PAGINAS DIEZ Y ONCE



SE MIRA Y NO SE TOCA

Peñarol impuso su inteligencia y su bravura a un Real Madrid que no supo cómo neutralizar los recursos del vencedor. Ya Spencer había abierto el score con un gol extraordinario. Este cerró la cuenta y llevó el sello de su calidad: tiró Spencer, y Betancourt mira la pelota, pero no la toca: 2 a 0.



¡PRESENTES!

Día de la Raza: Pueblo, Gobierno y escolares presentes en el acto realizado en Plaza Colón. Asistió el Presidente, Tte. General Onganía. (Pág. 5)

### REAL MADRID

Por BASURTO

### D'Oriola, Campeón Mundial

INF. PAGINA DIECISEIS

Carlitos Chaplin tiene 77 jóvenes años, como aquí se ve. Y sonríe, a pesar de la fractura del pie, que muestra sin pesar alguno. Deberá llevar yeso durante ocho semanas, pero no ha dejado de trabajar en su película. La escena la registró, en Londres, esta radiofoto de A.P., especial para CRONICA.



EL JOVEN CHAPLIN

RADIOFOTO



—¿Cómo están los merengues...?  
—Por el suelo...

# TARZAN

Admírelo en la última página

# VIVIENDAS

# TARZAN



## "SOR SONRISA", AUTORA DE "DOMINIQUE", DEJARA LA VIDA RELIGIOSA

BRUSELAS, 12 (France Presse). — "Sor Sonrisa", mundialmente conocida por su canción "Dominique", abandonará la vida religiosa. La joven novicia belga, cuyo verdadero nombre es Janine Deckers, continuará sin embargo siendo

miembro de la tercera orden de Santo Domingo, pero decidió no pronunciar sus votos para consagrarse a su carrera artística. La actriz norteamericana Debbie Reynolds incorporó recientemente su personaje en un filme

## DESCUBREN UN PLAN VIETCONG: IBAN A ASESINAR A MCNAMARA

SAIGON, 12 (ANSA, Reuter, Associated Press y EFE). — La policía sudvietnamita posee un documento del Vietcong con un proyecto para asesinar a Robert McNamara, jefe del Departamento de Defensa de Estados Unidos, que se encuentra actualmente en visita en este país. Así se supo oficialmente hoy. El documento fue secuestrado el lunes, poco antes de la llegada del jefe del Pentágono a esta capital.

Esta no es la primera vez que McNamara es objeto de proyectos de este tipo por parte de los guerrilleros. Los vietcongs intentaron ya asesinar al secretario de Defensa estadounidense con una mina en la primavera de 1964. Se salvó únicamente por pocos minutos. La mina, que había sido puesta debajo de un puente, fue descubierta a último mo-

mento y retirada. Poco después pasó por el puente el automóvil a bordo del cual viajaba McNamara.

### Una Visita

McNamara visitó hoy un campo de batalla de la costa, lugar de una derrota comunista, y declaró ante las fuerzas norteamericanas, surcoreanas y sudvietnamitas que la batalla "es una perfecta ilustración de la magnífica cooperación de tres naciones independientes". "No hubo claramente debilidad o falta de confianza entre estos tres ejércitos nacionales", dijo el secretario de Defensa en Phu Cat, al Norte de cuya localidad las fuerzas aliadas derrotaron por completo a lo que los círculos competentes afirman fue el equivalente de un batallón de nordvietnamitas y de elementos del vietcong. "Es también ejem-

plo magnífico de lo que puede hacer la moderna movilidad para derrotar al enemigo y mantener nuestras bajas en el nivel más bajo posible", dijo McNamara.

### Crisis Interna

En otro orden de cosas, el gobierno sudvietnamita se vio hoy enfrentado a una nueva crisis interna, señalando algunas versiones que unos siete ministros del gabinete habían presentado sus renuncias al primer ministro Nguyen Cao Ky. Si bien la razón ostensible, que fundamentaría ese desmembramiento del gabinete de 25 miembros, estaría relacionada con la reciente detención temporal del principal secretario del ministerio de Salud Pública, dispuesta por motivos políticos, se ha comenzado ya a hablar de la posible incidencia de rivalidades regionales.

## Fracaso de un Romance

MOSCU, 12 (Reuter). — Chi Chi el oso panda, oriundo del zoológico de Londres, hizo hoy caso omiso de los planes de los "casamenteros", que lo rodean y se negó a aparearse con An An, ejemplar de la misma especie que le había sido reservada como consorte en zoológico de Moscú.

Los zoológicos moscovitas y londinenses estiman ahora, después de tantos desvelos, que solo queda una remota esperanza de lograr que se concrete la "boda" entre los dos únicos pandas en cautiverio, existentes en el mundo occidental. Para cuando despuntará hoy el alba, se había proyectado una entrevista de cinco horas entre la desavenida pareja de osos, pero el plan debió ser abandonado cuando el indiferente Chi Chi entró sus uñas y obstinadamente rehusó abandonar su jaula.

Desmond Morris, encargado de la sección mamíferos del zoológico londinense, que acompañó a Chi Chi hasta Moscú, comentó: "Ahora nos quedan realmente muy pocas esperanzas, si bien aún no nos hemos dado totalmente por vencidos, ya está decidido definitivamente que Chi Chi sea devuelto a Londres por avión el viernes".

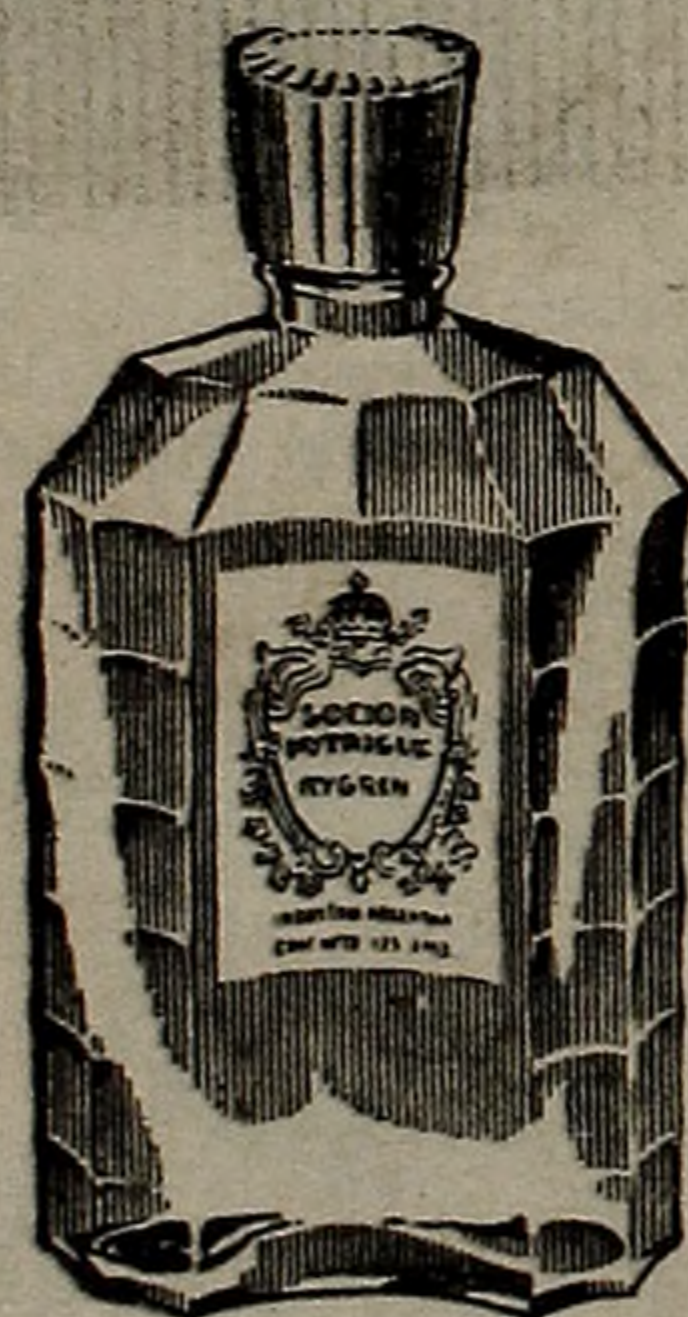
Pero mientras los británicos culpan a la indiferencia de Chi Chi por el fracaso del plan, los rusos consideran que An An es también parcialmente responsable.

## Un "Dueño" de la Luna

SANTA CRUZ, California 12 (EFE). — "Reclamo como mi propiedad —y vengo a denunciarlo aquí para que quede constancia oficial— la superficie de la luna que fue captada por el ojo electrónico del «Surveyor 1», en nombre de mi nieto, Bill Karzchesz y en nombre de los Estados Unidos de América". Con estas asombrosas pretensiones se personó John Karzchesz —residente en la localidad de Aptos, próxima a Santa Cruz— ante un funcionario del comando. El funcionario, Tom Kelley, sin mostrar la más mínima señal de extrañeza ante la insólita petición, respondió aceptando formalmente la denuncia, señalando no obstante, que necesitaba datos más precisos para poder cursar la petición a la oficina norteamericana de registros. John dijo que su reclamación estaba basada en el hecho de que su nieto de 22 años —que trabaja en la "Hughes Aircraft Co." donde fue construido el "Surveyor 1"— grabó su nombre en el "Surveyor" con un punzón de acero, "por lo que tengo perfecto derecho a reclamar lo que pido". John Karzchesz añadió que debía puntualizar sus condiciones para que quedara todo claro: "Solo se cobrará un dólar a los ciudadanos norteamericanos que quieran entrar en «mi reserva», mientras que las personas de otras nacionalidades tendrán que abonar un millón de dólares cada una si quieren poner el pie en mis dominios".

## Un beso... y un perfume...

El mejor regalo en el DIA DE LA MADRE



LOCION INTRIGUE

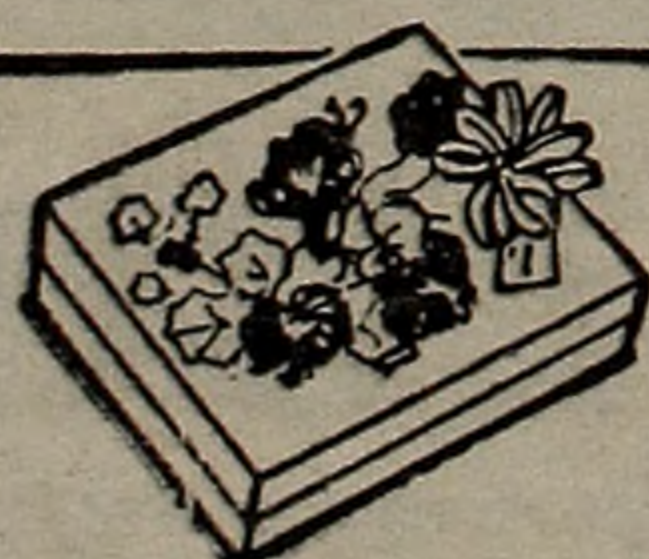
Con un perfume de encanto francés



LOCION Mary Stuart  
La fragancia inolvidable



COLONIA Avant la Fete  
El perfume de los perfumes



Vista de fiesta sus regalos con las decorativas cajas obsequio que

Perfumerías Ivonne pone a su alcance en todas sus sucursales.

## crónica EN EL MUNDO

## IDENTIFICARON A TERRORISTAS EN EL BRASIL

RIO DE JANEIRO, 12 (ANSA). — Trascendió hoy que el Departamento de Orden Político y Social (DOPS) ya sabe quiénes son los autores de los atentados contra la sede de la OEA y contra la residencia del canciller brasileño, Juracy Magalhães. También trascendió que en las próximas horas podrán ser revelados los nombres de los autores de tales atentados. En cuanto a las bombas que estallaron en los ministerios de Guerra y Hacienda, el último día 4, fuentes del sector de Orden Público informaron que la aclaración de tales hechos cabe al ejército y al Servicio Nacional de Informaciones.

### Descarrilamiento: Seis Muertos

BOGOTÁ, Colombia 12 (ANSA). — Seis personas perecieron ayer al descarrilarse un vagón ferroviario de la línea que une Medellín con Puerto Berri, departamento de Antioquia.

### Chicago: Toque de Queda en un Barrio

CHICAGO, 12 (EFE). — Cuarenta jóvenes negros han sido detenidos durante la noche como consecuencia de un tiroteo desde los tejados, causado, al parecer, por una lucha entre bandas rivales. Un agente de policía resultó herido. Se estableció el toque de queda en el barrio afectado.

### Londres: Grave Error de la Justicia

LONDRES, 12 (France Presse). — "El error judicial del siglo", el caso de Timothy Evans, que ha apasionado a Gran Bretaña durante más de 15 años, tuvo hoy un desenlace inesperado cuando un juez reivindicó la inocencia del hombre que pereció en el cadalso. El juez Daniel Brabin, en un extenso informe sobre ese caso, ha llegado a la conclusión que era "más que probable" que Timothy Evans no hubiera matado a su hija Geraldina, de 5 años, y que ésta fue asesinada a sangre fría por un amigo del condenado a muerte llamado Reginald Christie.

### Plan de Integración Latinoamericana

WASHINGTON, 12 (Associated Press). — Siete personalidades latinoamericanas tienen hoy en sus manos la responsabilidad de trazar un plan capaz de acelerar el proceso de integración de América latina. La Organización de los Estados Americanos les dio ayer ese mandato poniendo fin a largas negociaciones entre los que desean un cambio radical en las relaciones económicas hemisféricas y aquellos que observan ese proceso con mayor cautela. Los siete son: Felipe Herrera, del Banco Interamericano; José Antonio Mayore, de la CEPAL; Raúl Prebisch, de Naciones Unidas; Alberto Sola, de la ALALC; Carlos Manuel Castillo, del Mercado Centroamericano; Carlos de Santamarina, del CIAP, y José A. Mora, secretario general de la OEA.

### Sacerdote: Opónese a la Vacunación

APELDOORN, Holanda, 12 (EFE). — Prohibiendo la vacunación de los niños, un pastor holandés favorece una epidemia de poliomielitis. Desde el domingo pasado, en el que, durante el servicio dominical, el reverendo Wisse, perteneciente a una secta extremista de la iglesia reformada de los Países Bajos, predicó que "hay que tener confianza en Dios y no en la medicina de los hombres", los habitantes de la pequeña localidad holandesa de Apeldoorn se niegan a dejar vacunar sus hijos por los servicios sanitarios, llegados especialmente de la capital para luchar contra una epidemia de poliomielitis que se había declarado en el pueblo.

### Choque Aéreo en Nevada: Dos Muertos

INDIAN SPRINGS, Nevada, 12 (Associated Press). — Dos aviones a chorro integrantes del famoso grupo acrobático Thunderbird, chocaron hoy mientras practicaban una complicada maniobra. Uno se estrelló y los dos tripulantes murieron. El otro avión logró hacer un aterrizaje de emergencia.

## Y POR QUE??

No se decide ya. Por qué esperar más, si ponemos a su alcance la posibilidad de comprar al contado y en el lugar que Ud. prefiera: taxis, autos, colectivos, motocicletas, camiones, tractores, máquinas agrícolas, pick-ups (nuevos o usados, para campos, tambos, quintas, galpones, tinglados), etcétera.

CON UN PLAN PARA CADA PRESUPUESTO	
Solicitud	Cuota mensual
\$ 300.000. —	\$ 3.720. —
" 500.000. —	" 6.200. —
" 1.000.000. —	" 12.400. —

INSCRIPCION AUTOMATICA - OFERTA LIMITADA  
Créditos a sola firma de \$ 100.000 a \$ 5.000.000 al 7 % anual sobre saldos y totalmente en cuotas

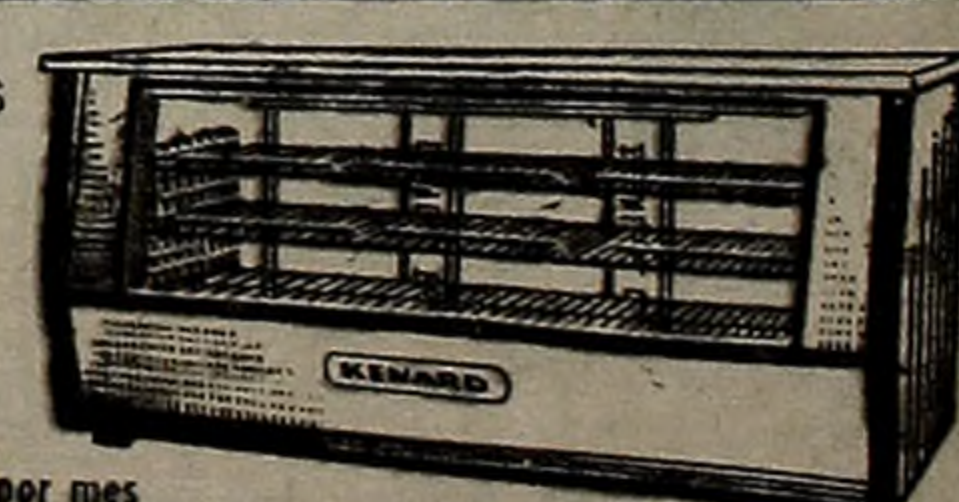
SOLUCION SU PROBLEMA DE DINERO  
CORPORACION FINANCIERA NORTE S. A.

Moreno 1405 - 1er. Piso - Buenos Aires  
INFORMES PERSONALMENTE O POR CARTA  
ENVIAMOS REPRESENTANTES  
Aut. Dto. P.E. N. del 13/8/62 N° 8139 - Pl. Aprob. M. Educ. y Just. Nación - Resolución 15242/1/63

## VENDA MÁS Y EXHIBA MEJOR!

VITRINAS  
CONSERVADORAS  
DE  
ACERO  
INOXIDABLE,  
DE FORMICA  
Y DE VIRARO.

\$ 7.900.- por mes



HELADERAS Y VITRINAS COMERCIALES **KENARD**

Pagamos el más alto precio por su heladera usada

CAJAS REGISTRADORAS • CORTADORAS • BALANZAS • PICADORAS • SIERRAS • PARRILLAS SPIEDO • CONSERVADORAS DE HELADOS

**ACAMAR S. A.**  
Superación en refrigeración comercial  
GURRUCHAGA 796 • Tel. 772-7707



# URUGUAY: SE ANUNCIAN MAS HUELGAS PARA HOY

MONTEVIDEO, 12 (ANSA). — El feriado de la fecha abrió un paréntesis en la actividad sindical, de intensa agitación en los últimos días. Sin embargo, se anuncia para mañana y el viernes la realización de nuevos paros, en un reiterado esfuerzo para lograr que el Parlamento sancione, antes de entrar en receso el próximo sábado, las leyes que reclaman los gremios en conflicto, entre los que se incluyen los bancarios, obreros del frigorífico nacional y maestros de escuela. Estos últimos continuarán con su huelga por tiempo indeterminado, comenzada ayer, mientras los bancarios cumplirán paros de 24 horas, los días jueves y viernes. Por su parte, los obreros del transporte anuncian paros parciales que serán

realizados durante mañana y pasado.

## • Nueva Fórmula

MONTEVIDEO, 12 (Associated Press). — Una nueva fórmula presidencial por una importante facción del partido Blanco se integró hoy, evitándose así una grave escisión al dimitir el propuesto vicepresidente de la República, Carlos M. Penades, actual miembro del Consejo de Gobierno.

El binomio que encabeza el senador Martín R. Echegoyen, de 76 años, se completó con Dardo Ortiz, de 42 años, actual ministro de Hacienda. Después de largos cabildos entre dirigentes de la Unión Blanca Democrática, grupo mayoritario del partido Blanco, en el poder, se superó la seria crisis

# EN AUSTRALIA, JOHNSON SE ALOJARA EN HOTELES

CANBERRA, Australia, 12 (Reuter). — El presidente norteamericano Lyndon Johnson se alojara en hoteles, durante la visita que realizará a Australia la semana próxima, iniciativa que es considerada por los observadores como circunstancia que permitirá a los australianos mayores posibilidades de ver al presidente y a su vez ser vistos por él.

En un primer momento se pensó alojar al presidente Johnson en la embajada norteamericana como huésped del embajador Edward Clark, viejo amigo personal suyo de Texas, o como huésped del gobernador lord Casey, en la Casa de Gobierno, residencia oficial del gobernador general. Su alojamiento en hoteles en Canberra

y Brisbane dará por otra parte al presidente la oportunidad de conocer mejor la vida cotidiana de Australia.

Mientras permanezca en Canberra, Johnson se hospedará en el moderno hotel Rex, en el centro de la ciudad.

## • En Nueva York

NUEVA YORK, 12 (EFE). — El presidente Johnson se encuentra en Nueva York. Ha llegado procedente de Baltimore y ha venido para hacer campaña política en favor del candidato demócrata O'Connor, al cargo de gobernador del estado, con la esperanza de "derrocar" al actual gobernador, el republicano Nelson A. Rockefeller.

## Bolivia: Mantiénese la Crisis Ministerial

LA PAZ, 12 (France Presse). — Sigue vigente la primera crisis ministerial del gobierno boliviano del general René Barrientos. Pese a la solicitud que le presentó el presidente de la República, el general Hugo Suárez Guzmán decidió mantener su renuncia de ministro de Defensa presentada hace dos días. Suárez adujo para ello que "ciertas voces discordantes en el Parlamento juzgan adversamente la labor de la Junta Militar de Gobierno de la que formé parte como ministro de la misma cartera que tenía hasta ahora".

"Si me ratificaran siete veces, renunciaría otras tantas", expresó Suárez a los periodistas que lo interrogaron. El presidente Barrientos declaró por su parte que espera que el dimitente revea su decisión y continúe colaborando con el Ejecutivo.

La renuncia de Suárez dio motivo a duras críticas en el Congreso, donde se lo acusó de interferir en la labor fiscalizadora parlamentaria. Al tratarse el asunto fue propuesta una moción de censura contra el renunciante.

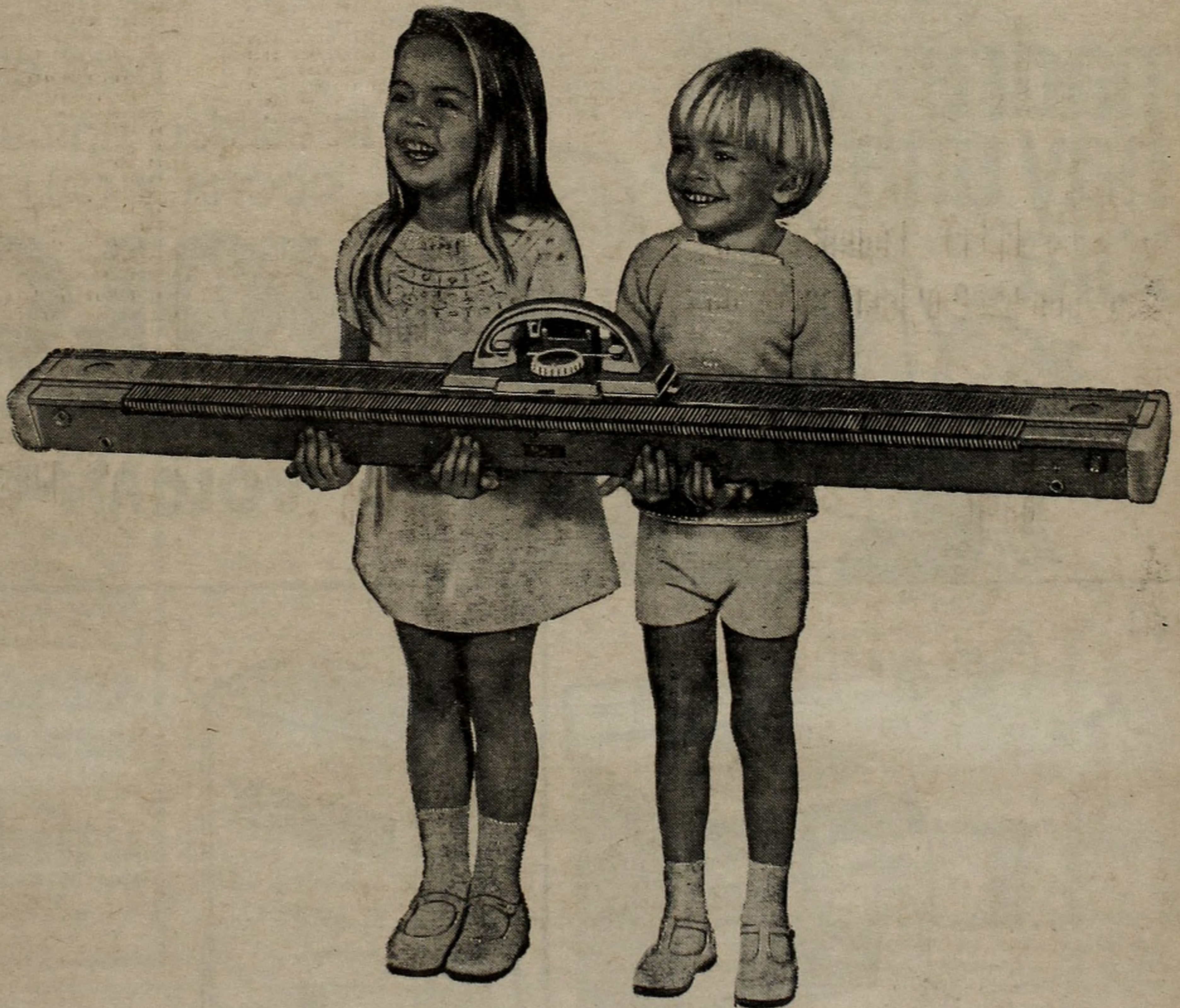
La mayoría que apoya al gobierno, rechazó la censura.

## ONU: "Sudáfrica ha Perdido su Derecho"

NACIONES UNIDAS, 12 (Reuter). — Estados Unidos afirmó hoy ante la Asamblea General de las Naciones Unidas que Sudáfrica ha perdido su derecho a gobernar el territorio de África Suroccidental dado que ha violado las obligaciones que le impusiera el mandato de la Liga de las Naciones.

Arthur J. Goldberg, jefe de la delegación norteamericana dijo que su gobierno participaría gustosamente en una comisión de las Naciones Unidas para África Suroccidental, que tendrá "puntos de referencia claros y precisos".

# mamaaa...!



déles a ellos el placer de dar

# KNITTAX

MAQUINA DE TEJER

LA GRAN MARCA ALEMANA DE MAYOR VENTA EN EL MUNDO

Cuba 2252 y Lavalle 561 - Bs. As. - Tel. 78-0496 y en las 350 agencias autorizadas de todo el país.

**SU RAMBLER**  
a 0 KM.

REACONDICIONAMOS SU MOTOR  
EN SOLAMENTE  
**2 DIAS!**

armado completo  
puesto en marcha  
Consulte a su mecánico o concesionario

PRECIOS CONVENIENTES  
FACILIDADES DE PAGO

También:  
BERGANTIN - JEEP -  
CARABELA - RENAULT

Además: DITELLA y RASTROJERO  
BORGWARD (Diesel)

SOLICITE  
INFORMES  
A:

DE MILO S.A.  
Reconocido autorizado IKA de "motociclos"

AV. JUAN BAUTISTA ALBERDI 7358  
Buenos Aires  
T.E. 68-2404-9246-9937

GRANT ADVERTISING



## HUBO DESIGNACIONES EN EL GABINETE: BIENESTAR, ROBERTO PETRACCA; SAN SEBASTIAN A TRABAJO

Fueron dados a conocer anoche los nombres de varios integrantes del gabinete nacional. Fue designado ministro de Bienestar Social el ingeniero Roberto Petracca y para

### Celebración Unida

El movimiento obrero celebrará el nuevo aniversario del 17 de Octubre de 1945 "en forma conjunta", de acuerdo con lo dispuesto por los nucleamientos respectivos. En esta capital se realizará un acto el lunes 17 a las 18 en Plaza Once, para el cual —según se informó—, ya ha sido solicitado el correspondiente permiso policial. Tal como se recordará, las 62 Organizaciones resolvieron, recientemente, propiciar la evocación de la fecha, entendiéndose que los acontecimientos de hace 21 años no tenían una significación política partidista y si, en cambio, representaban un hecho histórico para todos los trabajadores argentinos. Ahora se ha constituido una comisión de cuatro miembros, en delegación de todos los sectores y matices de las 62 Organizaciones, que integran los dirigentes Andrés Franco, Julio Guillán, Carlos Calvo y Eleuterio Cardozo, que se encargará de preparar el mitin citado en Plaza Once y un documento público acerca de "la trascendencia histórica del 17 de Octubre". Asimismo, dicha comisión se declaró en sesión permanente para el mejor logro de los fines propuestos. El año pasado, según se recordará, el gobierno anterior prohibió la celebración, que debía hacerse en Parque Patricios, impidiendo la concentración y deteniendo a alrededor de 800 trabajadores.

#### • Libre Celebración

Un grupo de ciudadanos argentinos dirigió un telegrama al arzobispo brasileño Helder Cámara, solicitando que en la magna asamblea del Consejo Episcopal Latinoamericano se dé lectura a un petitorio que abarca la libre celebración del 17 de octubre, Día de la Lealtad; la libertad de presos políticos y gremiales; la devolución del cadáver de Eva Perón y el regreso al país del ciudadano Juan Domingo Perón. Suscriben el mensaje los Reverendos Padres Luciano Laviña y Argentino Garbin juntamente con otras personas.

el cargo de Secretario de Promoción y Asistencia de la Comunidad —dependiente del citado ministerio— se nombró al ingeniero civil Roberto Gorostiaga, en tanto que el doctor Mario Díaz Colodrero fue designado para ocupar la Secretaría de Gobierno. Otra designación efectuada ayer fue la del ingeniero Ernesto García Olano, quien desempeñará las funciones de Secretario de Estado para la Vivienda.

#### • Trabajo: San Sebastián

El doctor Rubén San Sebastián, actual director de Relaciones del Trabajo, ocupará la Secretaría de Trabajo, que dejara vacante el doctor Juan P. Tamborenea. Anoche, al cabo de una conversación que mantuvo con el presidente de la Nación, informó el doctor San Sebastián a los periodistas que el teniente general Onganía le había ofrecido la Secretaría de Trabajo y que él había aceptado, sintiéndose muy honrado por la designación. Anticipó que es factible que en la fecha preste el juramento de práctica.

### FALLECIO AYER UN CONOCIDO MUSICO

Hondo pesar a causado el fallecimiento de José Nisov, ex primer violín de Julio De Caro, que integró la orquesta de Dajos Bela y, actualmente, desde hacía 25 años, pertenecía al cuerpo estable de músicos de Radio El Mundo. Tenía 58 años. El velatorio se realiza en Castro Barros 831. La inhumación de sus restos tendrá lugar esta tarde a las 14 en el cementerio de la Chacarita.

## CAGGIANO ES VICEPRESIDENTE, SEGUN UN DIARIO DE ITALIA

ROMA, 12 (EFE). — El arzobispo de Buenos Aires, cardenal Antonio Caggiano, "conserva formalmente el rango de vicepresidente de la Argentina", informa esta mañana el diario "L'Avvenire d'Italia" (católico, de Bolonia). La noticia está contenida en la información sobre la firma del acuerdo entre el Estado de la ciudad del Vaticano y la República Argentina. Después de mencionar las personas asistentes a la firma de la convención, dice "L'Avvenire d'Italia": "Estaba presente también el cardenal arzobispo de Buenos Aires, Antonio Caggiano, que formalmente conserva el rango de vicepresidente de la nación, ocupa el tercer puesto en el protocolo oficial, participa en las ceremonias de juramento de ministros y estampa su firma en el libro de actas de la toma de posesión de las autoridades civiles". En seguida añade el matutino: "El acuerdo, según se ha podido saber, no toca esta posición, si bien ella fue uno de los temas que alimentaron recientemente un debate bastante vivaz en Argentina sobre la independencia de la Iglesia con el régimen que, el 28 de junio pasado, llevó al poder al general Onganía".

## Repudian la Agresión Inglesa al Representante de "CRONICA"

Un enérgico repudio ha dado a conocer la Asociación de Periodistas a causa de la agresión perpetrada por autoridades británicas en el archipiélago argentino de las Malvinas contra el periodista Héctor Ricardo García.

En nota al ministro de Relaciones Exteriores y Culto, doctor Nicanor Costa Méndez, expresa que nuestro gobierno tiene todos los derechos para plantear un serio reclamo ante el país responsable del trato arbitrario y desconsiderado recibido por quien, al producirse el incidente, investía la calidad de periodista en el más amplio de los conceptos.

Como elemento agravante se señala el hecho de que la agresión se haya consumado en territorio argentino "usurpado por extranjeros", lo cual —concluye la Asociación— "nos obliga a solicitar por las vías naturales el correspondiente reclamo por el vejamen inferido a la prensa argentina, que merece nuestro más enérgico repudio".

Como se recordará, Héctor Ricardo García fue detenido ilícitamente en Puerto Stanley, golpeado y privado del material gráfico. Posteriormente, este material reapareció en el "mercado argentino", naturalmente que al margen de su propietario, mediante una negociación oculta y presumiblemente dolosa.

16 de octubre  
DIA DE LA MADRE

# madre hay una sola...

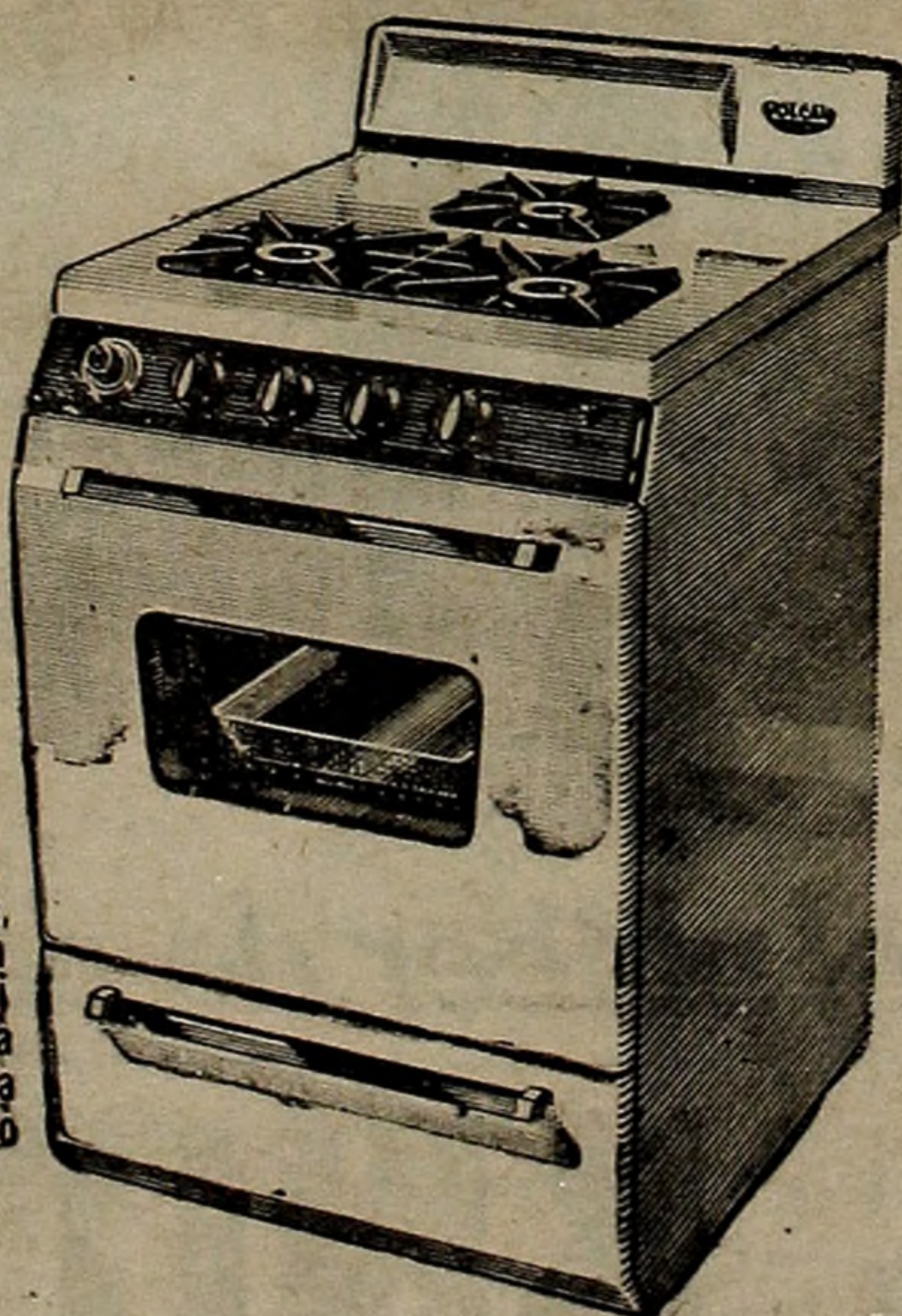
para ella  
la calidad única, también, de  
COCINA Y CALEFON A GAS

# VOLCAN

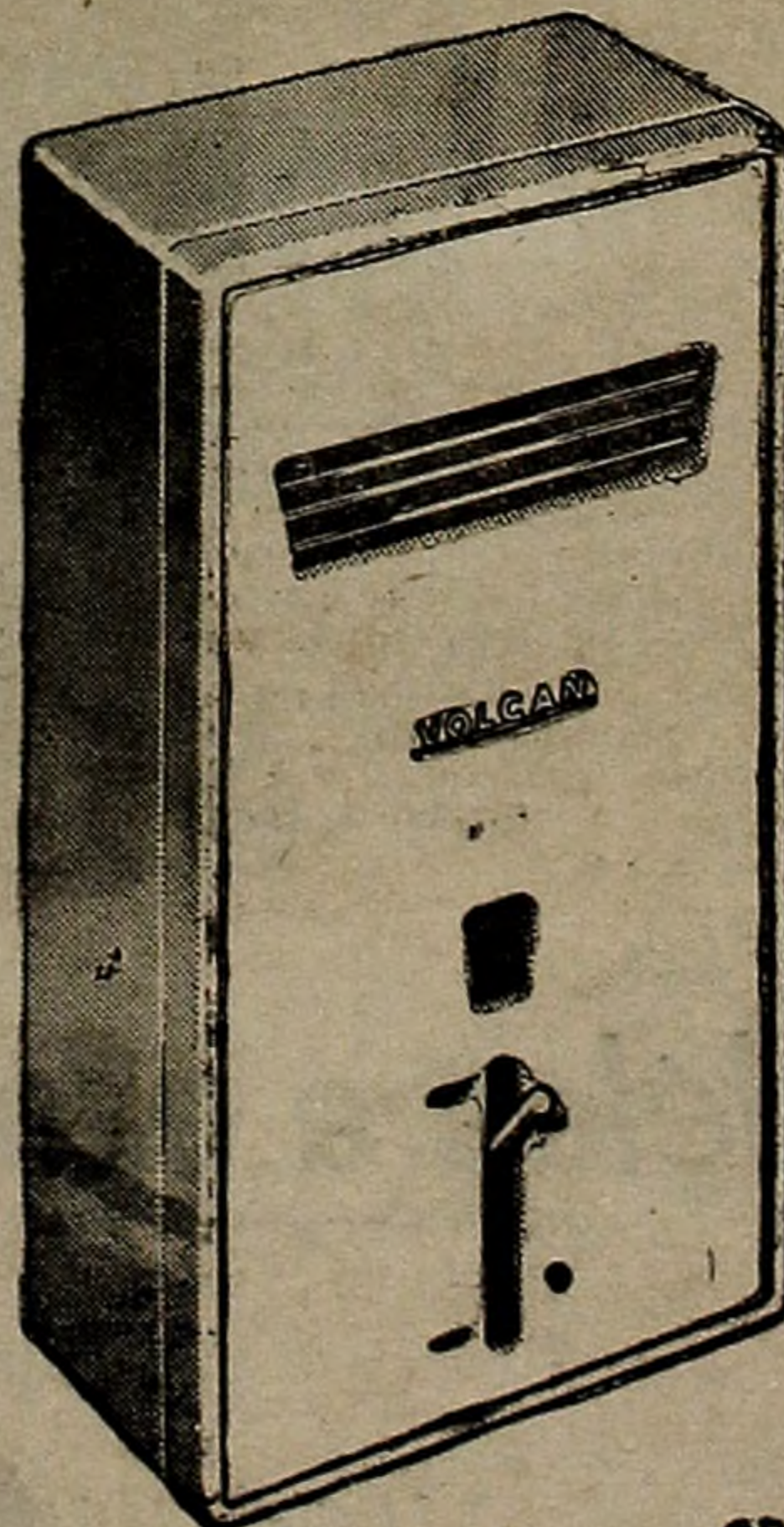
ahora en  
**VOLCAN-COLOR!**



**COCINAS VOLCAN-COLOR**  
En deslumbrante enlizado celeste, marfil o bicolor. También con plancha de acero inoxidable. O, si la prefiere, en su clásica línea níveo blanco. Un modelo para cada necesidad y cada presupuesto



**CALEFONES VOLCAN-COLOR**  
Totalmente enlizados en color celeste, marfil o blanco. Súper económicos. Mínimo consumo en máximo rendimiento. Gran variedad de modelos para 8, 12 y 14 litros REALES de agua caliente por minuto.



Para que usted pueda adquirir con un cómodo **CREDITO** su cocina o calefón VOLCAN-COLOR.

Hay un vendedor VOLCAN en su barrio y en cada punto del país.

**CUARETA S.A. VOLCAN**

LA EMPRESA QUE MAS ARTEFACTOS A GAS PRODUCE Y VENDE EN LA ARGENTINA



# EXALTARONSE LAS VIRTUDES HISPANAS AL CONMEMORAR EL "DIA DE LA RAZA"

La ciudad profusamente abanderada con la enseña nacional y la española, recordaba ayer en medio de la quietud que impuso el feriado, que se celebraba en todo el país el Día de la Raza. El acto central, como se había anunciado, tuvo como escenario la Plaza Colón y estuvo presidido por el presidente de la Nación, teniente general Juan Carlos Onganía.

En el palco oficial se encontraban presentes además del Primer Magistrado, los Comandantes en Jefe de Aeronáutica y Marina, brigadier general Teodoro Alvarez y almirante Benigno Varela; el ministro del Interior, doctor Martínez Paz, el embajador de España, doctor José María Alfaro y Polanco; el secretario de Cultura y Educación de la Nación, doctor José María Gelly y Obes, representantes de misiones diplomáticas de Latinoamérica y otras autoridades.

Efectivos del Regimiento

de Granaderos a Caballo "General San Martín", formaron en torno al monumento del descubridor de América y al palco oficial, mientras que otras unidades de las tres armas formaban en el lugar, al igual que más de 4.000 alumnos de establecimientos de la enseñanza primaria, media y técnica, con sus respectivos abanderados.

El acto dio comienzo a las 10, instante en que el Presidente de la Nación, colocó al pie del monumento de Cristóbal Colón una ofrenda floral. Lo mismo hicieron el ministro del Interior y el secretario de Educación.

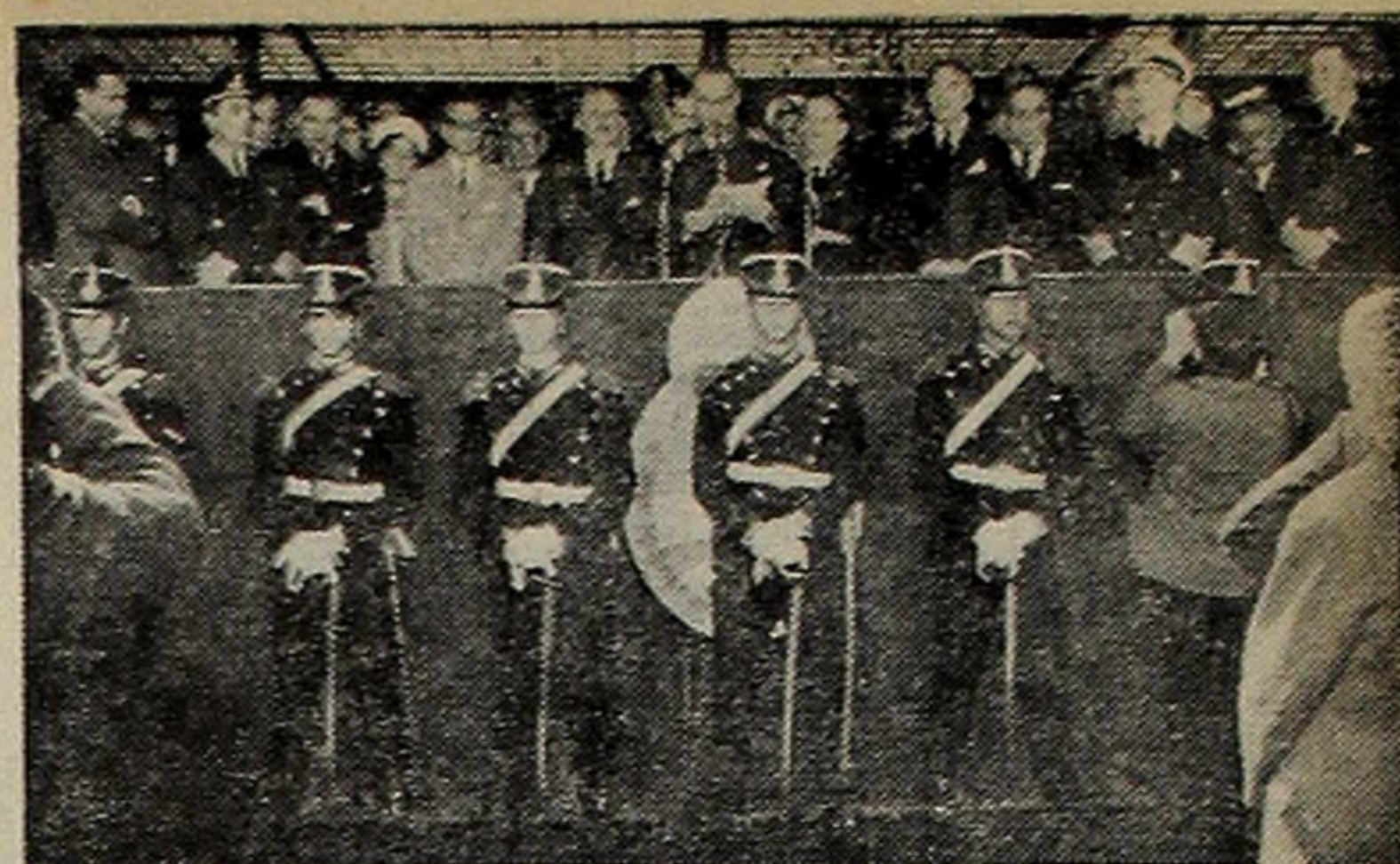
Seguidamente, la banda del Regimiento de Granaderos a Caballo "General San Martín", ejecutó el Himno Nacional, que fue coreado por los presentes. Finalizada la Canción Patria, el secretario de Educación, doctor Gelly y Obes, pronunció un discurso.

"Hoy recordamos una hazaña, dijo, la hazaña de una Nación que confió en el genio de un hombre y que puso a su servicio el patronazgo de un gobierno fecundo y el esfuerzo sin par de un pueblo fuerte".

Afirmó enseguida el doctor Gelly y Obes, que "la empresa inaugurada daba ocasión para que el pueblo hispánico culminara el proceso que la constituye en primer ejemplo de nación europea, para cultivar, en suelos lejanos, las aceras virtudes de su temple".

"La Revolución Argentina, dijo seguidamente, tiene entre otros, un signo bien claro, el del esclarecimiento de la tradición nacional, aquella que proviene de un encuentro venturoso bajo la sombra de la Cruz de Cristo, bajo el pendón de una autoridad que reconoció a los pueblos vernáculos con la misma legislación que imponía a sus súbditos europeos".

Afirmó el doctor Gelly y Obes que el Gobierno argentino interpreta en esa fórmula el futuro, pero no para fomentar exclusivismos irritantes que contrarían todo un largo e inequívoco proceso de formación nacional, como tampoco provocar situaciones que puedan empañar el nunca desmentido espíritu de confraternidad con todos los pueblos como es característico de nuestra Argentina.



El palco central levantado en Plaza Colón, donde puede verse al Presidente rodeado de las demás autoridades.

## Protesta en USA: Agasajan a Italianos

NUEVA YORK, 12 (EFE). — "La Prensa", diario neoyorquino en español, dice hoy que "la historia ha sido sagazmente falseada en EE. UU. para presentar el descubrimiento como una hazaña italiana", lo que no sucede en ninguna parte del mundo. "En este país, éste es el gran día de los italianos: desfilan, se les felicita... Nada hay más lejos

de la verdad... Tenemos que corregir esto. Y para corregirlo tenemos que inscribirnos y votar. El día en que demostremos que nuestro voto cuenta más que el voto italiano, entonces el gobernador, el alcalde, los senadores, los congresistas, los asambleístas y todos los demás funcionarios elegidos o con esperanzas de elección

braciones) para que todo el mundo los vea".

### • "Era Español"

MADRID, 12 (Reuter). — El embajador norteamericano en España, Angier Biddle Duke, reconocido admirador de Colón, dijo en un discurso que los viajes de irlandeses, vikingos y galeses solo constituyeron aventuras aisladas, y que quienes incorporaron América al conocimiento de Occidente fueron Colón y España. Si bien Colón procedía de Génova, siempre fue considerado tan español como El Greco. Algunos eruditos señalan que la familia de Colón descendía de judíos españoles convertidos al cristianismo.

## Mirá, mamá...

(diálogo para un 16 de octubre)



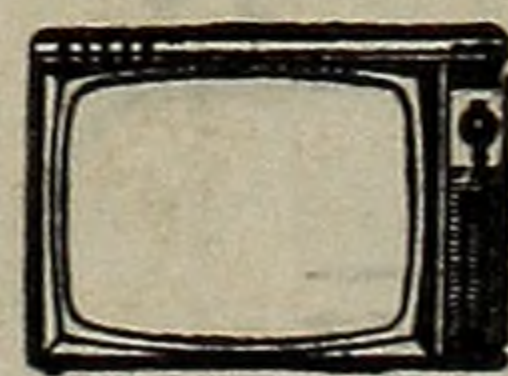
- Miralo de acá... Te gusta?
- Ayyy... Sííí... Qué clarito se ve!
- Tiene una imagen preciosa, chicos... y qué sonido!
- Muchas felicidades, mamá... y que disfrutes de tu televisor!

**CBS COLUMBIA**

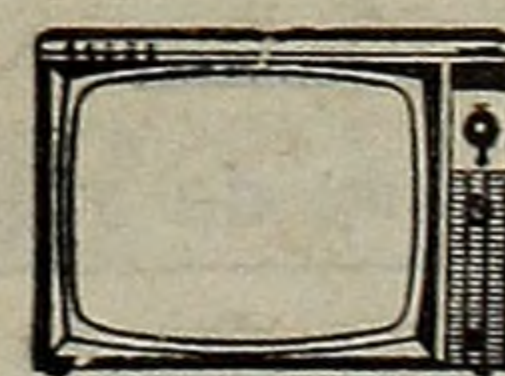
UNICOS CON TUBO ANTIPILOTOR®

Fabrica, Distribuye y garantiza

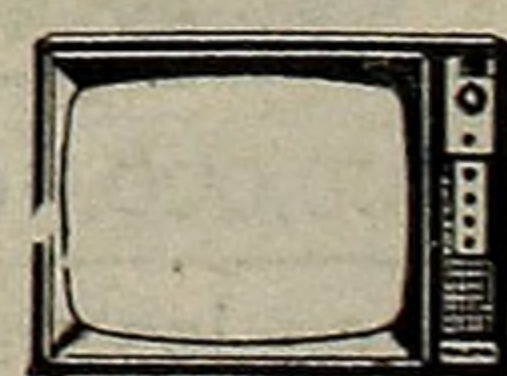
**TELEVA**  
Sociedad Anónima



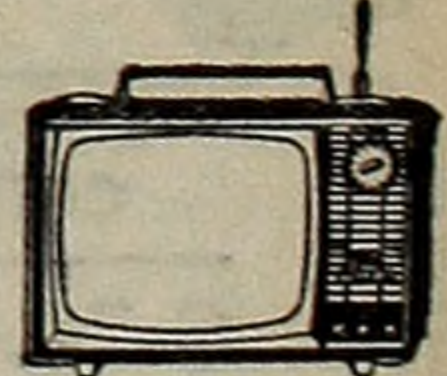
CBS 1910



CBS 1916 LD



TELEVA 2020



CM TELEVA 1517

## CRONICA DE PREVISION

### PAGOS

ESTADO: Pagan junio-julio en la Pcia. de Córdoba el día 14, el Banco Nación y subsidiarias, el día 17 lo hará el Banco de esa provincia.

SERVICIOS PUBLICOS: Se depositó para pagar septiembre-octubre por el Banco Popular.

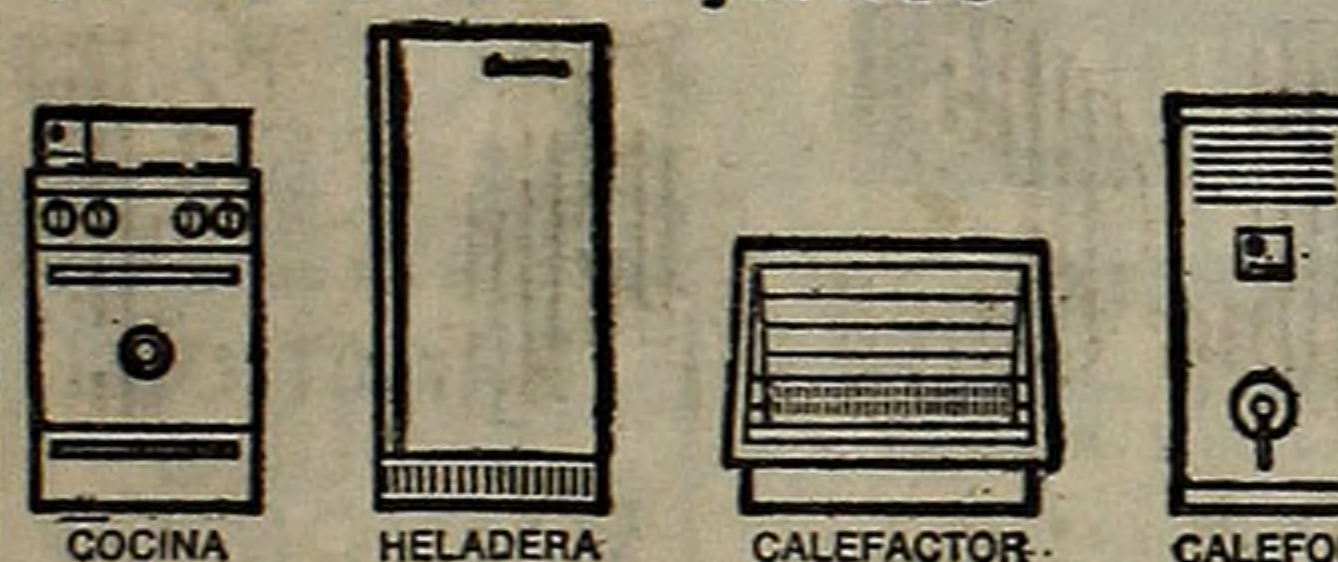
## DEJO DE EXISTIR D. MANUEL PORRUA

Ha muerto Manuel Porrúa. Las largas jornadas de labor para sostener su hogar modesto y ejemplar y la pasión que ponía en la lucha por el mejoramiento de las condiciones de vida de los trabajadores del periodismo, minaron su resistencia física. Su sinceridad, su rectitud y su sentido de responsabilidad en la labor gremial que realizaba como secretario de actas de la Asociación de Periodistas, fueron los puntales que sostenían su fatigado corazón.

Sus restos son velados en Córdoba 5082, Dpto. A, y recibirán sepultura hoy a las 9.30 en el cementerio de la Chacarita.

## El regalo para mamá!

Con una sola cuota de **\$5440** se lleva los 4 juntos



y los paga TODO EN CUOTAS de

**\$5440** en **Vanderbilt** plan **EQUIPE SU HOGAR** con **Aurora**

IMPORTANTE PARA NOVIOS O QUIEN SE MUDA:

Ud. puede adherir al plan ahora y le MANTENEMOS EL PRECIO hasta la fecha en que necesite retirar la mercadería.

Consultenos sobre otros artículos para este interesantísimo plan.

**Vanderbilt SA**

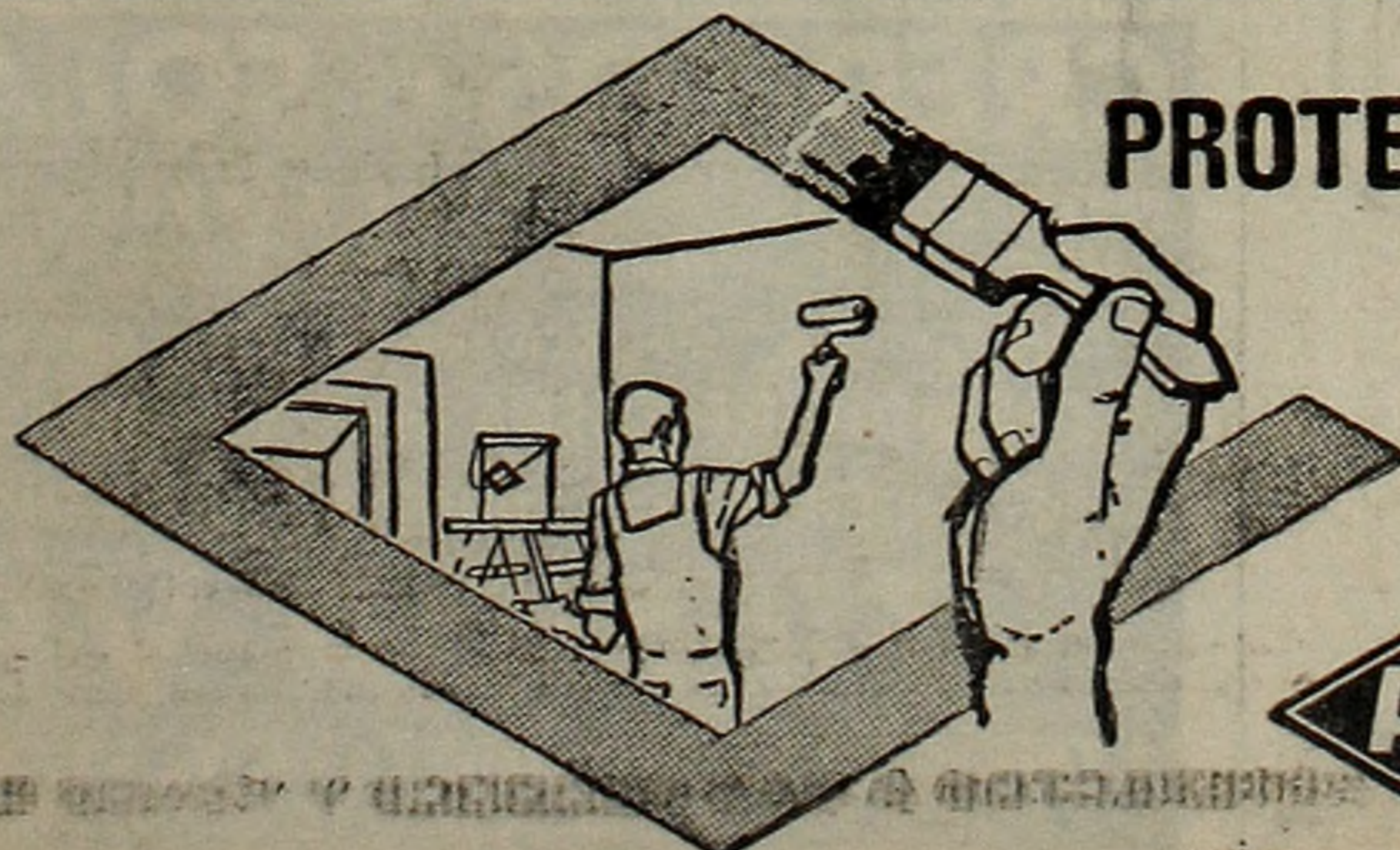
Casa matriz: Lope de Vega 1055-69-6868  
Avda. San Martín 1418  
Caseros 3000-91-2222  
Viamonte 826-35-0811

## Pileta tapada?

Nunca más la molesta y repulsiva tarea de destapar su pileta con sopapa. Ahora en forma higiénica, nuevo polvo desengrasante Aurizit destapa y desodoriza al instante. Pruébalo.

**AURIZIT**

No venenoso  
Jerar CRI-CRI - Córdoba 3617  
T.E. 38-7131 - Rosario



PROTEJA EL VALOR DE SUS BIENES con

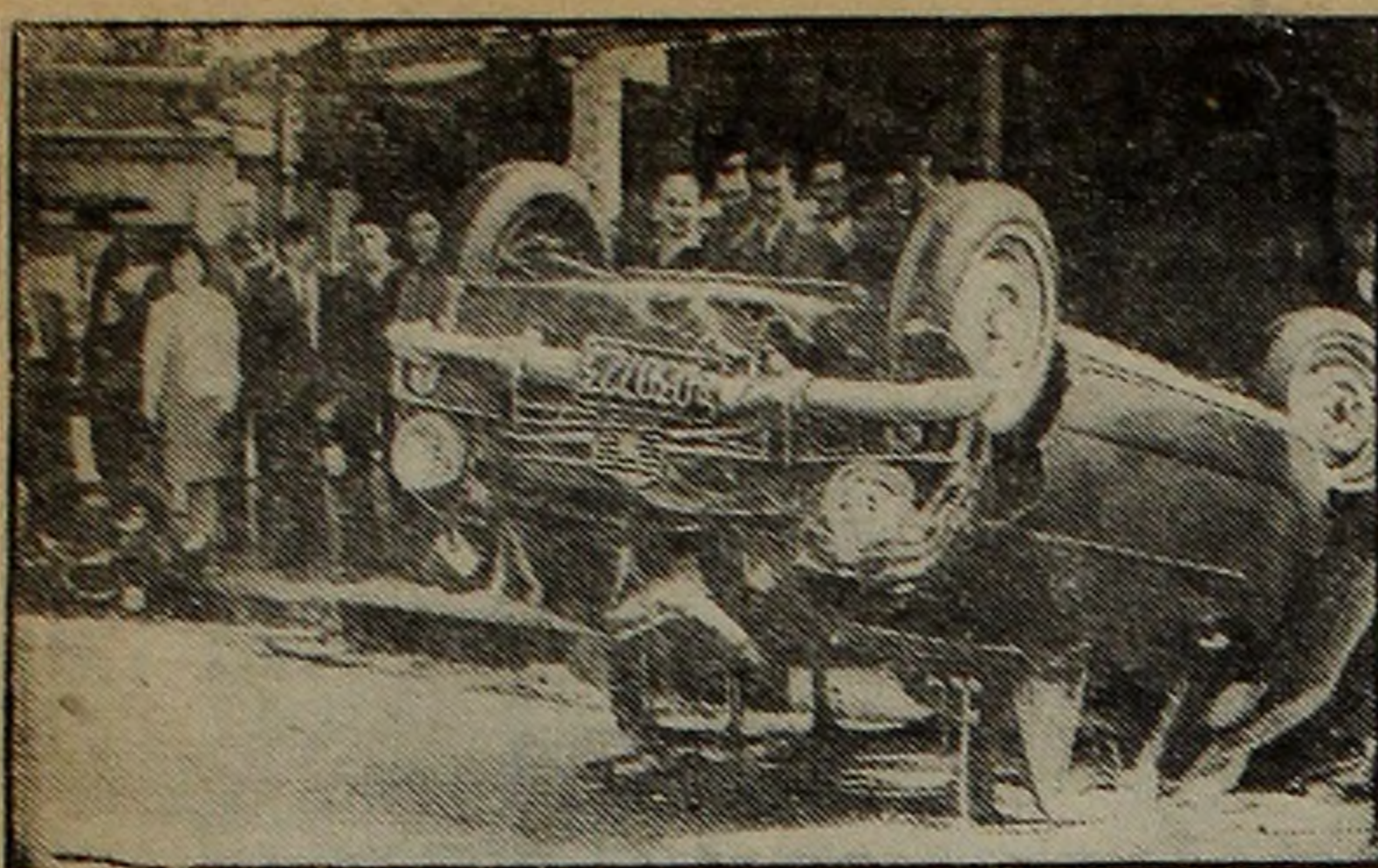
**Albamate**

PINTURA SINTETICA MATE PARA PAREDES INTERIORES



UNA PINTADA... Y OLVIDESE!





Ayer a las 3,15, este coche guiado por León Heijman, 28 años, viudo, médico, embistió a la moto chapa 54139 a cargo de Alejandro Hernández, 45 años, casado, empleado. Este último murió en el acto. Heijman, pese al vuelco espectacular, solo recibió escoriaciones. Intervino la comisaría 13ª y fue en Juan B. Justo y avenida San Martín.

## SOLVENTE, CALEFON Y UN ESTALLIDO: ESTA GRAVE

En circunstancias en que Hilda Bussarello, austriaca, de 54 años, soltera, limpiaba ropa usando solvente en el baño de su domicilio de Cochabamba 1750, 6º piso, en esta capital, una violenta explosión conmocionó al vecindario. Fue a las 6,45 de ayer y a poco una dotación de bomberos del cuartel central extinguió el principio de incendio declarado. No obstante, la mujer recibió heridas de consideración, debiendo ser internada, en delicado estado en el Instituto del Quemado. Allí se informó que padece quemaduras de primer grado en la cara, brazos y parte del cuerpo.

El estallido se produjo al inflamarse los gases del solvente en contacto con la llama piloto del calefón, que se hallaba encendido. Intervino personal de la comisaría 18ª.

### Quince Locales Destruídos por el Fuego

Por causas que la policía de San Justo trata de establecer, se declaró un incendio en la galería "Mario", ubicada en la calle Ignacio Arrieta, entre Mendoza y Perú, de esa localidad.

El fuego se extendió rápidamente, abarcando 15 locales, los que quedaron prácticamente destruidos y consumidas las mercaderías calculándose las pérdidas en 18 millones de pesos, resultando perjudicados el comerciante Miguel Blanco y otros, quienes tienen seguros por 15 millones de pesos. Concurrieron dos dotaciones de bomberos voluntarios de La Matanza, que lograron circunscribir el fuego a las 8,15. No se registraron víctimas.

### Un Descomunal Desorden

Anoche, a las 21,10, se registró un descomunal desorden en el Instituto de Menores Joaquín V. González, del hospital Gutiérrez, en el barrio Hipódromo. La brigada femenina detuvo a 38 jóvenes internadas. La queja sería por mala alimentación y trato recibido.

## ROBO CON 5 HORAS DE SUSPENSO Y FUGA

# Al Escapar Sembraron con Alhajas la Vereda

Dos ladrones dieron un audaz golpe en la zona céntrica de la capital bonaerense, pero finalmente debieron huir, diseminando por la calle la parte más valiosa de su botín. El hecho se produjo, de acuerdo con las constancias logradas por la policía platense, de la siguiente manera: dos sujetos jóvenes, trepándose a un árbol de la diagonal 80, entre las calles 3 y 4, se descolgaron sobre el techo de la finca donde funciona la tienda "San Jorge", propiedad de Gregorio Handulla. Acto seguido se filtraron por un ventiluz hasta el comercio, apoderándose de 40.000 pesos.

Sin embargo, esto era "de paso". Su objetivo lo alcanzaron practicando un

boquete en la pared lindera con la joyería de Jacobo Ruvaja, a la que se apresuraron en saquear, guardando valiosas alhajas en sus bolsillos y en una caja de zapatos. Cuando se disponían a escapar, fueron vistos por el vecino Julián Zucolillo, quien dio voces de alarma. Los dos cacos se escondieron y a poco, personal de la comisaría 1ª rodeó la manzana, procediendo a requisar las fincas y azoteas, sin resultado alguno. Cinco horas después, otro vecino de la calle 4, vio a dos "chicos de 16 ó 17 años" descolgarse de un techo hasta un árbol y alejarse apresuradamente. El mismo vecino, al rato, encontró en la vereda varias joyas de gran valor y otros

peatones entregaron, asimismo, numerosas alhajas que hallaron en la vía pública, en las inmediaciones.

Finalmente, otro morador de las cercanías, hizo entrega de una caja de zapatos que contenía otras piezas valiosas, de propiedad del joyero damnificado, el que no valuó su perjuicio. De tal manera, se ignora si los ladrones perdieron el botín en su apresurada huida, si lo fueron arrojando para no ser sorprendidos con el "cuerpo del delito" o si, en definitiva, aparte de los 40.000 pesos, guardaron algunas alhajas. Anoche se seguía la búsqueda de los prófugos y se realizaban batidas por los suburbios de La Plata.

## Tres "Chinoístas" Presos por Delitos Ideológicos

Extraoficialmente, trascendió ayer que se encuentran detenidos en Coordinación Federal tres jóvenes acusados de infringir el artículo 213 bis del Código Penal, que reprime los delitos ideológicos y políticos. Los detenidos serían Rubén Oscar Maldonado, argentino, de 20 años, soltero, domiciliado en Laprida 922 de Ituzaingó; Miguel Ángel Abal, de 18, soltero, domiciliado en Lisandro de la Torre 2839, también de Ituzaingó; y Jorge Alberto Ochoa, argentino, de 26 años, soltero, gráfico, domiciliado en Argentina y Los Chingolos, de Moreno. Los tres jóvenes —que se cree están vinculados a grupos comunistas "chinoístas" que intentan infiltrarse en el justicialismo— pertenecerían a una célula empuñada en un plan de alteración del orden público que debía estallar el 17 de octubre próximo y que ha sido descubierto por las autoridades.

### Derrumbe sin Víctimas

Poco después de las 11 de anteayer, se produjo el derrumbe de un techo en el lo-

cal existente en la calle Corrientes 4091. La caída del mismo fue motivada, probablemente por la existencia de una obra en construcción al lado del local citado, que es una fábrica de artefactos eléctricos. Se hallaban en la dependencia cuatro personas que pudieron salir cuando se producía la caída de la mampostería, sin sufrir por fortuna ninguna lesión.

### Cayeron Tres Ladronzuelos

Esnaola Chuke, de 33 años, conductor del taxi chapa 19.773, en Jonte y Juan B. Justo fue asaltado por un individuo que viajaba como pasajero y lo despojó de 1.000 pesos. Denunciado el hecho a un agente de la comisaría 44ª este logró, juntamente con el damnificado, localizar al asaltante a dos cuadras de distancia y lo detuvo. Posteriormente se estableció que se trataba de Luis Omar Colla, de 28 años, quien se confesó autor de ese y otros hechos de poca monta en perjuicio de taxistas, con la ayuda de los hermanos Antonio y José María Sadusky, quienes también fueron detenidos.

**Crónica POLICIAL**

**TRAJES**  
CON DOS PANTALONES  
\$ 8.900  
**TIENDA VENUS**

para  
**MAMA?**  
el mejor  
**REGALO**  
un calentador



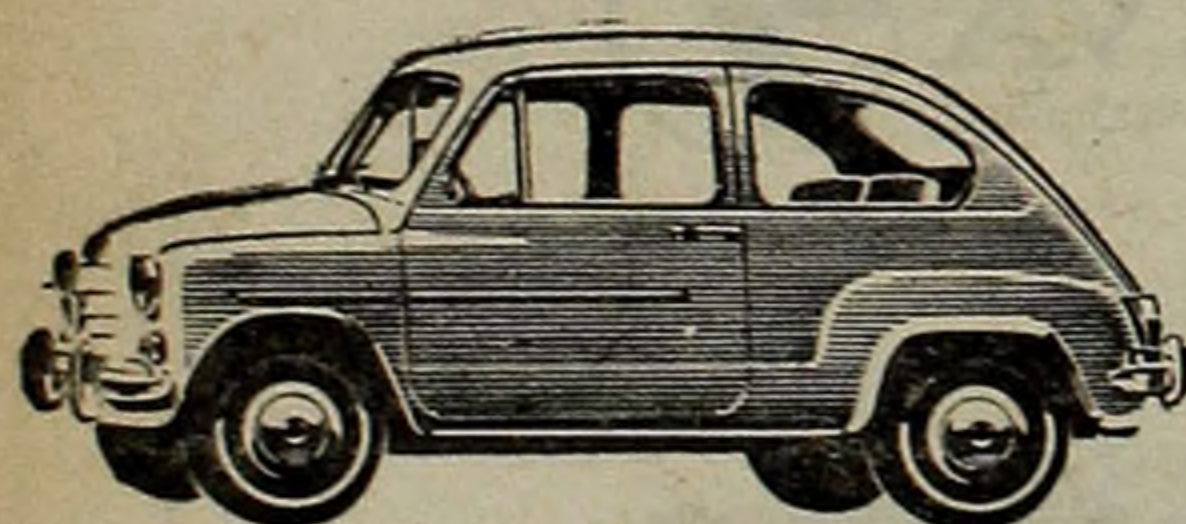
**BRAM-METAL**  
PRACTICO  
SEGURO  
ECONOMICO  
...Y SIRVE COMO ESTUFA

oportunidad única  
únicamente



montes de oca

**FIAT 600**



a precio fijo

con \$ 200.000.- (o menos) de anticipo

\$ 74.400.- en los primeros meses del 67  
y recién entonces... 24, 30 ó 36 cuotas!

**ESTA OFERTA VENCE EL DOMINGO PROXIMO\***

Le devolvemos el total de su adelanto si usted desiste de la compra antes de marzo de 1967.

ahora o nunca!... en

**montes de oca** AUTOMOTORES S.C.A.

AV. MONTES DE OCA 1177

Sábado y Domingo abierto de 9 a 20

\*Estas condiciones se mantendrán después del 16 de octubre, pero con los precios que rijan en ese momento.

## BUSCANDO SOLUCIONES

### Pide un Marcapaso

La vida de Angel Barreiro, de 62 años, casado, está en peligro. Se halla internado en el hospital Argerich y necesita urgentemente un marcapaso.

Barreiro es artista de variedades y permanece en la sala de Cardiología del citado nosocomio a la espera del aparato salvador. Está dispuesto a pagarlo en cuotas, con excelentes referencias de honradez. Tiene fe y esperanzas en esta sección.

### Una Dentadura

Se halla a disposición de su titular una dentadura postiza, pequeña, con 7 piezas (5 de un lado y 2 del otro) de reposición y gan-chitos dorados.

### Cédulas

Pueden retirar las suyas

SE RUEGA DEVOLUCION Libreta de enrolamiento a nombre de ZENON MAIDANA Extraviada en Plaza Constitución. Informes a Arribeños y Constituyentes - Llavallol

GRATIFICARE devolución de un bolso con documentos de identidad y efectos personales perdido en un taxi el domingo 9 en el trayecto de Pacifico a Callao y Arenales. LLAMAR a: 44-9521

los siguientes: Rafael Daniel Tchobanian, Teresita Luisa Cepúrbede y Armando Marsol.

## TRAGEDIA

La falta de dinero ERA una tragedia. Hoy, gracias a este UNICO sistema financiero de éxito mundial, Ud. puede comprar con PLATA EN MANO, DONDE QUIERA Y AL MEJOR PRECIO su auto, moto, taller, local, granja, herramienta, maquinaria, negocio, casa quinta, campo, camión y todo cuanto Ud. necesita.

Vea estos ejemplos y decídase ahora mismo:

Crédito	Cuota mens.	Crédito	Cuota mens.
\$ 100.000	\$ 980.-	\$ 600.000	\$ 5.880.-
" 200.000	" 1.960.-	" 700.000	" 6.860.-
" 300.000	" 2.940.-	" 800.000	" 7.840.-
" 400.000	" 3.920.-	" 900.000	" 8.820.-
" 500.000	" 4.900.-	" 1.000.000	" 9.800.-

Son créditos a sola firma que Ud. amortiza

AL 6% DE INTERES ANUAL SOBRE SALDOS Y TOTALMENTE EN CUOTAS MENSUALES!

Apresúrese. Es un ofrecimiento limitado de

**CUARTA S.A.**

de Créditos A. y Financiaciones. Empresa con Personería Jurídica acordada por el Sup. Gob. de la Nación N° 001264. Planes técnicos aprobados P. J. N° 00011 del M. de Educ. y Justicia.

Solicite informes por carta o personalmente a:

TUCUMAN 994 - 5º piso Buenos Aires  
Horario: lunes a viernes de 9 a 20 hs., sábados de 9 a 18 hs.

## CREDITOS a SOLA FIRMA

PARA VESTIR Y CALZAR AL HOMBRE, A LA MUJER, A LOS NIÑOS Y AL HOGAR  
BAZAR - JUGUETES - RADIOS - GUITARRAS - REGALOS - ARTICULOS DEL HOGAR, ETC.

SIN FIADOR - SIN CODEUDOR - SIN GARANTE - SIN ANTICIPO

CREDITOS DE BUENA FE - SU FIRMA BASTA Y SOBRA

CON SOLO UNA CUOTA COMPRE DIEZ VECES MAS ESTA MISMA SEMANA

**TIENDA VENUS**

LYNCH 3955 - N. POMPEYA - T. E. 91 - 0950

CASI ESQUINA  
AV. SAENZ AL 1100

A media cuadra de la Iglesia de Nueva Pompeya



# TRANSPORTES: HOY SE DEFINIRAN

La comisión directiva de la Confederación Argentina de Trabajadores del Transporte ha convocado para hoy a las 10 a una reunión de consejo nacional. Motivó la urgente convocatoria la importancia y gravedad de los problemas que afectan a las organizaciones afiliadas, principalmente ferroviarias, marítimas y portuarias; en el transcurso de la misma se analizarán las conclusiones a que han arribado las distintas comisiones analíticas de los gremios del Transporte.

A base de estas conclusiones se fijará la posición que en el futuro llevarán las organizaciones de la especialidad.

## • Azucareros

La Federación Unica Nacional de Trabajadores Azucareros (FUNTA) ha convocado para hoy a un congreso de todos los sindicatos azucareros de la República para analizar el laudo que establece nuevos salarios para ese gremio. Los trabajadores califican los términos del arbitraje como un "golpe mortal" que se agrega al cierre de los ingenios y al "teórico plan de reestructu-

## Crónica Gremial

ración" que no ha funcionado en la práctica ni siquiera en un principio de ejecución. Señala que el laudo otorga un aumento del 18 por ciento desde el 30 de septiembre y cercenó el petitorio sindical en un 70 por ciento. Informó también que todos los sindicatos del ramo efectuaron un paro de 24 horas.

## • Portuarios

El Consejo Coordinador Intersindical de Actividades Portuarias ha constituido una comisión analítica que se encuentra ocupada en el estudio de las leyes producidas por el Poder Ejecutivo Nacional sobre el problema portuario.

## • CGT

El consejo directivo de la CGT ratificó los días 20 y 21 para la realización del congreso de delegados. El cuerpo se reunirá a las 9 en Moreno 2969. Estudiará el informe del consejo, la si-

tuación económica de la Central Obrera y designará la junta electoral para la elección de nuevos cuerpos orgánicos: secretariado, consejo directivo y comisión revisora de cuentas. Después de escuchado el informe de aquélla, se proclamará a los electos.

## • Vestido

Con motivo de celebrarse el Día de los Obreros del Vestido, el sindicato del ramo festejará la fecha en el campo de deportes del gremio, situado en Punta Chica. Asimismo, se colocarán ofrendas florales ante el busto que perpetúa la memoria de Ramón Méndez, primer afiliado y secretario general de la organización.

La organización recordó que la fecha es paga y no laborable. Por su parte, el Sindicato de Obreros Peleteros hizo llegar, con motivo de la fecha, un cordial saludo a todos los trabajadores del ramo.

## • Gráficos

El 13 de noviembre (de 8 a 22), se realizarán elecciones generales en el gremio gráfico con el fin de proceder a la renovación total de la actual comisión general administrativa de la Federación Gráfica Bonaerense. Además se elegirán nuevas autoridades para la comisión revisora de cuentas de esa entidad sindical.

## • Textiles

El consejo ejecutivo de la Seccional San Isidro de la Asociación Obrera Textil comunicó que el LEMIT (Laboratorio de Ensayos de Materiales e Investigaciones Tecnológicas) ha efectuado una nueva inspección para

determinar los procesos de las secciones Cortado de Fibra y Texturizado, de la firma COPET. La misma se realizó ante la apelación de la patronal ya que en principio ambas secciones habían sido declaradas como procesos discontinuos. La empresa COPET (Esso Petrolera-Forti) es la única en la industria que no paga el 100 por ciento de recargo en las tareas prestadas los domingos.

Con relación al convenio interno de trabajo, el 21 vence el período conciliatorio resuelto por la Subsecretaría de Trabajo y hasta la fecha, la firma retiró ofertas anteriores en lugar de acrecentarlas. Vencido el período conciliatorio considera la parte obrera totalmente agotadas las tratativas por lo que ha resuelto poner en ejecución nuevamente el plan de lucha.

## • Metalúrgicos

La Unión Obrera Metalúrgica dispuso para mañana un paro general de actividades en la Siderurgia Argentina (Planta General Savio de San Nicolás) a causa de la negativa empresarial de modificar su política de relaciones laborales con el personal.

**OFERTAS PARA MAMA**  
ROJAS 25

**290**

REGIA CHINELA para mamá, en rafia y cuero negro o rojo, faja china corcho. Nos. 34-40 ..... \$ 290

**390**

Regias MOCASINES y GACELAS en cuero galletita, testado, negro o marrón. Nos. 34-40 ..... \$ 390

CHINELA para mamá, horma cómoda en cuero negro, marfil, turquesa, faja china corcho. Nos. 34-40 ..... \$ 390

**490**

DE GRAN ACTUALIDAD, varios modelos en cuero, colores de moda, talla de 4 cms. Nos. 34-40 ..... \$ 490

EN LANUS  
9 de JULIO 1592  
ROJAS 25  
ROJAS 62  
CABALLITO - Pra. JUNTA

V MILES DE OFERTAS MAS...

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

## PEDICURIA

Cursos acelerados, incluyendo práctica con público. Moderno sistema americano. Clases dictadas por médicos. Cursos de perfeccionamiento. ABIERTA LA INSCRIPCION

INSTITUTO LATINO SUDAMERICANO DEL PIE

Directora: JOSEFA C. LAVIA

CORRIENTES 2294, 4° P. Tel. 48-8768, Bs. Aires

**ACONTECIMIENTO UNICO EN POMPEYA**

**POR CIERRE DEFINITIVO!**

**HASTA TERMINAR CON TODO**

**APROVECHE ESTA OPORTUNIDAD SENSACIONAL**

**SACOS SPORT**  
Variedad de Gustos.  
Desde **1990**

**GRAN LOTE CAMISA**  
de vestir manga larga, desde **375**

**CAMISAS Sport**, desde **298**

**PANTALONES**  
TELAS Y GUSTOS VARIOS, desde **790**

**AMBOS CORTE MODERNO, DESDE 2990**

**Y MIL OFERTAS MAS!**

**ADRINOR SPORT** Av. SAENZ 1181

## Escuchá, mamá...

(diálogo para un 16 de octubre)



- Esperá, hijo, dejame primero que mire el mueble... qué lindo es!
- Viste qué bien queda en el living?
- Bueno, ahora escuchá, este disco...
- Pero esto es hermoso!
- Parece que me hubieras regalado una orquesta!
- Nunca creí que tuviera un sonido tan real como dicen!
- Me alegra que te guste, mamá... Felicitades. Que disfrutes tu estereofónica...

**CBS COLUMBIA**

Fabrica, Distribuye y garantiza

**TELEVA**

Sociedad Anónima



GRANADA



SUPER AUDIO



STICK SOUND



FUNCIONAL



SOLAMENTE PARA POCOS



COMPACTO



SPECIAL



DINAMICO



# Racing no Pudo Vencer a Botafogo

MAR DEL PLATA, 12 (De nuestro corresponsal). — Racing Club, puntero del campeonato de primera división, se enfrentó con el Botafogo de Brasil en el estadio San Martín de esta ciudad, empatando sin goles en un partido carente de calidad y

en el que las alternativas de interés estuvieron ausentes. El numeroso público que asistió, se sintió defraudado por la exhibición de ambos conjuntos. Racing, sin embargo, estuvo mucho más cerca del triunfo.

Racing comenzó jugando en forma displicente. Presionó en los primeros instantes sobre la valla de Cao controlando el juego merced al adelantamiento de Martín y Díaz y de la gestión de Maschio-Rulli-Basile que ejercieron su habilidad por sobre la movilidad de Gerson y Parada. Racing hizo un 4-3-3 mientras que Botafogo realizó un 4-2-4. A pesar de ello fue el conjunto argentino quien a los 2 minutos prevaleció por intermedio de Martinoli combinó con Díaz quien ejecutó centro pasado para Martín. Otro centro y Cárdenas dio atrás para Díaz que remató pegando la pelota en la parte exterior de la red.

De inmediato contragolpeó Botafogo: Zello combinó con Parada pero se interpuso Perfumo y dio a Carrizo. A los 5 minutos un remate de Martín pegó en Dumas y la pelota rozó uno de los postes saliendo al corner. Racing acentuó su dominio. Un centro de Maschio para Cárdenas es contenido a medias por Cao, la pelota pega en Cárdenas y sale afuera. Hacia los 10 minutos un corner ejecutado por Martinoli pegó en el travesaño. Tomó Díaz el remate y la pelota pegó en la parte exterior de la red. Dos remates de Maschio fueron bien contenidos por Cao.

Botafogo, bien controlado, no hizo sino defenderse. Jugó de contragolpe pero careció de profundidad. Hacia la media hora otros dos tiros, uno de J. J. Rodríguez y otro de Maschio, fueron contenidos en arriesgada intervención por Cao. La presión de Racing, por estos instantes, se hizo más acentuada. Desde larga distancia remató Rulli y la

## Racing

RACING: Carrizo (Cejas); Perfumo y Díaz; Martín, Basile (Mori) y Chabay; Martinoli, Rulli, Cárdenas (Parénti), J. J. Rodríguez (Vicente) y Maschio (Rambert).

BOTAFOGO: Cao; Ze Carlos y Dimas; Joel, Leonidas y Paulista; Zello, Gerson, Roberto, Parada (Cicupira) y Valdis (Humberto).

Árbitro: Roberto Goicoechea. En Mar del Plata.

## Botafogo

pelota pegó en la base de un poste. Ya sobre la finalización del primer tiempo un centro de Martín cabeceó Díaz y no pudo contener Cao. Joel ante la presencia de Cárdenas cedió corner. Tiró Martinoli y Maschio remató de media vuelta sobre el travesaño. De esta manera finalizó el primer tiempo empatado con el score en blanco.

### • Segundo Tiempo

Fueron cuarenta y cinco largos minutos en los que Racing presionó incesantemente, pero no hallando la fórmula precisa para vulnerar una defensa que se situó en el centro del área y se vio favorecida por un serio error académico: no utilizar las puntas.

Indudablemente, la enorme cantidad de cambios efectuados por Racing, en modo especial la salida de Maschio

—irreemplazable— contribuyeron para que el equipo no rindiera en su standard habitual. A pesar de que Mori copó el centro del campo y proyectó desde allí innumerables avances, todos estos fueron contenidos por los defensores. Pero Racing buscó como solución la media distancia y a los 8 minutos, un remate de Rambert, desde 35 metros, encontró bien ubicado a Cao.

Un minuto más tarde, una excelente combinación entre Rambert y Rulli finalizó con notable remate de este que se elevó ligeramente sobre el travesaño, cuando las posibilidades de gol eran muchas. A partir de esta acción, la Academia se limitó a un trabajo anodino de medio campo, permitiendo —de tal forma— el adelantamiento de líneas del Botafogo, que tuvo en Gerson a un valor realmente importante.

Pero no es cuestión de creer tampoco que los brasileños crearon acciones de peligro. Todo lo contrario. En una sola oportunidad, un remate del mencionado Gerson estuvo a punto de traducirse en gol, ya que un "bombarzo" desde 40 metros se estrelló en el travesaño.

### • Lesión de Yaya

Después de esta alternativa, siguió presionando Racing, pero en ningún momento llegó a inquietar a Cao.

Sobre el final del encuentro —en uno de los muchos encontronazos— se vio caer a Yaya Rodríguez, quien fue retirado del campo, con fuertes dolores en el muslo de la pierna izquierda. Al parecer, la lesión no reviste gravedad.

## River Consiguió Empatar a Duras Penas en Tucumán

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 12 (De nuestro corresponsal). — Extraordinaria cantidad de público presenció el partido que disputaron esta tarde en el estadio San Martín, los equipos de River Plate y el seleccionado de la Federación Tucumana. Mucho antes de iniciarse el cotejo, el estadio estaba repleto debiendo cerrarse sus puertas. La recaudación alcanzó a la suma de 3.800.000 pesos y el resultado del cotejo fue de dos a dos.

### • Los Equipos

Los equipos se alistaron de la siguiente manera:

River Plate: Carrizo; Sainz y Guzmán; Viéitez, Bayo y Matosas; Cubilla, Sarnari, Daniel Onega, Solari y Mas.

Federación Tucumana: Ponce; Sosa y Mora; Nieva, Morales y Corvalán; González, Ferreyra, Aguirre, Cruz y Córdoba.

### • El Partido

Desde el comienzo, el partido tuvo gran movilidad. River jugaba con más técnica, mientras que los tucumanos lo hacían con

mucha peligrosidad. Sobre los 20 minutos, el seleccionado local consiguió abrir el marcador por mediación de Ferreyra. La primera parte terminó 1 a 0.

En la etapa complementaria, a los 18 minutos Grispo suplió a Solari. A los 26 minutos Tucumán aumentó ventaja por intermedio de Nievas. A los 37 minutos, Zottola entró por González en el equipo local. Dos minutos más tarde, River consiguió su primer gol por intermedio de Daniel Onega, y sobre los 41', consiguió igualar con un gol de Cubilla.

Cuando se jugaba un minuto adicional, Onega dio un puntapié a Nieva y se produjo un gran incidente que obligó al árbitro a suspender el partido por varios minutos, en tanto la policía restablecía el orden.

Poco después, se reanudó el encuentro sin que el árbitro sancionara a ningún jugador y casi en seguida, finalizó el encuentro con un dos a dos que contempla la labor de ambos conjuntos. Ni River ni el seleccionado jugaron de acuerdo a lo que se esperaba.

## El Celtic Viene a Buenos Aires

GLASGOW, Escocia, 12 (France Presse). — El Celtic de esta localidad, que se encuentra en cabeza de la clasificación del campeonato de Escocia de fútbol, estudia actualmente un ofrecimiento para visitar Argentina y Uruguay en el

próximo mes de julio.

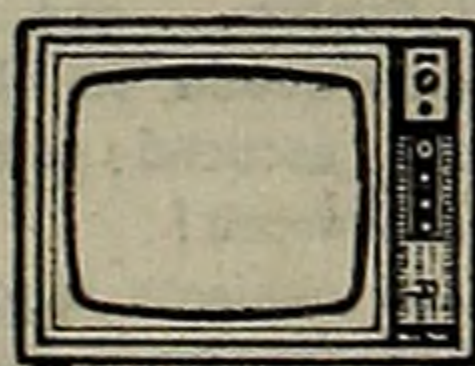
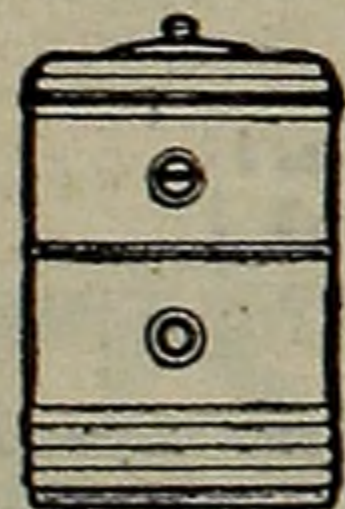
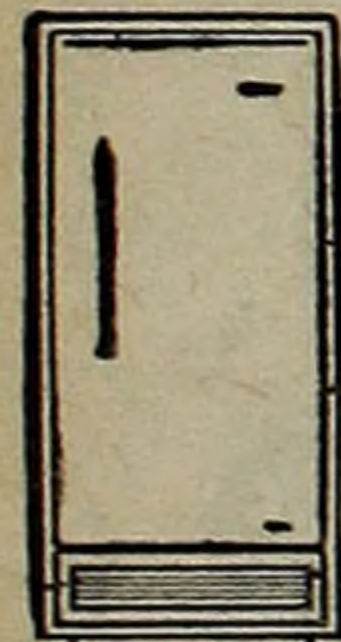
El Celtic ha recibido una comunicación en la que se le propone que uno de estos cuatro equipos: Racing, San Lorenzo, River Plate o Huracán realicen una gira por Gran Bretaña el verano próximo, durante la cual se

jugaría un partido entre otros contra el Celtic y seguidamente éste se trasladaría a Sudamérica.

El Celtic ganó el año pasado el campeonato de Escocia, pero fue vencido en la final de la Copa por su rival local El Glasgow.

## Compre en fábrica! West-Point

TODO EN CUOTAS



PAGAMOS EN CANJE HASTA 20.000

FABRICA Y FINANCIARIA

**SAMAR**

MONTES de OCA 1176  
Tel 28-4408/18/28/38/48

## CON EL FUTBOL POR EL MUNDO

### INTER EMPATO Y SE CLASIFICO

MOSCU, 12 (Reuter). — El equipo de fútbol del club Internacional de Milán, defendió exitosamente el triunfo obtenido en el primer partido por uno a cero y logró hoy empatar con el Torpedo, de Moscú, sin tantos. Pasando así a integrar el lote de 16 finalistas del torneo por la copa europea. Una enorme multitud, estimada en 103.000 personas, colmó las tribunas del estadio Lenin de Moscú para presenciar el cotejo revancha entre Inter y el Torpedo.

Inter, ganador de la copa en 1964 y 1965, puso a nueve de sus hombres en la retaguardia para asegurarse el empate.

Torpedo: Kavazashvili; Andriuk y Saraev; Marushko, Sciustikov y Voronin; Lenev, Brednev, Streitzov, Scerbakhov y Sergueiev.

Inter: Sarti; Burgnich y Facchetti; Landini, Guarnieri y Picchi; Jair, Mazzola, Domenghini, Suárez y Corso.

Árbitro: Zariquiegui (España).

### BUEN TRIUNFO DEL REAL ZARAGOZA

ZARAGOZA, 12 (Associated Press). — Real Zaragoza eliminó esta noche a Skeid de Oslo del torneo europeo de fútbol entre ganadores de copa al vencer a los noruegos por 3 goles a 1.

### PERDIO LIVERPOOL, VA A DESEMPATE

BUCAREST, 12 (ANSA). — El Petrolul, de Ploesti, Rumania, superó hoy al Liverpool por 3 a 1 (0-1) en el segundo partido de la primera rueda de la Copa de Campeones. Debido a que Liverpool ganó el primer partido por 2 a 0, será necesario ahora un desempate, a causa de la igualdad de puntos y goles.

### ALEMANIA VENCIO A TURQUIA

ANGORA, 12 (Associated Press). — Alemania Occidental derrotó hoy a Turquía por 2 a 0 en un partido jugado en el estadio 19 de Mayo. Los alemanes se pusieron en ventaja a los 9 minutos del primer tiempo por medio del entreaño derecho Juppens, y aumentaron en el segundo período a los 33 minutos, con un recio disparo del alero izquierdo Rupp.

### CHEMIE, DE LEIPZIG, CLASIFICADO

VARSOVIA, 12 (Associated Press). — El equipo Chemie, de Leipzig, ganador de la copa de Alemania Oriental del fútbol, se clasificó hoy para la segunda vuelta de los ganadores de copa europeos después de haber empatado con Legia, de Varsovia 2-2 (primer tiempo 2-1 a favor de Chemie). Los alemanes orientales ganaron 3 a 0 el primer partido jugado en Leipzig hace dos semanas.

### ITALIA: VALCAREGGI, NUEVO D. T.

ROMA, 12 (Associated Press). — La Federación Italiana de Fútbol nombró hoy a Ferruccio Valcareggi, director técnico provisional del equipo nacional italiano de fútbol. Reemplazó a Edmundo Fabri que fue suspendido, tras haber dirigido el once nacional italiano en la Copa Mundial de Inglaterra, que tuvo tan poco éxito.

Valcareggi asumirá el mando del equipo italiano para su encuentro con Rusia, señalado para el 1º de noviembre en Milán y en otro partido internacional el mismo mes. Después será substituido por otro director Técnico, Fabri fue destituido el pasado mes de agosto, después de que el once italiano, que gozaba de gran reputación, fracasó en la competición de julio de la Copa Mundial. Los italianos solo ganaron un partido de los tres que jugaron.

Valcareggi ha sido director técnico de Fiorentina, de Florencia, y Atalanta, de Bergamo, ambos de la primera división italiana.

## Récord de Inscriptos Para el Gran Premio

Un record de inscriptos y debutantes significó el cierre de las inscripciones para el X Gran Premio Internacional de Turismo. En total son 414 las máquinas anotadas, aunque es sabido que muchas de ellas, como sucedió siempre en estos eventos, no estarán el día 19 en Pilar en el punto de largada.

Sin embargo, hay que citarlas a todas y hoy de 9 a 12 y de 14,30 a 18 —hasta el domingo próximo a las 18—, se llevará a cabo la revisión de los coches y el sellado correspondiente y de acuerdo con el sorteo que se realizó ayer en la sede del A. C. A.

Los 414 anotados, divididos por cilindrada y de acuerdo a la numeración que le cupo a cada uno, son los siguientes:

## Polo: Esta Tarde hay Práctica de Selección

Hoy a partir de las 15.30 en la cancha 2 del Hurlingham Club se realizará una práctica de conjunto —a la americana— entre los teams de Hurlingham Selección, integrado por nuestros representantes a la serie internacional por la copa Sesquicentenario de la Independencia Argentina y las formaciones de Inglaterra y de los Estados Unidos de Norteamérica, que participarán en ese certamen. Por lo tanto la jornada de hoy permitirá ir sopeando las posibilidades de estos tres poderosos cuartetos en dicho evento de jerarquía mundial.

Los teams se alinearán con estos elementos: Hurlingham Selección: Gastón Dornic 7, Alfredo Harriott 6, Juan C. Harriott (h) 10 y Gonzalo Tanoira 7. Total 30. Selección Inglesa: Lord Beresford 4, Patrick Kemple 7, Sinclair Hill 9 y Paul Withers 6. Total 26. Selección Americana: Northrup R. Knox 8, Roy Barry 9, Robert D. Beveridge 6 y John P. Murphy 7. Total 30.

LA TELA QUE OBTUVO SU

# Brevett

DE CALIDAD Y FRESCURA!

55% FIBRA POLIESTER **Luxel** CON MEMORIA MOLECULAR y 45% Fibra Larga



Marca registrada por COPET para su fibra poliester



# El Campeón Peruano Afirma que Bonavena le Tiene Miedo

## DAVILA: "NO PELEO SI NO ES POR EL TITULO"

LIMA, 12 (France Presse). — "No me gusta presumir, pero Bonavena me tiene miedo. Se ha buscado una suspensión para no verse las conchas en un ring", declaró el campeón peruano de los peso pesados Roberto Dávila, quien iba a disputar el título sudamericano de la categoría, próximamente en Buenos Aires con Oscar "Ringo" Bonavena.

"Esta es, prosiguió Dávila, la cuarta vez que me corre Bonavena. Le he hecho toda clase de concesiones, inclusive aceptando ir a Buenos Aires a disputar el título por la seguridad que yo tenía de darle una paliza".

"A lo mejor si la acepto, pero Bonavena buscará otro motivo por que es capaz de cualquier cosa para no verse encerrado conmigo en un ring, agregó el campeón peruano, quien concluyó diciendo que si el boxeador argentino se "cura", que lo de-

muestre viniendo a Lima donde podremos dirimir superioridades.

### • Solo por el Título

LIMA, 12 (France Presse). — "Roberto Dávila peleará con el argentino Oscar Bonavena solo por el título sudamericano de los peso pesados", afirmó el manager del pugilista peruano Oscar Terán.

De esta manera rechazó una oferta del promotor argentino Juan Carlos Lectorre para que ambos boxeadores se enfrentaran en Buenos Aires el próximo 21 en pelea amistosa. Dijo Terán que aguardará el pronunciamiento del CLAB respecto a un pedido peruano para que se otorgue a Dávila el cinturón sudamericano de la categoría ahora que la Federación Argentina de Boxeo ha retirado el título nacional a Bonavena.

Manifestó que por tal motivo y por el respeto que merecen las decisiones de la

Federación Argentina de Boxeo no puede realizarse el match Dávila-Bonavena.

Expresó que una pelea en estas circunstancias sería contraproducente tanto más cuanto que en Buenos Aires, jueces y árbitro se resistirían a declarar ganador a Dávila si no vence por K.O.

### • Reacciones

LIMA, 12 (Associated Press). — La decisión de la Federación Argentina de Boxeo de retirar el título de campeón argentino a Oscar Bonavena, ha provocado reacciones en los círculos deportivos locales que insistían que el campeón peruano Roberto Dávila debe ser consagrado campeón sudamericano de la categoría máxima.

Dávila tenía fijada una pelea por la corona sudamericana con Oscar Bonavena el 22 del corriente en Buenos Aires.

Y ahora salen las declaraciones de Ro-

berto Dávila, quien afirma que "Bonavena me tiene miedo".

Assumiendo una actitud que podría ser similar a la de Bonavena, Dávila declaró al matutino "Expreso" que "los hechos me dan la razón. Bonavena me tiene miedo se ha buscado una suspensión para no verse las conchas frente a mí en un ring".

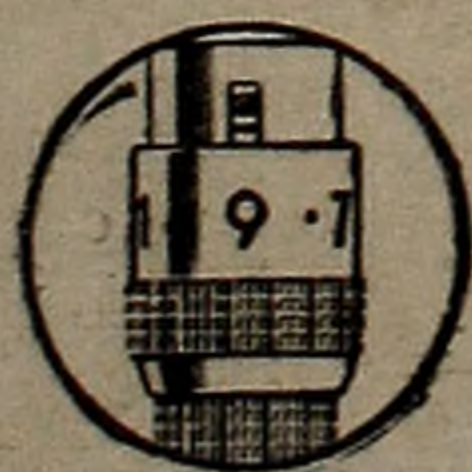
Dávila agregó: "Esta es la cuarta vez que me corre Bonavena. Le he hecho toda clase de concesiones. Acepté ir a Buenos Aires, teniendo tanto derecho como él, para reclamar a Lima como sede del combate. Le daba ese handicap a sabiendas de que el jurado podría perjudicarme: por la seguridad que tenía —y tengo— de darle una paliza... me llama la atención que el miedo haga llegar a tales extremos a un boxeador... Si de aquí a un tiempo se "cura", que me demuestre que el susto le ha pasado viniendo a Lima a combatir".



## DOS OPORTUNIDADES

# Gillette

MARCA REGISTRADA



Esta es una gran oportunidad para renovar su vieja máquina de afeitar: Gillette le ofrece la moderna máquina AJUSTABLE —cuyo selector de ajuste brinda afeitadas "de medida" cualquiera sea su tipo de barba y piel— con m\$N. 100.- de REBAJA! Viene en atractivo estuche-lupa con las nuevas hojas Gillette de Acero Inoxidable, que afeitan MAS y MEJOR que cualquier otra hoja.

Y esta es otra excelente oportunidad para que usted pruebe las nuevas hojas de Acero Inoxidable y la refrescante Loción VALET para después de afeitarse, y se gane m\$N. 50.—! Gillette le ofrece el conjunto rebajado de m\$N. 340.— a... solamente m\$N. 290.—! Dése la doble satisfacción de probarlos y... gáñese los m\$N. 50.—!

SON OFERTAS LIMITADAS: COMPRE HOY, UNA O LAS DOS - DONDE VEA ESTOS EXHIBIDORES



# PEÑAROL, TODO UN

## PRIMER TIEMPO

MONTEVIDEO, 12 (De nuestro enviado especial). — El campeón uruguayo, Peñarol, mantuvo, desde un comienzo, el contralor casi total de las acciones. Por ello, la ventaja del equipo oriental, al término de los primeros 45 minutos, fue justificada.

1 minuto: Ataque a fondo de la delantera de Peñarol. Rocha combinó con González y éste alargó a Joya. El puntero eludió a su marcador, pero se interpuso Zoco y cedió corner. No hubo ulterioridades.

9 minutos: Otro corner derivado de la pujanza penarolense. En buena combinación avanzaron Rocha y Cortés. El alargue lo conectó Spencer, cuyo disparo fue desviado por Zoco.

14 minutos: La primera carga españolista no trajo consecuencias. Serena eludió a Tabaré González en acción muy festejada por su concepción —serie de amárgos— y ejecutó centro que no pudo ser conectado por Amancio que entraba a la carrera. La pelota se perdió fuera de juego.

39 minutos: ¡Gol de Peñarol! Sobre el costado izquierdo Spencer combinó con Abbadie y éste con Joya. El puntero, por entre dos hombres cedió, a la perfección, para la entrada de Spencer, quien luego de eludir en velocidad a Zoco y situarse frente a Bentancourt, le venció con un remate hacia su izquierda. ¡Explosión en el Centenario!

43 minutos: A punto estuvo el Real de conseguir el empate. Zoco, adelantado, de cabeza cedió a Pirri, eludió a González primero y luego a Cortés, combinó en pared con De Felipe y luego puso en juego a Amancio. El delantero español proyectó para Serena, quien eludió a Tabaré González, se cerró sobre el arco y ejecutó centro hacia atrás que conectó Velázquez. El shot fue detenido a medias por Varela que no pudo impedir la entrada y posterior disparo de Bueno, con todo el arco a su disposición. El shot salió desviado. Poco después finalizaba el primer tiempo.

## SEGUNDO TIEMPO

La presión del conjunto uruguayo en este período fue mucho mayor que la ejercida en el primer tiempo.

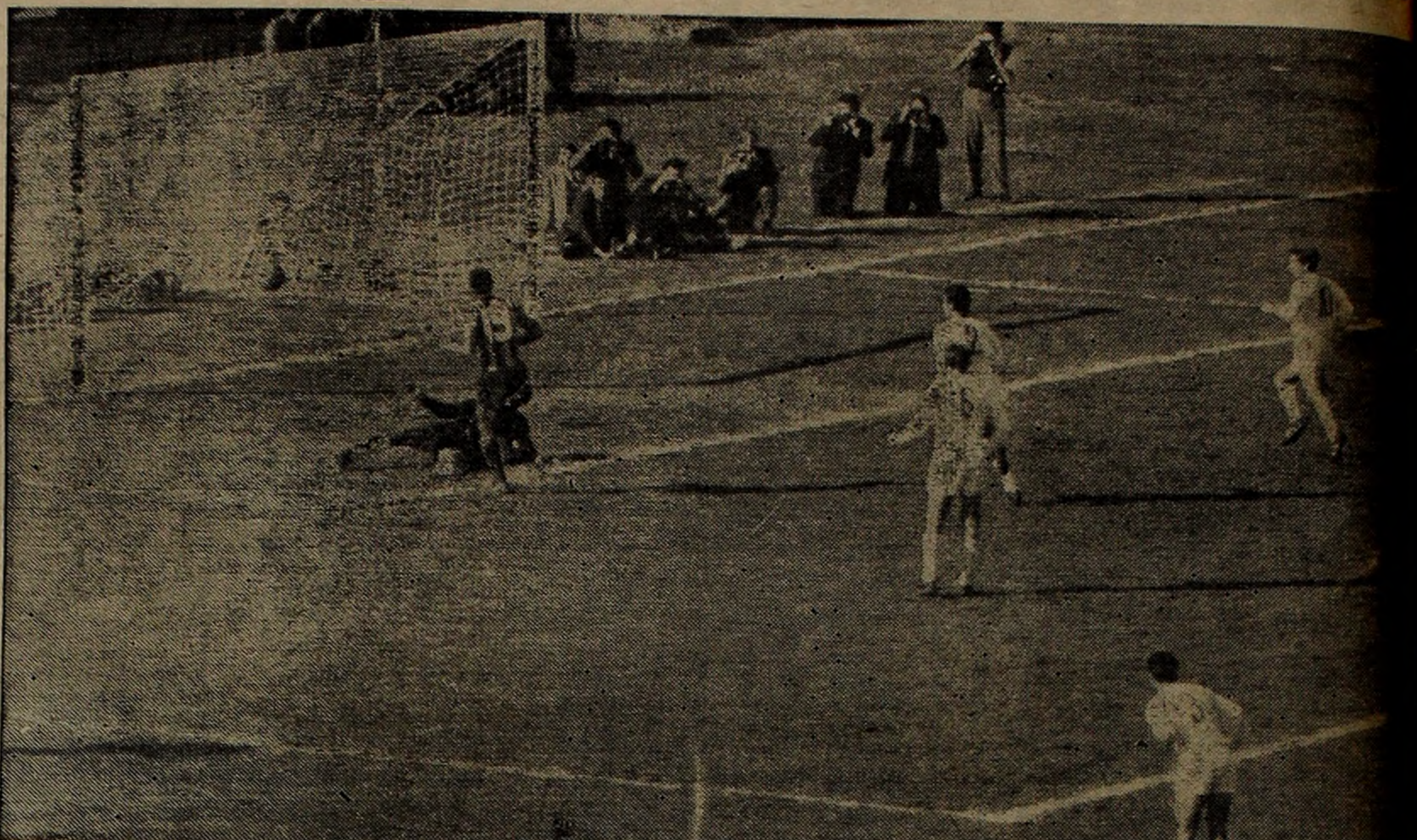
3 minutos: Escapó Spencer por la izquierda combinando con Joya, que le devolvió la pelota. El ecuatoriano le hizo un túnel a Ruiz y luego disparó al arco, pegando el balón en el cuerpo de Betancourt.

19 minutos: Una carga peligrosa del Real Madrid. Serena, el hombre más peligroso, eludió a Tabaré González, siguió con la pelota y su centro rasante fue conectado por Amancio a media altura, luciendo Mazurkiewicz.

24 minutos: Un avance encabezado por Abbadie desde la izquierda culminó con un córner cedido por Pachín ante la presencia del ecuatoriano Spencer. Antes de que se pudiera ejecutar el tiro de esquina se vio conversar a los dos jugadores y de pronto un puñetazo de Pachín en pleno rostro de Spencer tiró por tierra al delantero penarolense. De inmediato el juez Vicuña indicó la expulsión del jugador español.

37 minutos: ¡Segundo gol de Peñarol! En un avance combinado de la delantera uruguaya, la pelota fue a poder de Rocha quien desde larga distancia proyectó para la entrada de Spencer. El remate a media altura del ecuatoriano se convirtió en el segundo gol de Peñarol.

41 minutos: Abbadie avanzó por el lateral izquierdo. Ejecutó centro para el remate de Rocha quien la paró con el pecho, la pasó de la pierna izquierda a la derecha, eludiendo de esta manera, la presencia de Zoco, y shotó al arco. Betancourt se lució esta vez al desviar el disparo, con una mano, al corner. Ejecutado el mismo y sin ninguna otra jugada de interés finalizó el partido.



¡Golazo! Es el primero. Spencer, hábilmente, logró encontrarse solo ante Betancourt y vencerlo con un remate corto. Atrás quedó media defensa del Real Madrid: Velázquez (10), Pachín (2), Zocco (6) y Sanchis (3). Ninguno de ellos atinó a cerrarle el paso al efectivo delantero ecuatoriano.

## GRAN TRANSMISION DE RADIO COLONIA

En un nuevo esfuerzo informativo, Radio Colonia, la emisora de América, transmitió ayer el partido entre Peñarol de Montevideo y Real Madrid, directamente desde el estadio Centenario de esa ciudad.

A la calidad técnica, se sumó la capacidad de sus comentaristas y relatores que dieron al oyente, la sensación cabal de cuanto ocurrió en el sensacional cotejo que había suscitado una expectación pocas veces igualada en el hermano país.

## LA INTELIGENCIA VENCIO AL MECANICO ESTATISMO

MONTEVIDEO, 12 (Por Carlos Cabeza, enviado especial de CRONICA). — Triunfo indiscutible, excaso en goles incluso, fue el que Peñarol obtuvo sobre el Real Madrid en el primer partido por la Copa Intercontinental de clubes. Los uruguayos mandaron en todos los terrenos, pero hubo uno que resultó fundamental: la inteligencia. Sí, inteligencia para adaptarse al partido, para dominarlo, para imponer un ritmo cadencioso, casi lento y de muy poca movilidad cuando los "merengues" intentaron emplear el suyo más veloz y de mayor rotación.

No hubo planes defensivos en ninguno de los dos equipos. Eso sí, los dos retrasaron hombres tratando de cubrir el medio campo, pero para desde allí lanzar la ofensiva con constantes contragolpes. Y precisamente en ese medio campo radicó el secreto del triunfo de Peñarol que tuvo en González a su hombre múltiple, sereno y creador, para mover cual si fuesen marionetas a los veloces Spencer y Joya, cuyas internadas llevaban siempre el sello de peligro para el arco de Betancourt.

El Real Madrid, incomprensiblemente, nada hizo para tatar, para obstruir ese auténtico motor aurinegro. Por el contrario, lo dejó suelto cual si deseara darle facilidades para un mayor lucimiento. Y con González colaboró Rocha, que encontró el apoyo de un Abbadie múltiple, variante, que se tiró a la punta izquierda arrastrando tras de sí a Sanchis, que dejó un impresionante hueco por el que se coló Cortés cuantas veces quiso, y Forlan, cuando se fue al ataque. Zoco era el encargado de cubrir a Sanchis en sus correrías. Pero no acertó en la misión. Se movió mucho y no tomó a nadie, arrastrando en su fracaso a Pachín y a De Felipe.

Y si en la retaguardia "merengue" ocurría esto, en la delantera las cosas no andaban mejor. Únicamente Serena y Amancio intentaron avanzar tocando. Bueno quiso correr cual si intentase imitar a Gento y no lo logró. Velázquez se movió mucho, peleó al igual que "Pirri", mas todo resultó infructuoso por falta de un compañero con quien jugar o de imaginación para inten-

tar la individual, que en más de una oportunidad era la aconsejable.

Sí, el Madrid fue un equipo excesivamente mecánico, sin mentalidad para cambiar. Salió con un plan que fracasó y nada hizo por variarlo. Cuando Peñarol marcó el primer gol lo lógico era sacar a Zoco de su posición retrasada, para llevarlo a cubrir a González. No lo hizo. Siguió igual cual si ignorase que su valla había sido vencida y, lo que aún fue peor, ignorando también que, jugando como lo hacía, solo la casualidad podía ser vía para batir a Mazurkiewicz. Y la casualidad, en fútbol, entiendo que solo se da cuando se busca.

Pobre, muy pobre el Madrid. Tan pobre como rico y esperanzador este Peñarol en el que muy pocos uruguayos creían. Pero es que todo ocurrió para que la fe pudiese renacer. La fe se la entregaron los propios "merengues" en bandeja de plata con sus pases largos y su juego alto que hacía más cómoda la labor de los orientales que componen un equipo fuerte y de elevada estatura, pero sobre todo se la entregaron por la falta de reacción, por el conformismo hacia la derrota, que mueve a pensar si no será motivado por la falta de capacidad y de calidad. En el Madrid faltó el hombre con dominio sobre sus compañeros, el caudillo que les hiciese olvidar el estatismo de una táctica condenada al fracaso de antemano por la poca idoneidad de sus hombres para cumplir. Su técnico Muñoz, una vez finalizado el partido, me dijo que el equipo había rendido un cincuenta por ciento de lo que en él es normal. Posiblemente sea así. Mas haría falta saber si ese cincuenta restante lo anuló Peñarol o fue fruto de una desafortunada tarde a la que ningún equipo puede escapar.

Yo creo que las dos cosas se mezclaron, pues estos jóvenes "merengues" están muy lejos de ser los herederos de aquellos que por primera vez conquistaron, precisamente frente a Peñarol, la Copa Intercontinental. En cambio los aurinegros no variaron. Siguen pensando el fútbol con la cabeza. Y eso es fundamental, pues en esta era de substitutivos aún nada se inventó que pueda suplir a la inteligencia.

## Televisación: Gran Exito

El cotejo disputado entre Peñarol y Real Madrid, concretó al margen de su aspecto deportivo, un significativo esfuerzo de la televisión rioplatense. Efectivamente: por primera vez en los canales 4, 10 y 12 del Uruguay; Canal 5 de Paraguay y Canal 8 de Mar del Plata, nuestra televisión permitió al público portefeño, presenciar nítidamente desde sus hogares, las alternativas desarrolladas en el estadio Centenario de Montevideo, en una transmisión directa.

La expectación originada por el importante partido, queda reflejada fielmente en la tabla de rating, que insertamos a continuación.

HORARIO	Canal 2	Canal 4	Canal 5	Canal 8	Canal 10
De 14.30 a 15	2,2	8,4	8,9	7,8	
De 15 a 15.30	2,2	2,9	30,8	2,9	5,8
De 15.30 a 16	1,2	8,2	37,0	2,5	5,6
De 16 a 16.30	2,6	s/a	33,5	2,6	7,0
De 16.30 a 17	5,9	1,3	44,8	5,3	5,3

## LEGISLACION EN SINTESIS

### LEY 11.729

#### TRASLADO DELEGADO GREMIAL

El problema se plantea ante el siguiente hecho: Una empresa tiene distintos establecimientos y efectúa una transferencia parcial de operarios de un establecimiento a otro. Entre los trasladados se encuentra un dirigente gremial. Este se niega al traslado y finalmente se considera despedido por injuria de su principal.

¿Fue correcta su posición?

La Sala II ha fallado en un caso similar con fecha 15 de abril de 1966 diciendo: "El traslado de un delegado gremial a otro establecimiento de la empleadora es agravio suficiente para producir ruptura del vínculo laboral tornándose exigibles salarios por el período de estabilidad sindical.

El traslado parolal de actividades y personal de un establecimiento a otro no encuadra en ninguna de las hipótesis previstas por el último párrafo del art. 41 de la ley 14.455 que hacen invocable el derecho a la estabilidad".

## ESTUDIO LUIS B. CERRUTTI COSTA

DESPIDOS - FALTAS DE PAGO  
ASUNTOS DE TRABAJO  
HORARIO: 10 A 11.30 Y 16.30 A 20 HS.

BARTOLOME MITRE 1767





# REAL TRIUNFADOR

PAGINA 11 \* CRONICA EDICION DE LA MAÑANA \* Buenos Aires, Jueves 13 de Octubre de 1966



Ya quedó consumado el primer gol. Spencer lo grita con euforia, Betancourt ya está caído y Pachín queda impotente. Rocha viene gritando la conquista. En este momento comenzaba a materializarse un gran triunfo del Río de la Plata, que habrá que ratificarlo en Madrid, el 26.



Rocha lo abraza al Pochito Cortés y los dos juntos a Spencer, el nada ortodoxo ecuatoriano que en embargo, marcó los dos goles de Peñarol.



Fuerte y arriba. A veces, como en esta ocasión no hay más remedio. Lezcano la saca así, cuanto más lejos mejor ante la cercana y peligrosa de Félix Ruiz. Pocas veces la gente del Real pudo acercar sensación de peligro al arco defendido por Mazurkiewicz.



Repercusión en Buenos Aires. El triunfo de Peñarol encontró rápido eco en nuestra ciudad. Como en otras ocasiones, CRONICA fue el lugar elegido por los aficionados para expresar su júbilo. Así lo hicieron este grupo de tambores orientales que llegaron portando una gran bandera del Campeón de América, luego de la victoria.

## Peñarol ②

FORLAN	MAZURKIEWICZ	VARELA	LEZCANO	TABARE
ROCHA	GONCALVES	SPENCER	CORTES	JOYA
ABBADIE				

Arbitro: C. Vicuña (Chile).

Recaudación: 9.300.000 pesos oro.

SERENA	PIRRI	BUENO
RUIZ	AMANCIO	VELAZQUEZ
SANCHIS	ZOCO	DE FELIPE
	BETANCOURT	PACHIN

Real Madrid ①



ropa de trabajo  
**Induswheel**

Camisa y pantalón OMBU Jardinero en tela Gufa  
Mameluco en tela Gufa

Fábrica: Wheelwright (Santa Fé).

Ventas: Cevallos 175, Buenos Aires Tel. 49-4748



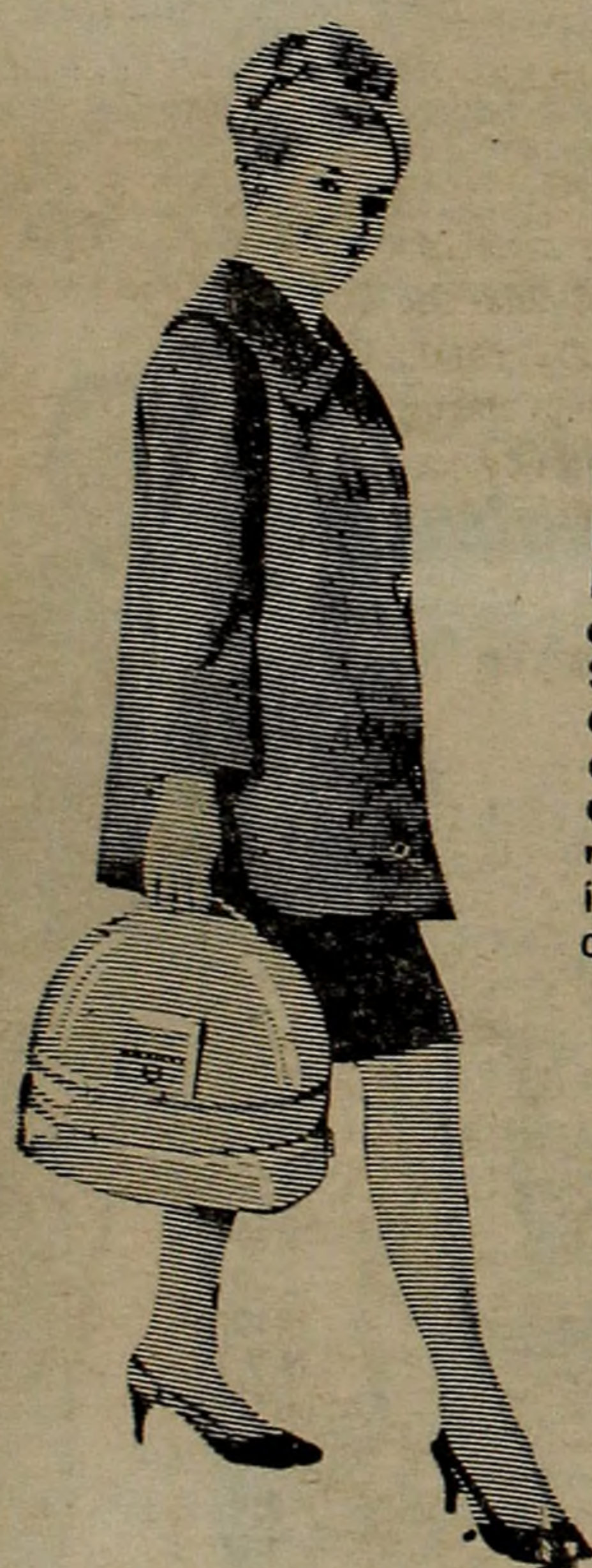


*Un salón de  
belleza en su hogar*

**SUPER  
SECADOR**

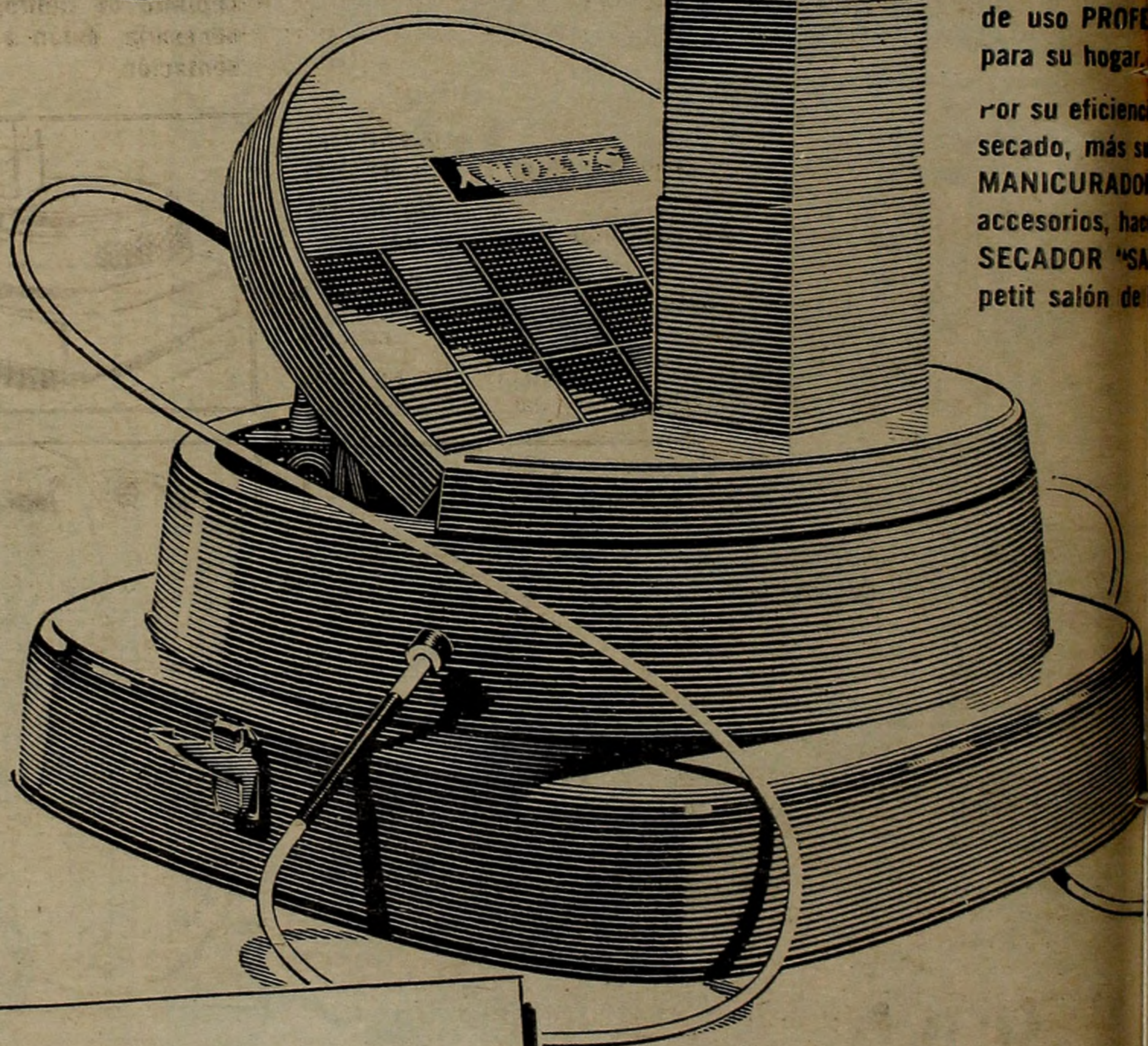
*Manicure*

**SAXONY**



**PORTATIL  
MANUABLE**

En la construcción del Super Secador SAXONY se han empleado materiales de óptima calidad, que además de su resistencia al uso e inalterabilidad de sus colores, son sumamente livianos, haciéndolo así, VERDADERAMENTE PORTATIL. Fiel compañero de viaje de toda dama que se preocupa por su aspecto y presentación.



Primer secador  
de uso PROFESIONAL  
para su hogar.

Por su eficiencia  
secado, más su  
MANICURADOR  
accesorios, hacen  
SECADOR "SAXONY"  
petit salón de belleza.

**DISTRIBUIDO POR:  
KENWOOD  
ARGENTINA S.A.**

AV. JUAN DE GARAY 2858/68 - BS. AIRES

**SAXONY**  
PRESENTE





PORTATIL  
OSIONAL

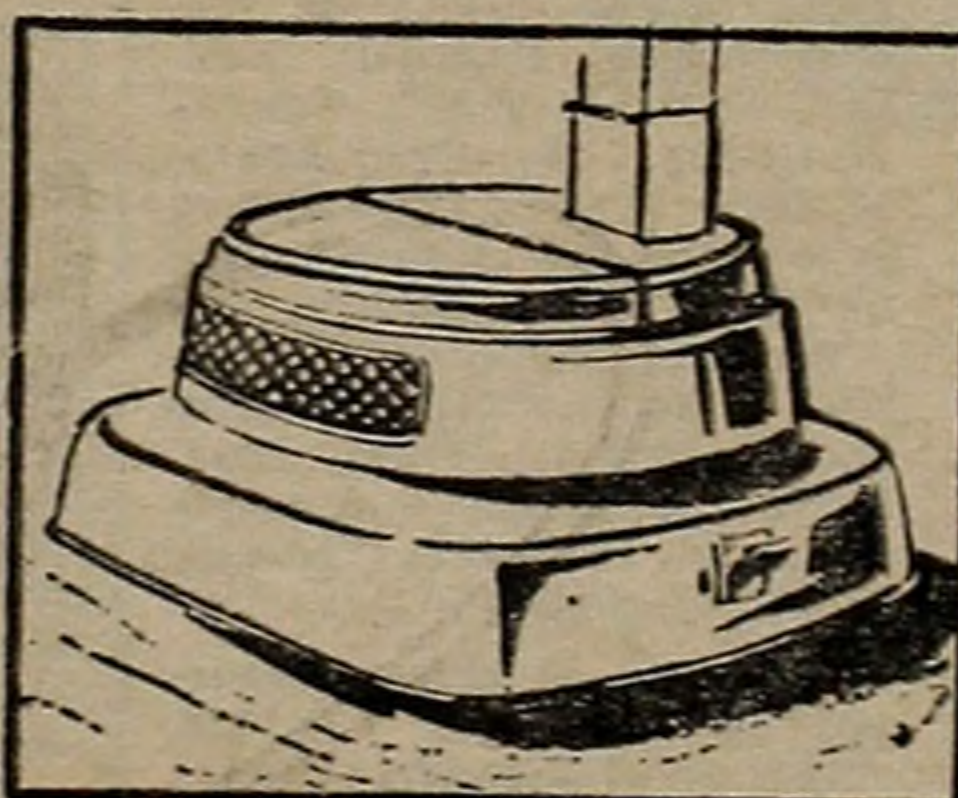
rapidez de  
dispositivo  
con sus  
al SUPER  
"SAXONY" un  
belleza.



### DOBLE FUNCION

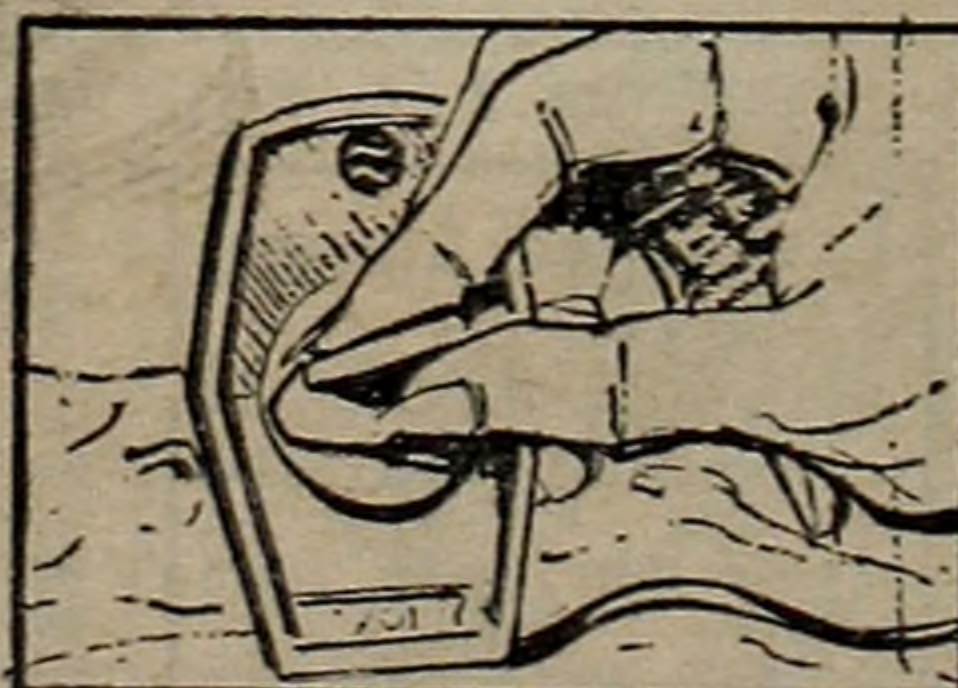
El Super Secador SAXONY, le permite, al mismo tiempo que Ud. seca sus cabellos, dedicarse al cuidado de sus manos. Un equipo MANICURADOR compuesto de un largo eje flexible al que se acoplan los distintos accesorios de fácil operación, no interfiere en ningún momento el proceso de secado. Una lija frontal; una lija radial; un cepillito de nylon y un cepillito de fieltro; accionados a la velocidad de rotación necesaria, darán a sus uñas una prolija e impecable presentación.

- LIJA FRONTAL:  
para acortar el largo de las uñas.
- LIJA RADIAL:  
para emparejar y terminar los bordes.
- CEPILLITO DE NYLON:  
para eliminar los restos de piel y cutícula.
- CEPILLITO DE FIELTRO:  
para pulir y dar brillo a las uñas.



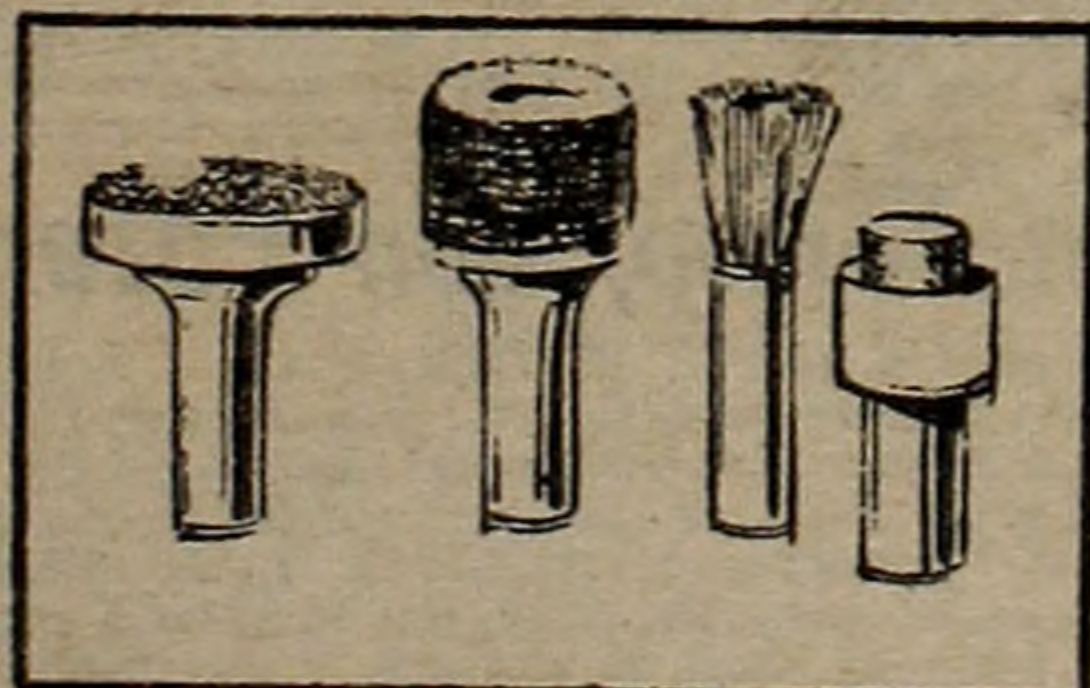
### AIRE FILTRADO

El filtro de aire evita la entrada de partículas de polvo en el tubo conductor, haciendo que éste llegue a la cabeza, libre de impurezas.

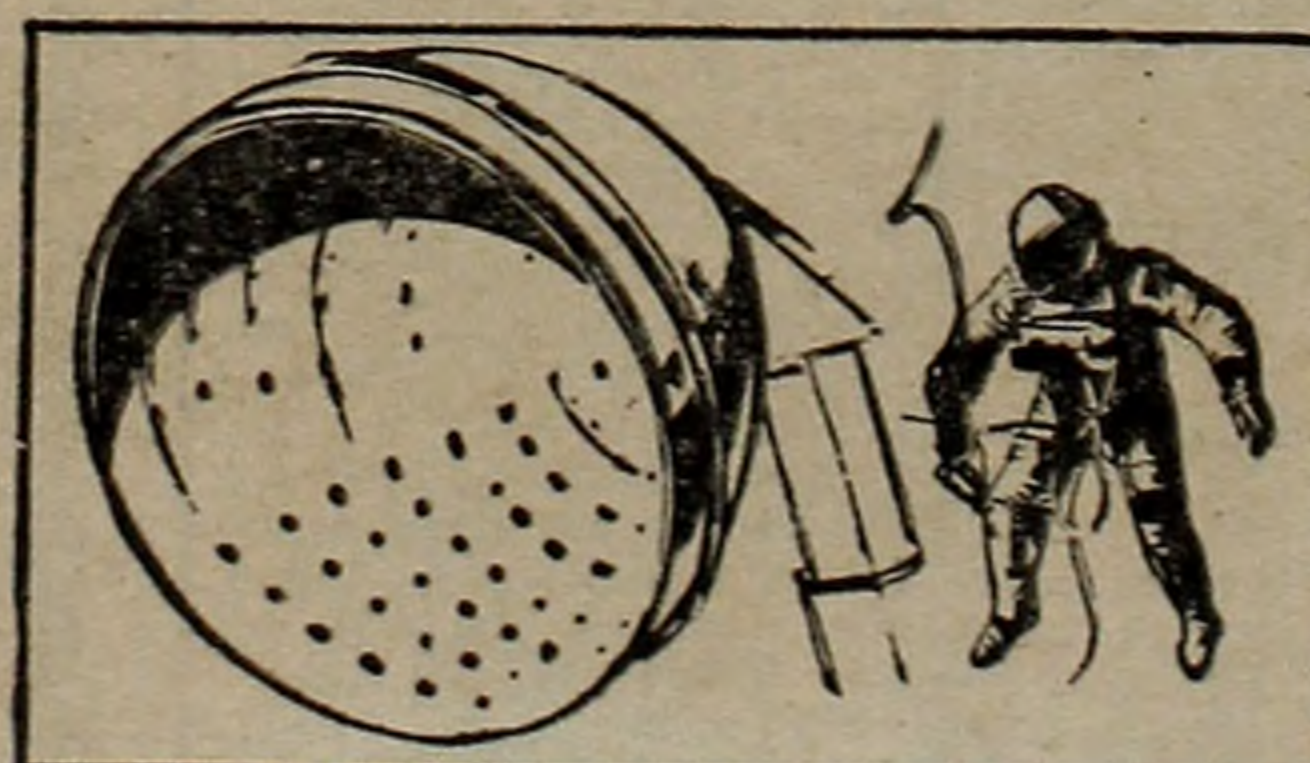


### CONTROL REMOTO

Sin moverse de su butaca podrá comandar al Super Secador. Cinco posiciones distintas, "ordenarán" la temperatura o función deseada.



UNICO EN SU TIPO CON  
CONTROL REMOTO



### ESTETICA + EFICIENCIA

El Super Secador SAXONY ha sido diseñado con estética de avanzada y funcionalidad de futuro.

Un casco espacial, inspiró a los técnicos de SAXONY al crear la "carcaza-tapa". En su doble pared receptora de calor, 120 orificios, científicamente ubicados, distribuyen en forma pareja el aire caliente, logrando un rápido proceso de secado.

y además es

# SAXONY

ENTE CON PRODUCTOS DEL FUTURO

16 de Octubre  
DIA  
DE LA  
MADRE





# ALL BOYS ACORTA DISTANCIA

## Español, Casi sin Fallas, Evidenció las del Líder

La derrota de Unión frente a Deportivo Español permitió el acercamiento —4 puntos— de All Boys, mientras los españolistas se ubicaron terceros. Deportivo Morón, que también venció, se colocó cuarto. El descenso sigue igual, siendo el más amenazado Argentino de Quilmes, aunque ganó.

El Deportivo Español que ayer superó con facilidad a Unión por 3 a 0, no fue, sin duda, el mismo que cuatro días atrás cayera con mucha pena y sin nada de gloria, ante Morón, por el mismo score. El Deportivo de la víspera fue un equipo sólido, con hombres de fácil manejo de la pelota, incisivos, vibrante. Ya en el primer cuarto de hora había logrado dos tantos y con tan amplia ventaja a su favor fue "regulando" el partido a su antojo. Rudzky, en una jornada realmente magnífica puso en evidencia las no aables flojeadas de la defensa santafesina cuyas integrantes no atinaron con

la marca y fueron fácilmente desbordados por el 8 local, en especial, y Veglio y Valledor. El Deportivo fundamentó su éxito en el tesoro quehacer de Cicora y Pérez, quienes desde el medio del terreno se constituyeron en receptáculos de todas las pelotas. Desde allí partieron pelotazos largos a las puntas, donde Rudzky y Valledor crearon serios y variados problemas a los defensores visitantes. Se vieron entonces algunas penetraciones y solo Fernández y Saucó sobre las de sus adversarios en un intento primario de contenerlos. Pero fue en vano. Los hombres

de Español demostraron también en ese aspecto superar a Unión y no se amilanaron ante fouls por demás alevosos. Apenas iniciado el complemento, el local convirtió su tercer gol y ya a cubierto de cualquier contingencia —dada la pobre demostración del oponente— replegó sus líneas y esperó los embates de Unión. Estos llegaron de manera desordenada, sin ninguna vez demostró alguna habilidad. El trabajo de Iglesias por encauzar a su equipo no tuvo eco. O mejor, no halló compañeros capaces de secundarlo. Concretando, Español no vio comprometido su triunfo en ningún momento y aún en los momentos en que su adversario presenció, conservó la seriedad necesaria para aventar todo riesgo. Unión, volvió a defectar. Ayer se evidenció como un conjunto carente de planes y con muchos hombres de mediocres para abajo. Cabal pues, la victoria de Español en un encuentro vivaz y de numerosas situaciones de gol.

Deportivo Español: Salinas; Pazos y Vidal; Gonzalo, Cicora y Bagnera; Abalo, Rudzky, Veglio, Valledor y Pérez. Arquero suplente: Casarino. D. T.: J. Ramos. Unión: Tremonti; Figueroa y Saucó; Gómez, Iglesias y Carbol; F. R. Díaz, Ruiz, Fernández y Asencio. Arquero suplente: Tocalli. D. T.: C. Hurtado.

Goles en el primer tiempo: 12' Pérez; 17' Valledor. Gol en el segundo tiempo: 2' Valledor. Juez: Camilo Brusca. Recaudación: \$ 322.120.—

### SINTESIS DE LA JORNADA

LOS RESULTADOS			
DEP. MORON	2	SP. ITALIANO	0
C. CORDOBA	3	NUEVA CHICAGO	2
VILLA DALMINE	0	ALMAGRO	2
EXCURSIONISTAS	3	TALLERES	1
SP. DOCK SUD	1	TEMPERLEY	1
ARG. DE QUILMES	2	ALTE. BROWN	0
LOS ANDES	4	ARSENAL	0
EL PORVENIR	1	SAN TELMO	3
ALL BOYS	2	D. DE BELGRANO	0
TIGRE	3	SARMIENTO	2
DEP. ESPAÑOL	3	UNION	0

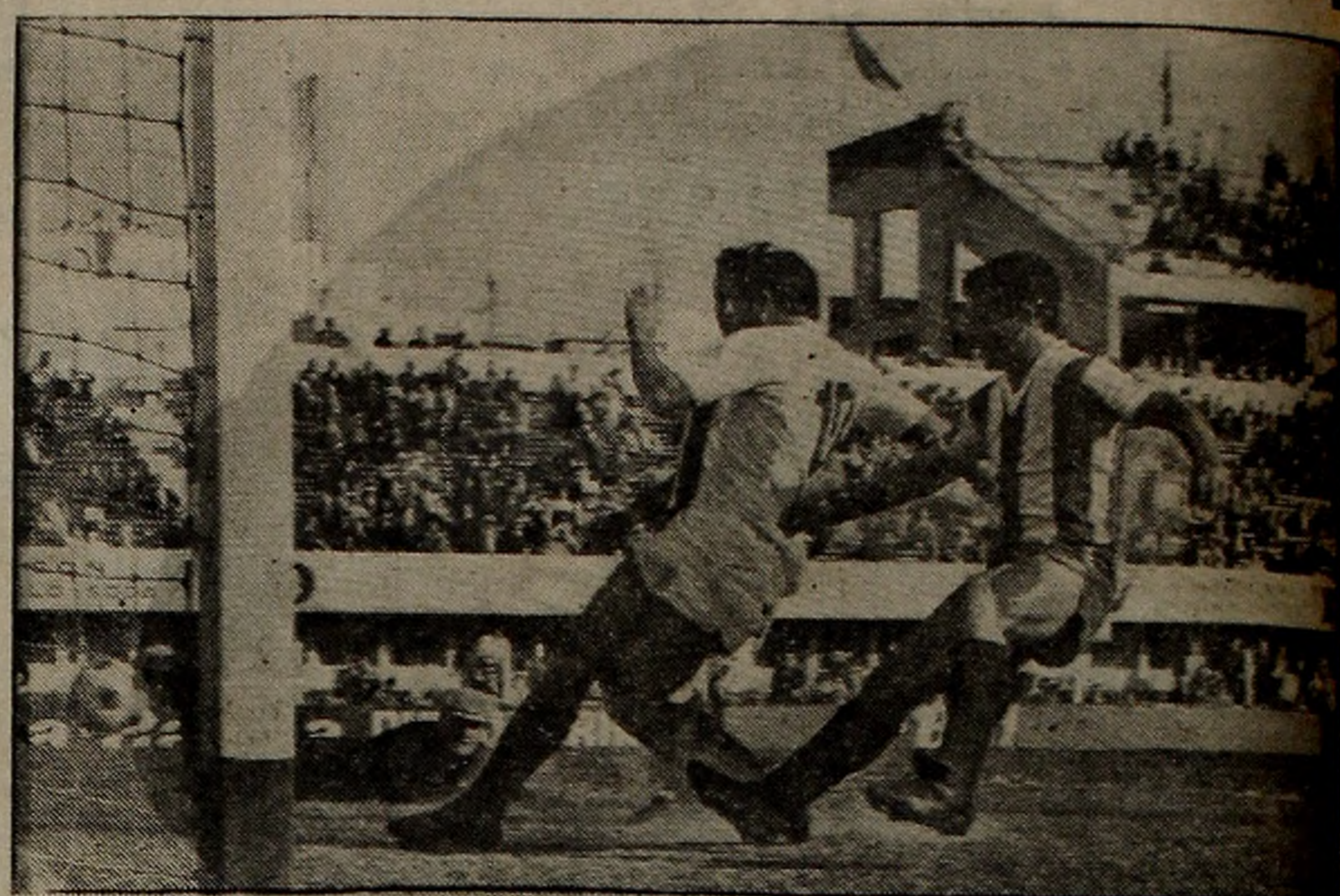
LAS POSICIONES												
Equipos	J	G	E	P	Gf.	Gc.	Pts.	1934	1935	Prom.		
Unión	31	19	8	4	47	20	46	24	49	1.101		
All Boys	31	19	4	8	52	29	42	31	57	1.263		
D. Español	31	16	7	8	50	37	39	27	46	1.037		
D. Morón	31	14	9	8	44	31	37	28	58	1.138		
Los Andes	31	14	8	9	33	23	36	22	58	0.174		
San Telmo	31	12	12	7	47	32	36	15	48	0.916		
N. Chicago	31	14	7	10	43	32	35	30	51	1.074		
A. Quilmes	31	15	4	12	41	40	34	14	11	0.546		
D. Belgrano	31	11	11	9	33	29	33	6	43	0.759		
Temperley	31	11	10	10	35	39	32	34	51	1.083		
Almagro	31	13	5	13	45	39	31	24	50	0.972		
Tigre	31	13	5	13	41	43	31	12	36	0.731		
A. Brown	31	11	9	11	33	39	31	—	—	0.738		
Sp. Dock Sud	31	9	11	11	32	36	29	17	33	0.731		
Sarmiento	31	8	12	11	28	44	28	21	43	0.851		
Arsenal	31	9	9	13	26	39	27	—	52	0.918		
C. Córdoba	31	9	8	14	35	34	26	28	24	0.722		
Sp. Italiano	31	9	7	15	35	45	25	26	33	0.477		
V. Dalmine	31	8	9	14	36	50	25	22	44	0.842		
Excursionistas	31	7	10	14	39	35	24	15	21	0.555		
El Porvenir	31	6	6	19	31	49	18	15	33	0.611		
Talleres	31	5	7	19	26	51	17	15	42	0.685		

LAS RECAUDACIONES		
DEP. ESPAÑOL-UNION DE SANTA FE	\$	372.170.—
DEP. MORON-SPORTIVO ITALIANO	"	305.390.—
ALL BOYS-DEF. DE BELGRANO	"	150.750.—
ARG. DE QUILMES-ALTE. BROWN	"	134.120.—
TIGRE-SARMIENTO	"	88.200.—
CENTRAL CORDOBA-NUEVA CHICAGO	"	87.800.—
EXCURSIONISTAS-TALLERES	"	81.220.—
EL PORVENIR-SAN TELMO	"	67.480.—
SPORTIVO DOCK SUD-TEMPERLEY	"	38.340.—
VILLA DALMINE-ALMAGRO	"	28.460.—
LOS ANDES-ARSENAL	"	25.160.—
TOTAL	\$	1.329.100.—

LOS ARTILLEROS			
CATTANIA (AB) .....	16	Monteleone (ST) .....	12
VALEDOR (DE) .....	16	Medina (AB) .....	11
Llorente (AQ) .....	15	Dominguez (VD) .....	10
Alvez (Exc.) .....	15	Mansilla (Unión) .....	10
Santana (Tig.) .....	15	Martínez (Alm.) .....	10
Pérez (NCh.) .....	13	Mentasty (LA) .....	10
Fernández (AB) .....	13	Reynoso (AQ) .....	10
Cassi (EP) .....	13	Veglio (DE) .....	10

### LA PROXIMA FECHA

Unión vs. Deportivo Morón	
Sarmiento vs. Deportivo Español	
Defensores de Belgrano vs. Tigre	
San Telmo vs. All Boys	
Arsenal vs. El Porvenir	
Almirante Brown vs. Los Andes	
Temperley vs. Argentino de Quilmes	
Talleres vs. Sportivo Dock Sud	
Almagro vs. Excursionistas	
Nueva Chicago vs. Villa Dalmine	
Sportivo Italiano vs. Central Córdoba	



Instante en que se produce el segundo gol de Deportivo Español. Valledor, en rápida entrada, se perfila ante dos defensores de Unión y convierte, mientras Tremonti, impotente, observa la trayectoria de la jugada. Momentos más tarde vendría el tercero.

## El Arbitro "Alegró" el Triunfo de All Boys, Sobre Defensores

De no haber sido por el árbitro, podríamos decir que presenciáramos un partido por demás monótono y aburrido. Pero el señor Francisco Gómez, encargado de dirigir el partido, tuvo la "feliz" idea de cambiar la tónica del espectáculo, con sus fallos, que tuvieron la virtud de no aproximarse casi nunca al reglamento.

All Boys, que venció a Defensores de Belgrano por 2 a 0, comenzó la lucha en franca posición ofensiva. Necesitaba ganar, y sus hombres estaban compenetrados perfectamente de una consigna: no se pueden perder más puntos. Por el hecho de situarse en el ataque, no quiere decir ni remotamente que lo hiciera bien. Pero tuvo una virtud, la de martillar constantemente. Y debido a ello logró su objetivo. Anotó dos goles en dos minutos. Ambos de linda factura. Y a partir de allí, se terminó todo.

Defensores, al encontrarse en desventaja, pareció sacudir su modorra, salió para adelante, y ése fue el momento en que demostró la escasez de ideas que poseen todos sus hombres de avanzada. Siempre se repitieron en un continuo toque intrascendente, olvidándose por completo del arco, como si el rectángulo formado por dos postes y un travesaño fuera una figura de ornamento.

Los locales, viendo el cariz que tomaba la lucha, se replegaron y dejaron hacer. Pero incurriendo ellos también en graves errores, ya que al irse la gente del bajo, en la ma-

yoría de los casos poco se preocuparon por la defensa. Así fue como quedaron amplias brechas en su defensa, que no pudieron ser aprovechadas por un contragolpe fulmineo, como la ocasión requería. Ya que cuanto pelota caía en los pies de Sciarra, era prácticamente perdida. Este, se obstinó en gambetear, cosa para lo que aparentemente no está dotado, y esto hizo que se malograran oportunidades propicias, ya que faltó velocidad mental para sacar provecho de las muchas ocasiones que se le presentaron.

### Los Equipos

All Boys: Bravo; Batajely y A. Fernández; Burika, Paladino y Gerardi; Sciarra, Muggione, R. Fernández, Carro y A. Medina. A. S.: Cozani. D. T.: José M. Penella. Defensores de Belgrano: Gerónimo; Marena y Camino; Chitti, Cusmano y Giacomuzzi; Tomino, Bargas, Mazzeo, R. Pérez y Fumagalli. A. S.: Dela Cella. Director técnico: Angel Labruna.

Goles en el primer tiempo: a los 17' R. Fernández (AB); 19' Muggione (AB).

Incidenencias del segundo tiempo: A los 33' expulsado Gerardi (AB) por protestar; 41' expulsado R. Pérez (DB) por protestar fallido; 42' expulsado Bargas (DB) por juego brusco; 44' expulsados Mazzeo (DB) y Burika (AB) por intento de agresión.

Árbitro: F. Gómez. Cancha: All Boys.

## Los Andes Abrumó al Caído Arsenal

Enorme diferencia en el tanteador: 4 a 0 en favor de Los Andes sobre Arsenal.

Algunos minutos de buen fútbol por parte de Cuña y Scianda, pasajes emotivos, y cuatro goles para un resultado justo, fueron lo más destacable del cotejo. Que sirvió para mostrar a un Los Andes, al que los cambios le sentaron, insuflándole un vigor hasta el momento de esta victoria, desconocido. Se pudo así saludar a un Los Andes con juventud, con ganas, que capitalizó desde el vamos los errores del adversario, y lo aplastó finalmente.

Los Andes: Barbosa, Cardacci y Vertelko; Crocci, Zappa y Pallarés; Aguirre, Cobión, Scianda, Cuña y Fernández. Arquero suplente: Szapiel. Director técnico: Santiago.

Arsenal: Marrapodi, Bellavigna y Pérez; González, Fiorentino y Yossi; Lepanti, Marincovich, Pesanti, Grondona y García. Arquero suplente: Lunardelli. Director técnico: Elena.

Goles en el primer tiempo: al minuto Scianda (LA); a los 35 minutos Cuña (LA).

Goles en el segundo tiempo: a los 10 minutos Scianda (LA); a los 39 minutos Cuña (LA), de penal. Juez: Furlani. En cancha de Los Andes.

## San Telmo, con Potencia

Algo para olvidar... El Porvenir (1) - San Telmo (3). Dos etapas netamente definidas. Una de juego movido, con poca técnica, pero de matices agradables. Luego las expulsiones. Largos minutos de juego interrumpido. Corridas, empujones (jugadores y dirigentes). Y un "Porvenir" que no supo sacar ventajas, ante un adversario con dos expulsados (uno de ellos, el arquero) y un jugador en inferioridad de condiciones (Monteleone). Un espectáculo deplorabile.

El Porvenir: Castro; Cerassi y Filgueira; Demaria, Piñero y Luchessi; Moral, Florindo, Casi, Correia y Meyer. Arquero suplente: Benítez. Director técnico: Abastante. San Telmo: Cordero; Gómez y Vaquero; Escalante, Grillo y Saravia; De Mattei, Calabró, Castillo, Vannoni y Monteleone. Arquero suplente: De Clark. Director técnico: Rodríguez Parrilla.

Árbitro: Spinelli. Jugado en: El Porvenir.

Goles en el primer tiempo: A los 13' Vannoni (S. T.). A los 15, Saravia (S. T.) y a los 27' Casi (E. P.).

Gol en el segundo tiempo: A los 16' Monteleone (S. T.). Incidenencias: A los 43' (primera etapa) expulsado el arquero Cordero, por protestar fallido, y a los 44' Calabró, por insultar al árbitro.

## Bien Excursionistas

Excursionistas impuso ayer su mayor espíritu y logró derrotar a Talleres por tres goles a uno. Con este resultado el conjunto del bajo Belgrano dio un paso importante en su labor contra la amenaza del descenso.

El partido no resultó un dechado de virtudes pero fue interesante, especialmente en la parte final, cuando el local obtuvo los goles que le dieron la victoria. Talleres, opuso resistencia durante algunos pasajes del match, pero en general careció del empuje necesario como para doblegar a un rival tan entusiasta.

Excursionistas: Palazzo; Díaz y Betinotti; Pellacini, Asprela y Tuya; Gilardenghi, Ludueña, Alvez, Bachini y López. Arquero suplente: Bianchi. Dir. técnico: Fandiño. Talleres: Micozzi; Mareo y Clark; Brevini, Di Paula y Mesa; Diano, González, Galindez, Malachite y Pintos. Arquero suplente: Kuss. Director técnico: Edwards.

Goles en el segundo tiempo: A los 27 minutos Bachini (E); 32' Alvez (E); 42' López (E) y a los 44 minutos González (T).

Árbitro: J. C. Rodríguez. En Excursionistas.

## Argentino Respiró por los Dos Puntos

Argentino de Quilmes recibió en su cancha a Almirante Brown, equipo que venía ganando en serie y le cortó la misma venciéndolo por 2 a 0 en un cotejo interesante que no decayó en movilidad y entusiasmo. Fue un meritorio y justo triunfo local que aprovechó debidamente el juego de contragolpe y supo controlar al peligroso Cotanea.

Durante el primer período los mates accionaron mejor en el campo rival y terminaron con el triunfo parcial de un gol y en el período complementario supo aguantar la ofensiva visitante y además consolidó la ventaja con un gol de agonía de Consistre.

Argentino de Quilmes: Abraham; Civrián y Matko; Arrredondo, Ferrari y Alegre; Suárez, Bushoff, Llorente, Reynoso y Consistre. Arquero suplente, Díaz. Director técnico: Angel.

Almirante Brown: Codars; Vázquez y Cattoni; Ruggeri, Faeda y Tello; Barboza, Montegudo, Cotanea, Andrada y Onzari. Arquero suplente, Kadjevich. Director técnico, Busico.

Goles en el primer tiempo: A los 12 minutos Ferrari (AQ). Goles en el segundo tiempo: A los 45 minutos Consistre (AQ). Juez: C. Busca. Bien.



# UNION TROPEZO

## Morón, Pero sin Merecer

Deportivo Morón se impuso sin merecerlo a Sportivo Italiano y, decimos así pues en realidad fue la visita quien tuvo el control del match. La victoria final por 2 a 0 en favor de los locales habla de una superioridad que en realidad no fue tal, si bien los "azurros" contaron en su favor con más situaciones de gol, también es cierto que en ningún momento supieron aprovechar las fallas del "gallito". En líneas generales, un partido sumamente discreto, en el que los locales estuvieron muy por debajo de su última actuación y por su parte la visita no aportó nada para realzar el partido.

**Deportivo Morón:** Bargas; Julio y Ricci; Zambrano, Moreyra y Bieladinovich; Pueblas, Pagano, Vadell, Gigliani y Tamburrino. Arquero suplente: Breggia. D.T.: M. Boyé.

**Sportivo Italiano:** Allende; Falchi y López; Motta, Córdoba y Tessone; Mico, Scurti, Péllico, Ocampo y Jaburú. Arquero suplente: Caprino. D.T.: R. Pontoni.

**Goles en el primer tiempo:** A los 24' Gigliani (DM).

**Goles en el segundo tiempo:** A los 40' Ricci (DM).

**Árbitro:** Ramón Anderain. En Deportivo Morón.

## Chicago Hacia Abajo

Central Córdoba se impuso merecidamente a Nueva Chicago por tres a dos. El primer tiempo fue netamente favorable a los locales que basándose en el juego de Vargas y Giacomini anularon por completo al team de Mataderos, en la segunda etapa los verdes salieron dispuestos en busca de acortar distancias en el tanteador y si bien lo consiguieron a los 4 minutos, ello no fue suficiente para que los charrúas impongan su mejor juego y se alzasen con la victoria.

**CENTRAL CORDOBA:** Luque; Alomar y Celiz; Chirichino, Giacomini y Ruso; Rivas, Albil, Mellone, Vargas y Constantino. Arquero suplente: Iglesias.

**NUOVA CHICAGO:** Sarmiento; Coria y Barbeito; Andreta, Morales y García; Petracca, Barrera, Pérez, Viera y Ramírez. Arquero suplente: Zapino.

**Goles en el primer tiempo:** A los 18 minutos Alomar (CC); a los 19 minutos Albil (CC).

**Goles en el segundo tiempo:** A los 4 minutos Viera (N. CH.); a los 14' Mellone (CC); a los 17' Petracca (N. CH.) de penal.

**Árbitro:** Domingo de Genaro. Jugado en Rosario.

## Poco Fútbol en la Isla

Dock Sud y Temperley jugaron un mal partido. El fútbol pareció ser algo inexistente en la imaginación de los protagonistas. Porque hicieron de todo menos eso. Chocaron, corrieron, se golpearon arteralmente, ante la vista de un juez impasible; cometieron errores de grueso calibre.

El encuentro terminó empatado en un gol. Pero bien pudo dentro de lo inexplicable haber finalizado cinco a cinco o cero a cero. Daba igual puesto que tal circunstancia no hubiera hecho variar el pobrísimos espectáculo ofrecido.

**Dock Sud:** Galelli; De los Santos y Glavosich; García, Gómez y Gentile; Donato, González, Ferreño, Fazzolari y Ciricione. Arquero suplente: Victor. D.T.: Quiroga.

**Temperley:** De Udaeta; Sole y Niglio; Ayude, Giordano, Janín; Valentukoni, Escos, Diz, Sello y Pizarro. Arquero suplente: Codevilla. D.T.: Allegri.

**Árbitro:** Filachione. Cancha: Dock Sud.

**Gol en el primer tiempo:** A los 9', Escos (T).

**Gol en el segundo tiempo:** A los 2', Ferreño (DS).

**Incidencias:** A los 7', del segundo tiempo fue expulsado Giordano (T), por agredir a un rival.

## A Tigre le Bastó el Primer Tiempo

Tigre (3) ganó con susto a Sarmiento (2), después de haber jugado un buen primer tiempo e ir ganando cómodo. Poco faltó para el empate.

**Tigre:** Hernandorena; De Buono y Capdevilla; González, Alé y Vivas; Santana, Panucci, Herrera, Busico y Colarte. AS: Andday. DT: Maldonado.

**Sarmiento:** Cambareri; Pérez y Becck; Villaseca, Méndez y Medina; Ainchil, Villafañe, Davín, Córdoba y Oyazábal. AS: Andrade; DT: Hernández.

**Goles en el primer tiempo:** Córdoba (S) a los 12 minutos. Alé (T) a los 22 minutos. Herrera (T) a los 32 minutos. Santana (T) a los 44 de penal.

**Goles en el segundo tiempo:** Medina (S) a los 20 minutos. Incidencias: a los 10 minutos del segundo tiempo, fue expulsado Oyazábal por agredir al arquero de Tigre.

**Árbitro:** Ducatelli. Jugado en Tigre. Recaudación: 88.200 pesos.

## Almagro Logró una Magnífica Victoria

Un buen triunfo consiguió el equipo de Almagro ayer por la tarde en Campana al imponerse en forma concluyente, por dos tantos contra cero al equipo local de Villa Dalmine. en un encuentro que fue presenciado por regular cantidad de espectadores y que mantuvo latente el interés de los mismos por la calidad de las acciones, que si bien no alcanzaron un nivel de brillantez, al menos fueron lo suficientemente intensas.

Los tantos del ganador fueron señalados en la primera parte. A los 11 minutos por Solari y a los 14 por Da Gracca.

Dirigió las acciones el juez señor Salvador Británico.

para colectivo:

# PTC

## 60% más de rendimiento

La PTC de Fate sabe lo que es el diario trajín de un colectivo.

Fue especialmente diseñada y construida para soportarlo.

Por eso su armazón es de **Super Nylon Fate**

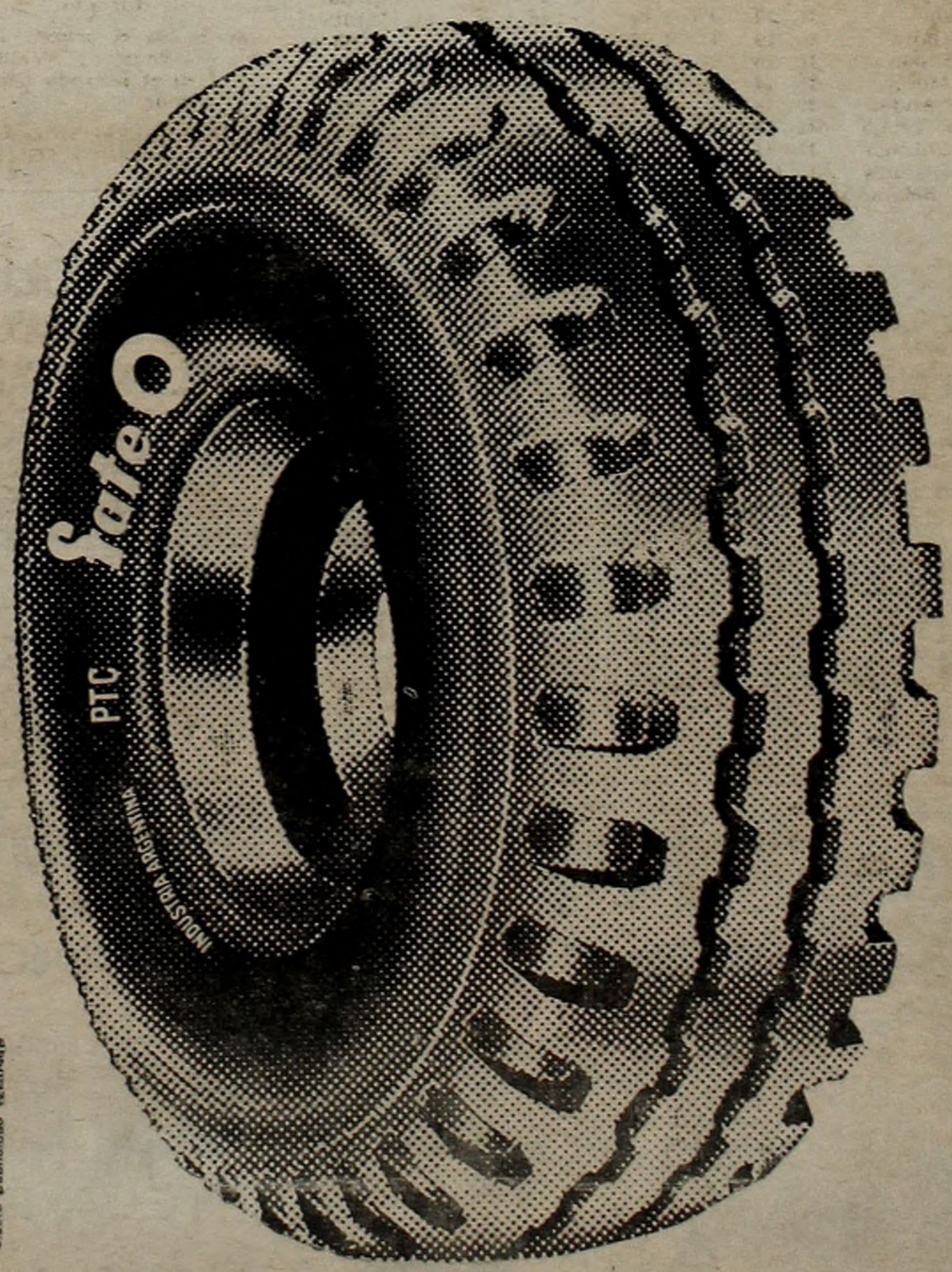
Su banda de rodamiento, con mayor cantidad de caucho y su diseño equilibrado logran muchos más kilómetros de firme andar. Su doble talón de alambre de acero brinda seguridad adicional.

Y piense en el recurso de muchos, muchos más recapados.

Consulte a su gomero amigo.

# fate

el neumático argentino.



Hasta en la alcancía del más chiquito.

**\$ 299<sup>80</sup>**



**REGALO PRACTICO PARA MAMA**



Mocasín para dama **\$ 399.90**



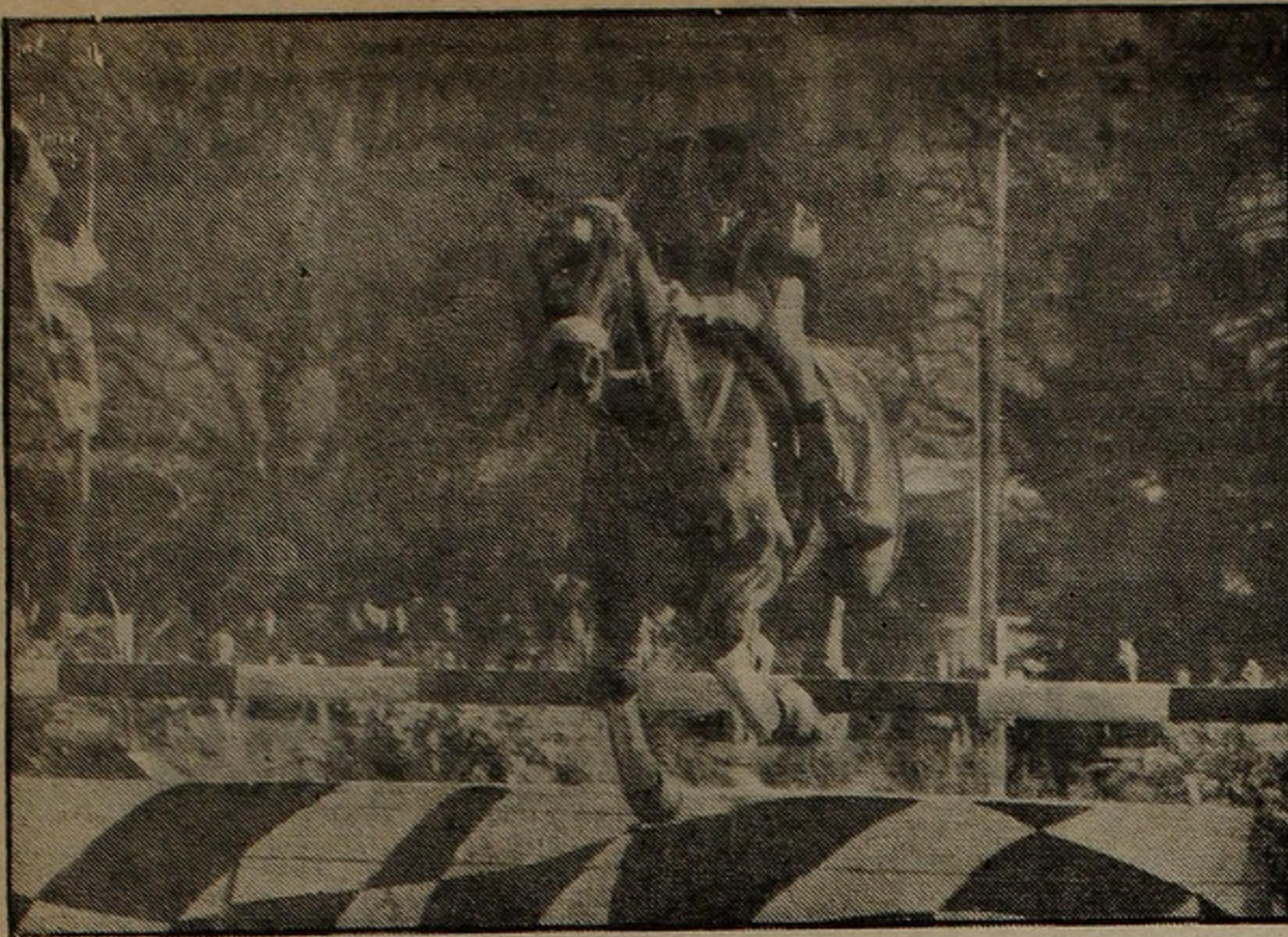
Hermosa gacela **\$ 199.90**

Luis XV muy fino **\$ 499.90**

**CASA LA LLAVE**

SARMIENTO 932 y DIAGONAL





Pierre Jonquieres D'Oriola. Saltando uno de los difíciles obstáculos que se le opusieron en la prueba final, aparece en la foto el hábil jinete francés, que ayer fue consagrado el mejor del mundo, en Núñez.

# Hipismo: D'Oriola, Campeón Mundial

Con la presencia del presidente de la Nación, teniente general Juan Carlos Onganía, se disputó en la víspera la última jornada del VI Campeonato Mundial de Saltos de Obstáculos, que obtuvo, luego de emocionantes jornadas, donde se puso de relieve la calidad de jinetes y cabalgaduras, el hábil especialista francés Pierre Jonquieres D'Oriola; obteniendo la segunda colocación el jinete español José Alvarez de Bohorquez y el tercer puesto, el fuerte italiano Raimondo D'Inzeo.

A los sones de la "Marcha de San Lorenzo" ingresó en el Club Hípico Argentino el canciller Nicanor Costa Méndez, y momentos más tarde, siempre con la ejecución de marchas patrióticas a cargo de la Fanfarria del Regimiento de Granaderos a Caballo y del Colegio Militar de la Nación, el Presidente de la República, quien luego de los saludos de práctica se ubicó en el palco de honor, junto con el presidente de la Federación Ecuéstre Argentina, coronel Esteban Mallo.

Momentos más tarde hizo lo propio —siempre con sones marciales de las bandas— el presidente de la Federación Ecuéstre Internacional, príncipe Felipe de Edimburgo, quien al igual que el Primer Magistrado argentino, tomó ubicación preferencial en el palco oficial.

En la jornada, pléutica de gente que deseaba disfrutar de los maravillosos efluvios de la primavera, se disputó una sola prueba —la final— calificativa para el puntaje decisivo que daría un nuevo campeón. De acuerdo con el sorteo realizado el martes, siempre al estar del desempeño de los jinetes, quedaron clasificados para pujar por el título máximo cuatro de ellos: el francés Pierre Jonquieres D'Oriola, el brasileño Nelson Pessoa, el español José Alvarez de Bohorquez y el italiano Raimondo D'Inzeo. Exactamente a las 15.40 dio comienzo la trascendental prueba. El

primero en saltar, de acuerdo al sorteo efectuado, fue el jinete español José Alvarez de Bohorquez, quien al comando de "Quizás", tuvo 15 puntos. Momentos más tarde lo hizo el itálico D'Inzeo, con "Bowjak", logrando 10 puntos.

Al término del primer recorrido, el único participante sin fallas fue el francés Pierre Jonquieres D'Oriola. El segundo recorrido, cubierto en forma rápida, los jinetes lo cumplieron en cabalgaduras distintas, notándose en primer término la falta de seguridad que experimentaba el italiano Raimondo D'Inzeo, que salvó los obstáculos con 8 puntos, mientras que Nelson Pessoa lo hizo sin faltas.

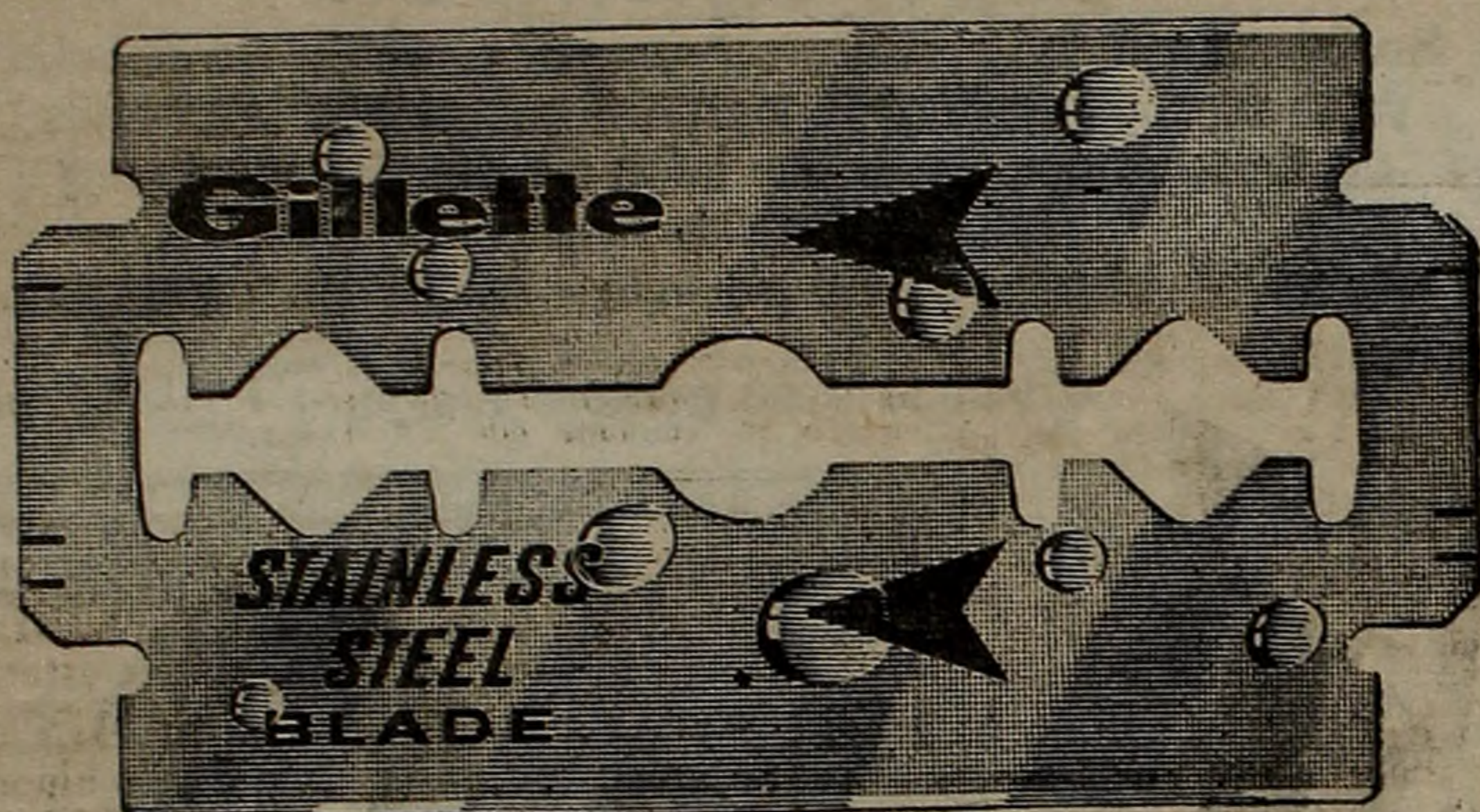
El cuarto recorrido —definitivo— fue cruzado entre los aplausos del público, que vivaba ardorosamente al francés D'Oriola, quien con "Quizás" obtuvo 16 puntos. "Bowjak", cabalgado por el español José Alvarez de Bohorquez, totalizó 19 puntos, mientras que en tercer lugar y montando a "Huipil", llegó el italiano Raimondo D'Inzeo, y el cuarto lugar correspondió al jinete Nelson Pessoa, con 35 1/4 puntos, piloteando a la yegua "Pomone".

Al término de la disputa fue coronado el nuevo campeón mundial, Pierre Jonquieres D'Oriola, oriundo de Perpiñan, fuerte jinete, excepcional campeón, de magníficos antecedentes —entre ellos campeón olímpico en

Tokio—, que obtuvo el primer puesto en la serie final con 16 puntos; segundo se clasificó el representante de España, José Alvarez de Bohorquez, el más escurridizo de todos, mientras que en tercer puesto se colocó el ex campeón mundial Raimondo D'Inzeo, de Italia, con 30 puntos; en el último puesto de los finalistas —cuarto en la clasificación general— se ubicó Nelson Pessoa, que en la última serie no tuvo mucha fortuna conduciendo a Pomone —una yegua de gran alzada y de fuerte contextura— quien se le negó frente a un obstáculo, por lo que fue recargado el jinete.

El ganador de la competencia ha sido —a no dudarlo— quien más brilló dentro de este jerarquizado lote de participantes. En la víspera debió superar todos los inconvenientes derivados del desconocimiento de los ejemplares que le tocaron en suerte, que fueron, por orden de largada, el suyo propio, Pomone; Huipil; luego Bowjak, para finalizar el maravilloso recorrido con Quizás, el fuerte representante hispano, al que le tocó "mañear" en los tramos finales.

El jinete ibérico Alvarez de Bohorquez, falló en las vallas iniciales, perdiendo una gran oportunidad de alzarse con el campeonato, pero de cualquier manera el primer puesto conquistado por el excepcional especialista francés, ha quedado en buenas manos.



## ya la probó?

ESTA ES LA NUEVA HOJA QUE REVOLUCIONA LA HISTORIA DE LA AFEITADA: GILLETTE DE ACERO INOXIDABLE. LA HOJA DE MAYOR CALIDAD Y ALTO RENDIMIENTO QUE EXISTE. UNA HOJA CAPAZ DE BRINDAR MAS AFEITADAS INCOMPARABLEMENTE SUAVES, PERFECTAS Y DURADERAS QUE NINGUNA OTRA. MILLONES DE HOMBRES YA LA USAN EN TODO EL MUNDO. PRUEBELA... Y SE SORPRENDERÁ!

**RECUERDELO! 16 DE OCTUBRE DIA DE LA MADRE  
EL MEJOR REGALO PARA ELLA ES UN TELEVISOR**



## Norwiche

PANTALLA GIGANTE  
DE 59 CENTIMETROS  
ULTIMO MODELO DE LUJO  
GARANTIA POR 2 AÑOS

**A SOLA FIRMA SIN ANTICIPOS - SIN CUOTAS AGUINALDOS**

**EN 30 MESES DE \$ 1.000**

**PRECIO TOTAL \$ 30.000**

**HECTOR AMADO S.A.**

FABRICANTE Y DISTRIBUIDOR DEL TELEVISOR NORWICH

CAPITAL \$ 300.000.000.00 m/n.

**SALTA 865 - LANUS ESTE**

**TEL. 241-1350-1691-2054-2337-2907**



ESTE VERANO VISTASE CON UNA PLUMA!

# plumester

TELA PLUMA CON POLIESTER



# BOCA SE IMPUSO EN CHILE

**SANTIAGO DE CHILE, 12 (Associated Press).** — Boca Juniors, de Buenos Aires, derrotó hoy aquí a Colo Colo por 3 a 2 en un partido amistoso de fútbol. El equipo argentino inclinó la balanza a su favor con dos tantos consecutivos anotados en el segundo tiempo por Zarich en un lapso de tres minutos.

El brasileño Beiruth abrió la cuenta a los 22 minutos, empatando Pianetti a los 35. El chileno Valdés aumentó para Colo Colo a los 41 minutos. Zarich anotó para Boca Juniors a los 30' y 33' del segundo tiempo.

Una de las mejores fue a los cinco minutos cuando Pianetti, solo frente a la valla, disparó fuerte pero desviado. Este mismo jugador, luego de lograr la paridad en el marcador, perdió otra inmejorable oportunidad al resbalar.

Zarich fue el héroe con dos goles consecutivos, pero antes de éstos Rojas y Pianetti habían tenido inmejorables oportunidades que se perdieron por remates desviados.

Casi al finalizar el cotejo, Manrique reemplazó a Pianetti.

El partido fue arbitrado por el chileno Jaime Amor. Alineaciones:

**BOCA JUNIORS:** Roma; Magdalena, Marzolini y Simeone; Zarich y Ovide; Luna, Menotti, Alfredo Rojas, Madurga y Pianetti.

**COLO COLO:** Santander; Valentini, Claría y Navarro; Cruz y Jiménez; Moreno, Valdés, Desiderio, Beiruth y Zetada.

## • Perdió Estudiantes

**SANTIAGO DE CHILE, 12 (Associated Press).** — Universidad de Chile venció hoy

aquí a Estudiantes de La Plata de Argentina por 4 a 2 en un partido amistoso de fútbol. Al finalizar el primer tiempo el equipo chileno ganaba 2 a 1. El zaguero chileno Eyzaguirre abrió la cuenta a los 8 minutos, aumentando a los 30 Oscar Coll, argentino que juega por Universidad.

El platense Manera descontó a los 44 al batir con golpe de cabeza al arquero chileno Astorga, que falló al salir a cortar un centro desde la derecha.

Juan Carlos Oleniack, que antes de venir a Santiago jugaba para Racing Club, de Buenos Aires, aumentó para Universidad de Chile a los 2 minutos del segundo tiempo. Bedogni entregó un excelente pase a Verón a los 5 minutos y éste sin dilación remató reciamente, batiendo a Astorga.

Faltando dos minutos para terminar el partido el extremo derecho chileno anotó el cuarto gol.

En el período final, Estudiantes buscó con juego rápido y rasante acortar la distancia en el marcador. Pero la defensa a presión de la retaguardia local y la magnífica acción del guardavallas Astorga frustraron los intentos.

Arbitró el chileno Rafael Hormazabal.

**Estudiantes de La Plata:** Poletti; Aguirre Suárez, Barale y Manera; Madero y Pachame; Biliardo, Echecopar, Conigliaro, Bedogni y Verón.

**Universidad:** Astorga; Eyzaguirre, Donoso y Rodríguez; Musso y Hodge; Gangas (Araya), Coll, Campos, Oleniack y Ramírez.

## SAN LORENZO DE ALMAGRO APABULLO A GOLES AL SELECCIONADO DE SAN RAFAEL: 6 A 1

**SAN LORENZO, 12 (De nuestro corresponsal).** — Por el abultado score de 6 goles a 1, San Lorenzo de Almagro se impuso esta tarde al combinado de la Liga

Sanrafaelina de Fútbol. Un público que dejó en boletería 1.700.000 pesos presencié el partido que sirvió para que el equipo porteño brindara una magnífica

exhibición. La primera etapa finalizó con la victoria de San Lorenzo por 2 goles a 0.

Los goles del equipo visitante, fueron marcados por Chaldú, Rendo, Casa, Veira (2) y Facio.

En la primera etapa el equipo porteño no se esforzó demasiado pese a lo cual pudo retirarse en ganancia con una ventaja de dos goles. Pero en la etapa complementaria, San Lorenzo arrolló prácticamente a su entusiasta adversario que solo pudo oponer su enorme entusiasmo.

## • Otros Resultados

Varios partidos amistosos se disputaron esta tarde en el interior del país.

Los resultados fueron estos:

Cipolletti: Selección del Valle 1, Huracán 5.

Viedma: Liga local 0, Atlanta 5.

Necochea: Liga local 2, Selección juvenil de 1 C. 0.

Salto: Sp. Salto 3, Chacarita Juniors (tercera división) 2.

La Rioja: Selección local 3, River Plate (reserva) 4.

## PARA REBAJAR DE PESO, ELORDE TRABAJARA EN LAS CARRETERAS. DERADO SE TIENE CONFIANZA

**MANILA, 12 (Reuter).** — El campeón mundial junior de box de los livianos, "Flash" Elorde, de Filipinas, ha aumentado el ritmo de su adiestramiento para la pelea con Vicente Derado de Argentina, que disputarán el 22 del corriente en esta capital, en que el primero de los nombrados tratará de defender su título.

Elorde, que pesa actualmente 64,700 kilogramos,

piensa poder despojarse de los kilos que tiene de más practicando con un sparrer y trabajando en la reparación de carreteras.

Esa pelea tiene tremenda importancia para Elorde, porque en caso de ganar se le ha permitido un encuentro por el título del mundo con el poseedor de la corona mundial de la categoría, Carlos Ortiz, a celebrarse el 22 de noviembre en Nueva York.

## • Derado, con Fe

**MANILA, 12 (Associated Press).** — El argentino Vicente Derado que el 22 del corriente enfrentará al campeón mundial de los livianos, Baril Elorde, se muestra muy confiado en la victoria. El combate por la

corona mundial será a 15 rounds.

Vaticinando que destronará al campeón, Derado manifestó que "solo Elorde perderá la corona, su país no, porque me gustan las filipinas, y si me lo permiten hacer, viviré en las Filipinas después de ser campeón".

Elorde reaccionó con una sonrisa y algunas palabras amables hacia Derado.

"Todo pugilista se muestra confiado en la victoria antes del combate".

Elorde, que tiene 31 años ha sido amo de la división de las 130 libras (58.900 kilos) desde 1960.

La próxima pelea, en el estadio Araneta, en la sub-urbana ciudad de Quezón, será su décima defensa del título.

## TRICOT ONCE

PASTEUR 475	48-7604
"DIA DE LA MADRE"	
8 a 10 y 13 a 15 hs. 10 % Dto	
Vest. Sedalón %	\$ 1.980
Blusa Sedalón %	1.690
Blusa Camp. estamp.	990
Blusa %	790
Blusa Camp. estamp.	1.480
Blusa %	790
Casaca Prolene %	980
Casaca %	690
Pantalón "Helanca"	1.780
Conj. Ban-Lon B/Cal.	1.190
Pollera Acrocel recta	1.480
Vestido W.A.W. m/c.	980
Batón Cefir bols/bord.	590
Camisón Nyl.	490
Baby Doll	790
Comb. Nyl. o Enagua	290
Bombacha Strech	90
Bikini	120
Camis. Cab. Pollam.	690
Chomb. Cab. hilo m/c.	1.190
Enviamos al interior. Comerciantes solicite lista de precios reb. con \$ 30.— en estamp. Pida corredor Cap. y Gran Bs. As. "Créditos Universales - Credite - Once - Rivadavia y Defensa"	
Recorte este aviso	

## SIN ANTICIPO

**TOTALMENTE EN CUOTAS**  
Con funda acolchada  
TRANSPORTE Y METODO

**\$780 POR MES**

CATALOGOS

Remitir \$ 40.— En estampilla

96 años de experiencia

**ANTIGUA CASA NUÑEZ**  
SARMIENTO 1573  
T E. 46-7164

**HOY**  
HECTOR PERGOLES  
CONTESTA POR:  
**\$1.000.000**  
**Odol pregunta:**  
CANAL 13 22 HORAS

**CALIDAD A VASO FIRME!**  
**VINO**  
**NO**  
**RI**  
**ZON**  
**TE**  
**TALINDO... LINDO... GUSTELO!...**

**lo más moderno y lo mejor**

**en el día de la madre**  
**UBER**  
**3 Temp**  
**EQUIPO secador portátil**  
FABRICANTES  
UBERTINI & MARTINI S.A.

**SIGUE EL IMPACTO VENTANERO!**  
**Don ANTONIO BARROS PRESENTA**  
**JUAN RAMON EN "Una Ventana al éxito"**  
con la participación especial de  
**JUAN D'ARIENZO**  
**JUAN CARLOS MARECO**  
**LOS CHALCHALEROS**  
Y LOS MEJORES NUMEROS MUSICALES DEL MOMENTO  
DIRECCION **ENRIQUE DE ROSAS**  
**APTA PARA TODO PUBLICO**  
**HOY SENSACIONAL EXITO**  
**GRAN VICTORIA**  
Av. de Mayo 882  
**LORIA**  
Rivadavia 3058

**moral...? inmoral...?**  
**ud. podrá dudar, pero...**  
**puede estar seguro de que es un reto a la hipocresía!!**  
**ADOLESCENTES pervertidos**  
32 SEMANAS EN NUEVA YORK  
46 SEMANAS EN TOKIO  
UN AÑO Y MEDIO EN BERLIN  
**2 SEMANA EXCLUSIVAMENTE**  
**¡BATIENDO RECORDS!**  
**PARIS**  
LAVALLÉ 765  
PEL MEX

**RECUERDELO! 16 DE OCTUBRE DIA DE LA MADRE EL MEJOR REGALO PARA ELLA ES UNA HELADERA**  
**WESTFIELD**  
DE 10 PIES DE CAPACIDAD  
CONGELADOR HORIZONTAL  
GARANTIA DE FABRICA POR 5 AÑOS  
EQUIPO BLINDADO SILENCIOSO  
ULTIMO MODELO 1966 DE LUJO  
A SOLA FIRMA - SIN ANTICIPOS  
SIN CUOTAS AGUINALDOS  
**EN 30 MESES DE \$ 1.200**  
**PRECIO TOTAL \$ 36.000**  
**HECTOR AMADO S.A.**  
CAPITAL \$ 300.000.000.00 m/n.  
**SALTA 865 - LANUS ESTE**  
**TEL. 241-1350-1691-2054-2337-2907**

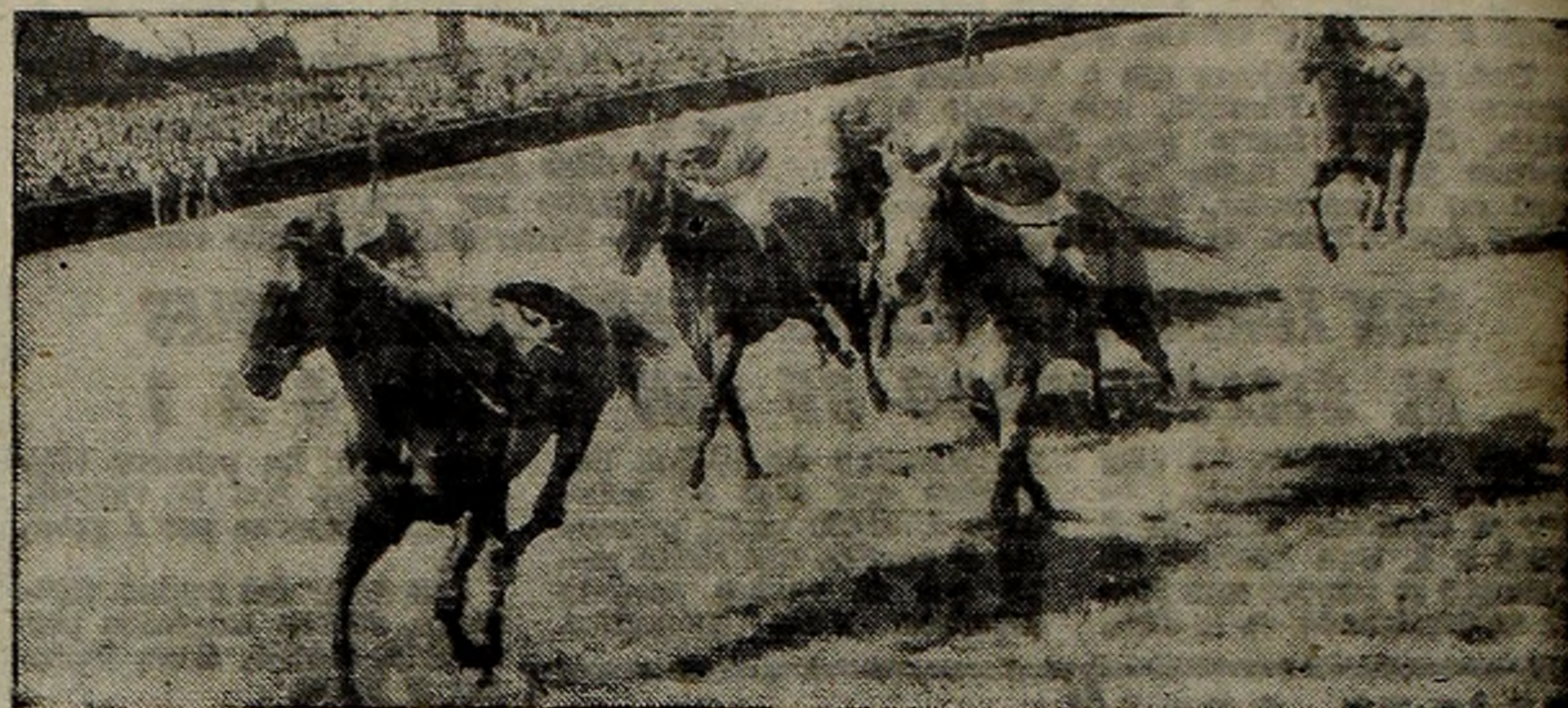
La más dramática batalla de la segunda guerra mundial!  
**WARNER BROS. presenta**  
**LA BATALLA DECISIVA**  
HENRY FONDA - ROBERT SHAW - ROBERT RYAN  
DANA ANDREWS - PIER ANGELI - BARBARA WERLE  
ULTRA-PANAVISION 70 MM / KEN ANNALIN  
TECHNICOLOR  
**7 SEMANA GRAN EXITO**  
**LUXOR**  
APTA PARA TODO PUBLICO



DESPUES DE TRES MESES, REABRIO SUS PUERTAS SAN ISIDRO

# Barranga Derrotó Fácilmente a Caro Figlio en el General Alvear

Un día hermoso prestó apoyo al espectáculo al aire libre. El de los pura sangre, realizado en San Isidro, resultó magnífico, tal vez por la pista de mágico verdor que puso un fino colorido a la fiesta. El programa con dos clásicos, fue seguido con avidez por la enorme concurrencia que desde muy temprano colmó las amplias dependencias del majestuoso escenario hipico.



Barranga, por el lado exterior, pasó con facilidad al tordillo Caro Figlio y lo venció por uno y medio cuerpos, en el Clásico General Alvear disputado ayer en San Isidro. Tercero por afuera corre como llegó, Repicado y cuarta Celimene.

**crónica**  
EN EL TURF

En el clásico General Alvear, disputado sobre el kilómetro, solo faltó a la cita el platense El Barbablanca y de los cinco participantes resultó ganador Barranga, en forma fácil sobre Caro Figlio, al que venció por 1 1/2 cuerpos en 57"2/5.

Celimene, por el lado de los palos, asumió la delantera, con pequeña ventaja sobre Caro Figlio, el que

consiguió superarla apenas recorridos los primeros 200 metros. Tercero se ubicó Repicado, delante de Barranga y Rubencito. Al prome-

diar el recorrido, el tordillo Caro Figlio corría en punta con el triunfo casi asegurado, cambiando la perspectiva más adelante, cuando Barranga por el centro de la cancha atropelló con muchos bríos. Vanos fueron los esfuerzos de Etchart para hacer guapear al favorito, que se entregó al primer amago de lucha, manteniendo en buena forma la segunda colocación delante de Repicado, que avanzó con fuerza al final. Cuarto se clasificó Rubencito y última quedó Celimene.

## RESULTADOS GENERALES

1º Carr.	Pr. LE MERECHAL	2000 Mts.
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad. Placé Divid. Pag.
1 GORILA 55, J. Rolón ..	(9)	1257250 205750 5.70 5.10
2 Adulador 53, E. Navarro ..	(3)	244850 61350 5.70 29.20
3 Killer 56, C. O. Sáenz ..	(11)	813350 169850 3.30 8.80
4 Telégrafo 55, A.A. Doñe ..	(16)	415700 119700 17.20
5 Slang 57, A. Etchart ..	(10)	680400 143800 10.30
6 Guaimaró 53, J. C. Srur ..	(15)	693950 162750 10.30
Barquillo 54, H. Leonelli ..	(5)	146750 44350 48.80
Barval 57, O. Pellegrino ..	(7)	172750 48300 41.40
Esposito 54, G. Pereyra ..	(8)	39500 8800 181.40
Buxomwar 54, M. García ..	(12)	470500 97300 15.20
Apostado 52, M. Encinas ..	(17)	68200 23950 105.10
U Caporetto 54 1/2, E. García ..	(6)	45300 17150 158.20

TOTALES 5048500 1103050  
No corrieron: Partner (1), Gran Kasim (2), Hervidero (5), Mi Sauce (13) y Bautizo (14). Ganada por 3/4 cuerpo; del 2º al 3º, 1 1/2 cuerpos. Tiempo: 2'53"3/5. Cuidador: L. M. Pecci. Caballeriza: Piru-Quique. El ganador es hijo de Argos y Grilinda. Edad: 5 años.

2º Carr.	Pr. ASTORGA	1800 Mts.
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad. Placé Divid. Pag.
1 R. DE NUIT 56, Irigoyen ..	(2)	1111550 — 5.70
2 Vergoña 56, O. Nardi ..	(1)	1449200 — 4.30
3 Torch Song 56, A. Etchart ..	(7)	184050 — 34.40
4 Roloway 56, E. Jara ..	(4)	593150 — 10.70
5 Tasiarca 56, H. Clafardini ..	(3)	673450 — 9.40
6 Chirlata 56, G. Rivero ..	(8)	458500 — 13.80

TOTAL 4469900  
Dividendo de la apuesta combinada 1-2: \$ 7.50.

No corrieron: Estrellina (5) y La Biola (6). Ganada por el pescuezo; de la 2ª a la 3ª, varios cuerpos. Tiempo: 1'50"2/5. Cuidador: Juan A. Maldotti. Caballeriza: La Pomme. La ganadora es hija de Agnín y Idalia. Edad: 3 años.

3º Carr.	Pr. LADY SILVER	1000 Mts.
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad. Placé Divid. Pag.
1 FESTIVAL 53, R. Zapata ..	(13)	1130600 221500 4.40 2.80
2 Rodo Pereira 53 1/2, Fagnoli ..	(4)	186600 53500 5.60 26.70
3 Spartan 51 1/2, O. Tévez ..	(21)	232500 75350 4.60 21.40
4 Privilegiado 58, J. Carvetti ..	(2)	110150 30850 45.30
5 Abandono 57 1/2, Clafardini ..	(3)	348500 63700 14.30
6 Coronel White 55, Sauro ..	(7)	100890 32000 49.60
Mister Home 58, Etchart ..	(1)	145500 48150 13.60
Arabe 56 1/2, E. Jara ..	(5)	510150 167750 9.70
Husum 51 1/2, L. Camoretti ..	(15)	104250 23850 47.80
Bretón 50 1/2, F. López ..	(16)	397350 104350 12.50
Murat 52 1/2, G. Rivero ..	(18)	187300 68150 26.60
Sergeant 48, M. Sena ..	(22)	6450 6200 773.80
U Friulano 51 1/2, J. Caro ..	(23)	54550 15500 91.40

TOTALES 3514750 910850  
Vales de la apuesta triple: 267.420. Pozo: \$ 37.973.640. Vales del ganador: 93.777. Valor del vale: \$ 404.90.

No corrieron: Red Scottie (6), Balbo (8), Cielito Lindo (9), Marrocos (10), Astrakán (11), Marvelous (12), Dekadrón (14), Gli (17), Ranton (19) y Zorrero (20). Ganada por 1 1/2 cuerpo; del 2º al 3º, 2 cuerpos. Tiempo: 57"3/5. Cuidador: M. Dacosta. Caballeriza: El Zorral. El ganador es hijo de Eppli d'Or VIII y Paucha. Edad: 4 años.

## 4º Carr. Pr. ENCHANTMENT 1000 Mts. (CONTINUO LA APUESTA TRIPLE)

CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad. Placé Divid. Pag.
1 YALAVI 56, J. Torres ..	(5)	1172200 176300 5.30 2.70
2 Nofret 56, C. Sauro ..	(19)	708650 141750 2.30 8.80
3 Eslovena 56, R. Amadeo ..	(15)	463700 104350 13.30
4 Thessalie 56, A. Etchart ..	(12)	126350 28100 49.70
5 Tamako 56, E. Jara ..	(13)	995000 205100 6.30
6 Westerland Lady 56, Zapata ..	(2)	297450 56600 21.10
Maquita 56, R. Rutti ..	(1)	42900 14450 146.50
Sibyl 56, B. Arturo ..	(3)	51100 18650 123. —
Galú 53, R. Vario ..	(4)	7150 2500 879. —
Cielica 54, I. Gómez ..	(6)	9150 4150 686.90
Meta Bulla 56, J. Ortiz ..	(8)	47550 13750 132.10
Comanchera 54, J. Lococo ..	(11)	13450 4000 467.30
D. Fortunata 53, H. Núñez ..	(14)	13050 5100 481.60
Impávida 56, R. Rodríguez ..	(16)	463700 104350 13.50
Mamulani 52, A. Plá ..	(17)	10300 2850 610.20
Sunvim 56, O. Tévez ..	(18)	350450 62450 17.90
U Doña Mimí 54 1/2, E. García ..	(10)	13750 5000 457.10

TOTALES 4426500 886300  
Vales de la ganadora: 30.081. Valor del vale: \$ 1.262.30.  
No corrieron: La Marea (7) y Timide (9). Ganada por varios cuerpos; de la 2ª a la 3ª, 1 1/2 cuerpos. Tiempo: 58". Cuidador: O.

## CLASICO ALVEAR

En el premio General Alvear sobre la distancia de 1000 metros se registraron los siguientes resultados:

Primeros 200 en 11"4/5; 400 en 23"; 500 en 34"; 800 en 45"1/5. Ultimos 800 en 45"3/5; 600 en 34"2/5; 400 en 23"2/5 y 200 en 12"1/5. Tiempo total 57"2/5.

## LA GREMIAL, EN UN GESTO SOLIDARIO

Las autoridades de la Asociación Gremial y Mutual Profesionales del Turf se interesaron por el estado de Oreste Cosenza, que se encuentra internado en la ciudad de Rosario, a quien se ofreció toda la colaboración que fuera necesaria.

## EDICTOS Y LICITACIONES

SECRETARIA DE ESTADO DE ENERGIA Y MINERIA  
**YACIMIENTOS CARBONIFEROS FISCALES**  
EMPRESA DEL ESTADO

Llámanse a Licitación Pública Nº 71/66 para las Obras de Aumento de la Capacidad de Transporte de carbón en el sistema de cintas de las instalaciones portuarias de Río Gallegos —provincia de Santa Cruz—, con la correspondiente provisión de materiales y equipos. Presupuesto Oficial de las Obras: m\$N. 49.721.799. Valor de los pliegos: m\$N. 5.000. Apertura de las propuestas: 31 de octubre de 1966 a las 14 horas. Consultas y pliegos en Avda. Roque S. Peña 1190. Capital Federal, de 14 a 17 hs

### LICITACION PUBLICA Nº 304

Provincia de Buenos Aires - Ministerio de Obras Públicas - Dirección de la Energía (DEBA). Exp. 2.403-5.502/66. Llámanse a Licitación Pública para la obra: "PROVISION E INSTALACION DE LAS SUBESTACIONES DE TRANSFORMACION 33/13.2 KV, en SAN CLEMENTE DEL TUYU - SANTA TERESITA Y MAR DE AJÓ".

Presupuesto Oficial: m\$N. 74.515.150,00 sin reserv. legales. Podrá consultarse la documentación respectiva en el Servicio Eléctrico Provincial de Dolores, en las Municipalidades de dicha localidad y General Lavalle, o en esta Repartición, calle 55 Nº 570, La Plata. Precio del Legajo: m\$N. 5.000,00. Las propuestas se abrirán en acto público el 4 de noviembre de 1966, a las 10 horas, en el despacho del suscripto. La Plata, 1966. Firmado: Ingeniero DOMINGO PEREZ MARTIN, Interventor.

TALLERES DE REPARACIONES NAVALES "TA. RE. NA."

Llámanse a Licitación Pública Nº 47/66, hasta el día 2 de noviembre de 1966, a las 15 horas, para la provisión de "terciado de madera Pino Paraná, en hojas de varias medidas, cartón prensado tipo Harboard o similar en planchas, cedro paraguayo de origen en tablas, varias medidas, Pino Paraná en tablas, palo santo en rollos, cancharana en tablas y lapacho en rollos".

Valor del Pliego: m\$N 1.500. Retiro y consulta de pliegos todos los días hábiles de lunes a viernes en el horario de 10 a 18 horas, a partir del 10 de octubre de 1966, en la División Licitaciones y Compras. Pedro de Mendoza 1279, 2º piso, Capital Federal, donde se realizará la apertura el día y hora indicados.

Talleres de Reparaciones Navales "TA. RE. NA."

Llámanse a Licitación pública Nº 48-66 hasta el día 28 de octubre de 1966, a las 15 horas, para la provisión de "cubiertas y cámaras de varias medidas, para automotores".

Valor del pliego: m\$N. 500. Retiro y consulta de pliegos, todos los días hábiles de lunes a viernes, en el horario de 10 a 18 horas, a partir del 13 de octubre, en la División Licitaciones y Compras, Pedro de Mendoza 1279, 2º piso, Capital Federal, donde se realizará la apertura el día y hora indicado.

Talleres de Reparaciones Navales "TA. RE. NA."

Llámanse a Licitación pública Nº 49-66, hasta el día 7 de noviembre de 1966, a las 15 horas, para la provisión de "5 transformadores de distribución en baño de aceite, 50 hz., trifásicos, potencia normal 500 kva, para servicio interior".

Valor del pliego: m\$N. 1.000. Retiro y consulta de pliegos, todos los días hábiles de lunes a viernes, en el horario de 10 a 18 horas, a partir del 13 de octubre de 1966, en la División Licitaciones y Compras, Pedro de Mendoza 1279, 2º piso, Capital Federal, donde se realizará la apertura el día y hora indicado.

FRANCISCO MAURO

Uruguay 344, 4º H. — 40-8377  
Juzgado Nacional Civil Nº 21, sec. Nº 42, comunica por 5 días en autos: Núñez de Calderón María Mafalda, c/Calderón Isidro, disolución de sociedad que el martillero Francisco Mauro, rematará el DOMINGO 16 de octubre a las 11 hs., sobre los mismos: Una casa y un lote sito en BANFIELD, Pdo. Lomas de Zamora, calles Veytes esq. Estrada y Santa Fe. Superficie lote 11: 350.05 m.c. y lote 12: 253.04 m.c. La casa se entrega ocupada, renta \$ 200 mensuales y el lote desocupado. BASE DE VENTA EN BLOQUE \$ 150.000 m/n. contado. Señal 8 %. Comisión 3 % efectivo. Pávilmento pago al día fracción. — Buenos Aires, setiembre 26 de 1966. — Julio P. Pérez, Secretario.

Juzgado en lo Civil Nº 30, Secretaría Nº 60, cita y emplaza por treinta días a herederos y acreedores de JOSE ADOLFO GUNTIN. Publíquese por diez días. — Buenos Aires, julio 20 de 1966. — Jorge F. Aquilino, Secretario.

MINISTERIO DE BIENESTAR SOCIAL

Provincia de Buenos Aires

POR CINCO (5) DIAS:

Llámanse a Licitación Pública Nº 292 (Ley de Obras Públicas 6021/61), para contratar la provisión de mosaicos y azulejos en general, destinados a presecución de distintos trabajos en establecimientos sanitarios, dependientes de la Dirección de Arquitectura Sanitaria. Presupuesto Oficial \$ 3.024.600 m/n. APERTURA DE PROPUUESTAS: 31/10/66 a las 15 horas, en la Dirección de Administración —Departamento Suministros, calle 51 entre 17 y 18, La Plata, donde podrá adquirirse el respectivo legajo, todos los días hábiles de 13 a 18 horas, previa presentación de "Boleta de Depósito", en el Banco Provincia de Buenos Aires. EL DIRECTOR DE ADMINISTRACION.

RECUERDELO! 16 DE OCTUBRE DIA DE LA MADRE  
EL MEJOR REGALO PARA ELLA ES UN TELEVISOR



**WESTFIELD**

PANTALLA GIGANTE

DE 59 CENTIMETROS

ULTIMO MODELO DE LUJO

GARANTIA POR 2 AÑOS

A SOLA FIRMA SIN ANTICIPOS - SIN CUOTAS AGUINALDOS

EN 30 MESES DE \$ 1.200

PRECIO TOTAL \$ 36.000

**HECTOR AMADO S.A.**

CAPITAL \$ 300.000.000.00 m/n.

SALTA 865 - LANUS ESTE

TEL. 241-1350-1691-2054-2337-2907



# LE RESULTO MUY FACIL A PIXY GAL, SUPERAR A SUS RIVALES

Solamente Ma Griffe y Carlovina faltaron a la cita, y de las nueve competidoras, Pixy Gal obtuvo un fácil triunfo sobre Pensée, a la que venció por uno y medio cuerpo en el mediocre tiempo de 2'28"4/5. Nature, que contaba con destacadas po-

sibilidades, decepcionó completamente, tal vez por tener a su cargo el control de las acciones de la puntera Bujara, cediendo posiciones apenas pisado el derecho de las tribunas. El triunfo de Pixy Gal, que es inobjetable, no estaba previsto por la

mayoría, y de ahí que su dividendo fue superior a los veinte pesos y por su intermedio, el haras La Pomme completó un lindo doblete iniciado por Ronde de Noir en la segunda carrera, asociándose en la misma conquista el cuidador Juan A. Maldotti

## Corrieron de Firme en el Clásico Criadores

Desde el pique, las competidoras del clásico Criadores metieron pata de firme y alcanzaron a rematar los últimos metros con buen final, dando la pauta de la gran preparación que ostentaban, sobre todo la ganadora. Los parciales registrados por nuestros cronometristas son los siguientes: Primeros 400 en 25"3/5; 600 en 38"; 800 en 50"1/5; 1000 en 1'2"1/5; 1200 en 1'14"3/5; 1400 en 1'27"; 1600 en 1'39"1/5; 1800 en 1'51"2/5; 2000 en 2'4"; 2200 en 2'16"2/5; últimos 2000 en 2'3"1/5; 1800 en 1'50"4/5; 1600 en 1'38"3/5; 1400 en 1'26"3/5; 1200 en 1'14"1/5; 1000 en 1'1"4/5; 800 en 49"3/5; 600 en 37"2/5; 400 en 24"4/5 y 12"2/5 para los 200.

Desde el palo de los 2400 metros, ubicado en la prolongación del opuesto y en el lindero con la avenida Fleming, se inició la carrera, con Bujara en punta y Nature a menos de un cuerpo, ubicándose en los puestos subsiguientes: Pensée, Nell Gwynne, Pixy Gal, Pastilla, Eternelle, Agitée y cerrando la marcha Onay. Siempre con Bujara al frente se recorrió el largo opuesto, sin que Nature le diera oportunidad para una disparada, quedando a las

(Viene de la página anterior)

Vales de la ganadora: 6.431. Vales de la 2ª: 1.420. Dividendo a ganador \$ 4.723,80. A placé \$ 5.348,40.

No corrieron: Bonitilla (3) y Eminen Domain (7). Ganada por 1 1/2 cuerpo; de la 2ª a la 3ª, 1 cuerpo. Tiempo: 58". Cuidador: E. Pascual. Stud: Rosa Isabel. La ganadora es hija de Resuello y Eyefull. Edad: 3 años.

### 6ª Carr. Clásico Gral. ALVEAR 1000 Mts.

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Divid.	Pag.
1 BARRANGA 60, E. Jara	(2)	2109900	—	5.10	—	—
2 Caro Figlio 54, A. Etchart	(5)	3034950	—	—	3.50	—
3 Repicado 60, J. Torres	(1)	314350	—	—	34.30	—
4 Rubencito 60, J. Ortiz	(3)	1280100	—	—	8.40	—
5 Celimene 56 1/2, A. Sánchez	(4)	855850	—	—	12.60	—
TOTAL		7595150				

Dividendo de la apuesta combinada 2-5: \$ 6.30. No corrió: El Barba Blanca (6). Ganada por 1 1/2 cuerpo; del 2º al 3º, 3/4 cuerpo. Tiempo: 57"2/5. Cuidador: F. A. Costa. Caballeriza: El Daniel. El ganador es hijo de Bonicete y Pretexa. Edad: 5 años.

### 7ª Carr. Clásico CRIADORES 2400 Mts.

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Divid.	Pag.
1 PIXY GAL 60, F. Irigoyen	(4)	1004800	131500	20.60	4.90	—
2 Pensée 51, G. Rivero	(9)	2081000	238200	—	3.60	9.90
3 N. Gwynne 61 1/2, J. Torres	(1)	1130350	123000	5.10	18.30	—
4 Agitée 51, R. Zapata	(10)	949600	100250	—	21.80	—
5 Eternelle 60, A. Etchart	(5)	2490560	237250	—	8.30	—
6 Bujara 51, R. Encinas	(11)	352050	65450	—	58.80	—
Onay 60, O. Nardi	(6)	331450	67050	—	62.40	—
Pastilla 51, A. Sánchez	(7)	2212750	275950	—	9.30	—
UNature 51, O. Tévez	(8)	4031852	285700	—	5.10	—
TOTALES		14588400	1524450			

No corrieron: Ma Griffe (2) y Carlovina (3). Ganada por 1 1/2 cpo; el 3º a 1/2 cpo. Tiempo: 2'28"4/5. Cuidador: J. A. Maldotti. Caballeriza: La Pomme. La ganadora es hija de Farewell y Foxy Gal. Edad: 4 años.

### 8ª Carr. Pr. METATELA 2000 Mts.

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Divid.	Pag.
1 BAICLAY 57, C. Sauro	(5)	944950	130200	21.10	5.10	—
2 Corcira 57, R. Clafardini	(3)	3120950	308250	—	3.30	6.40
3 Bolina 55, I. Gómez	(1)	1535350	163950	—	4.40	13. —
4 Doris 57, A. Etchart	(14)	1562600	157350	—	—	12.70
5 Yosi 57, R. Rutti	(7)	123350	38950	—	—	161.90
6 Sun Pretty 57, J. Torres	(12)	1828050	190100	—	—	10.90
Red Flame 57, H. Artigas	(6)	1157400	192450	—	—	17.20
Sister 55, P. Quevedo	(8)	410100	99350	—	—	48.70
Texas 57, L. Calvete	(9)	336250	67550	—	—	59.40
Culmination 53, J. Lococo	(10)	168300	34150	—	—	120.10
Misbellef 57, O. Nardi	(13)	1545450	148500	—	—	12.90
U Place Clichy 57, E. Jara	(2)	1337150	179950	—	—	14.90
TOTALES		14067900	1710750			

No corrieron: Fiestera (4) y Bigarade (11). Ganada por 2 cuerpos; de la 2ª a la 3ª, 1/2 cabeza (Bandera verde para el 2º puesto). Tiempo: 2'4"2/5. Cuidador: E. Braga. Caballeriza: El Tropero. La ganadora es hija de Oboe y Bal. Edad: 4 años.

### 9ª Carr. Pr. REPICADO 2400 Mts.

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Divid.	Pag.
1 CORTEJO 56, R. Zapata	(3)	4845950	207650	4.80	2.40	—
2 Diable 56, E. Jara	(4)	2284800	168900	—	2.50	10.30
3 Mesón 56, O. Nardi	(13)	5168250	250900	—	2.30	4.50
4 Choei 56, A. Etchart	(12)	2175100	202100	—	—	10.80
5 C. Adentro 53, G. Pereyra	(9)	229250	48550	—	—	102.80
6 Amor 56, A. López	(5)	458550	44300	—	—	51.40
Ocean 56, I. Leguisamo	(6)	1375250	50800	—	—	17.10
Traiano 56, J. Torres	(7)	—	79100	—	—	con Ocean
Voulez Vouz 52, J. Díaz	(8)	58400	9700	—	—	404.76
U Il Cesare 52, D. Magariño	(1)	22800	4200	—	—	1035. —
TOTALES		16618350	1066200			

No corrieron: B. Red (2), Monarca (10) y Mar Bueno (11). Ganada por 2 cuerpos; del 2º al 3º, 3 cuerpos. Tiempo: 2'30"2/5. Cuidador: J. Lapistoy. Caballeriza: Los Cinco. El ganador es hijo de C. Harwell y Doncella. Edad: 3 años.

## MIENTRAS GIRA EL GLOBO

### PROVINCIA

Sorteará Hoy

21 premios, a las 13  
Las últimas 10 grandes

8.349	26.035
16.763	14.665
12.462	21.766
7.739	14.223
20.644	13.685

Atrasados a la grande

Centena 1	
39 sorteos sin salir	
Decena 8	
20 sorteos sin salir	
Unidad 8	
33 sorteos sin salir	
FAVORITO: 188	

Dos números atrasados

59	58
Atrasados a los premios	
34	12
29 s.	22 s.

Centena Decena Unidad

6	8	
FAVORITO: 568		

Combinación factible

88 68  
CORDOBA

Sorteará Hoy

10 premios, a las 18  
Las últimas 10 grandes

14.877	1.906
24.569	6.928
2.986	33.000
4.032	23.559
36.643	22.909

Atrasados a la grande

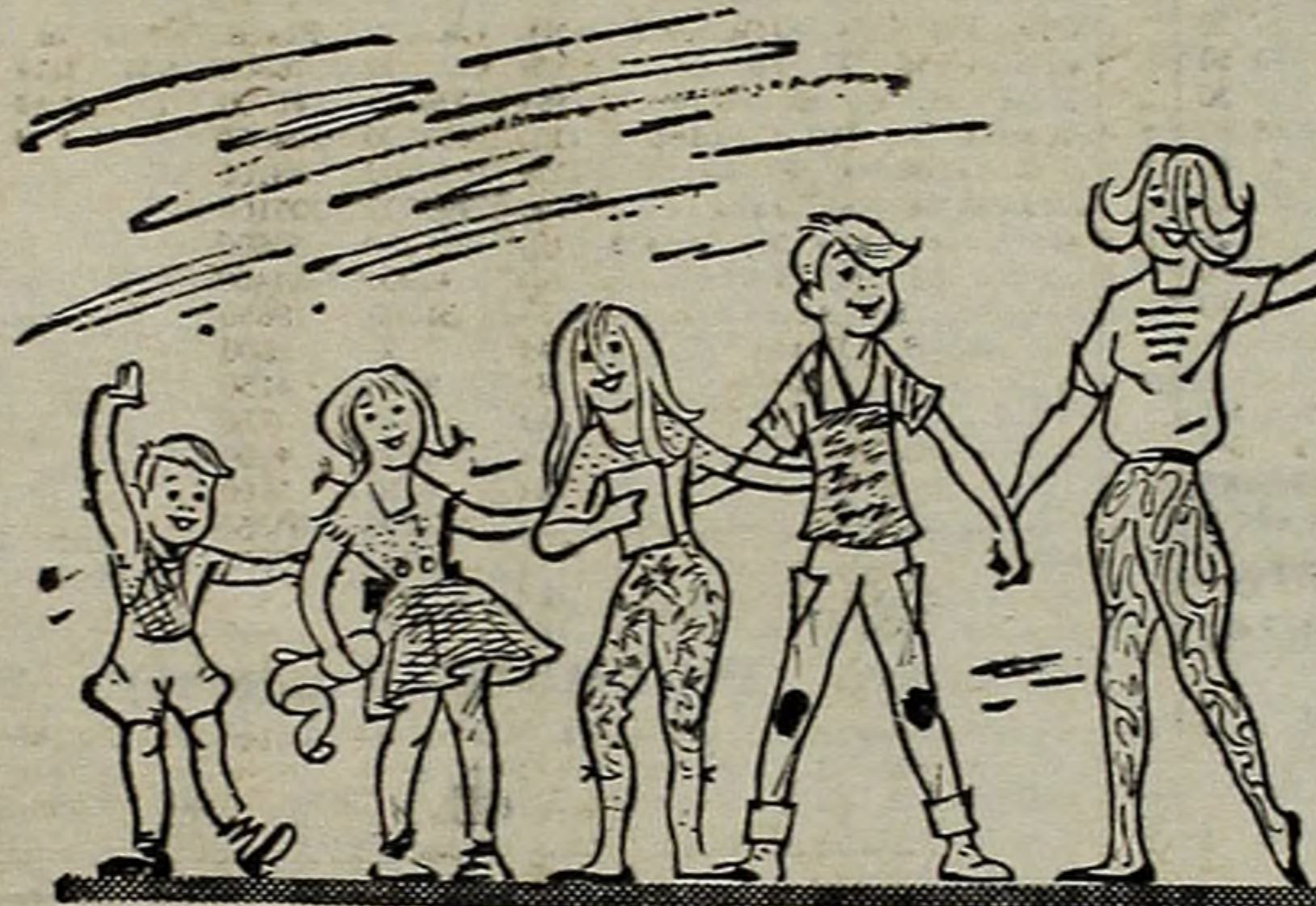
Centena 2	
41 sorteos sin salir	
Decena 1	
16 sorteos sin salir	
Unidad 4	
20 sorteos sin salir	
FAVORITO: 214	

Dos números atrasados

80	04
Atrasados a los premios	
04	13
68 s.	57 s.
43 s.	39 s.

Centena Decena Unidad

4	1	5
---	---	---



-GRACIAS,

HIJOS  
MIOS!



HOMENAJE  
al ser querido  
que lo merece  
todo: AMOR y  
COMODIDAD

DIA DE LA  
MADRE

Mil besos  
...y una

UN MODELO  
PARA CADA  
NECESIDAD



TURENA

MIL VECES BUENA



## CARECIO DE EMOCION EL FINAL DEL CLÁSICO DE LA PLATA

# Abbeville no Necesitó Estirarse Para Imponer su Mejor Calidad

No tuvo emoción el final del clásico España que se disputó en las "nocturnas" de ayer en el hipódromo de La Plata. La neta superioridad de Abbeville le restó atracción. Confirmó su mayor calidad, en forma terminante, como para no dejar ninguna duda con respecto a sus grandes medios. Se adelantó por tres cuerpos a Abronia, a la que siguió de más cerca en los primeros metros de la lucha, dejando que se diera el gusto de mover la carrera. Y en plena recta, la piloteada por Néstor Yalet pasó de largo, para poner los cuerpos que consideró necesarios, sin esfuerzo y en terminante prueba de superioridad, que vuelve a colocarla en el grupo más calificado de los mejores ejemplares veloces de estas pistas. Obtuvo otro triunfo de mucho valor,

### • Abronia Salió muy Fuerte

Dos decesiones, las de Vivienne y Barométrica, no alcanzaron a restarle interés al encuentro central, porque quedaron para dirimir supremacías, las mejores cartas del lote. Mantuvo la lucha todo su interés y se esperó con verdadero entusiasmo el desarrollo de la prueba. Varias se mostraron indóciles en las cintas, demorando la suelta. Al quedar la cancha libre, salieron casi en una línea Abronia y Abbeville, que corrieron breve trecho apareadas para destacarse aquella en los 1000 metros, con tres cuerpos de luz sobre la gran favorita. A uno y medio seguía el ritmo pujante Plástica, delante de Mi Muchacha, Neatly, Elaine, Pura Burra y Bailabien.

Al pasar por los 800 metros comenzó a descontar terreno la piloteada por Néstor Yalet, sin apresurarse. Y a medida que iban cubriendo el último tramo del opuesto, Abbeville se aproximaba a Abronia, cuyos pasos estaban bien controlados por la favorita. Y fue así que cuando pisaban los 600 metros, ésta se colocó al costado de la puntera y tras acompañarla, la dejó de lado al pasar por los 500, alejándose en seguida dos cuerpos.

Con muestras firmes de superioridad la defensora de las sedas del stud La Negracha se estiró por la recta final y en cómodo galope fue en busca del disco, accionando lujosamente, con ritmo ágil. Y a medida que se acercaba a la meta su dominio se afirmaba, sin necesidad de extremar sus brazadas para alcanzar la meta con tres cuerpos de luz sobre Abronia, que por el pescuezo se defendió del avance de Elaine. Cuarta fue Plástica y quinta Neatly.

## RESULTADOS GENERALES

### 1ª Carr. Pr. VENUSTA 2200 Mts.

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Divid.	Pag.
1 CINYRAS 56, R. Tavella ..	(6)	265500	21125	4.50	2.70	—
2 La Meta 54, F. D'Elia ...	(13)	97175	12925	3.20	12.30	—
3 Hutrilla 52, J. A. Díaz ...	(11)	35650	2875	—	33.70	—
4 Blanquilla 54, J. Salas ...	(3)	282275	15875	—	4.20	—
5 Sacamuelas 53, A. Sandoval	(10)	155000	17375	—	7.70	—
6 Popsy 53, C. Corso .....	(9)	—	—	con Sacamuelas	—	—

TOTALES ..... 835600 70175  
No corrieron: Malina (1), Zafadora (2), My Chole (4), Perdiz (5), Qué Noche (7), Seolvidó (8) y Cumbia (12). Llave ganadora 3-6: \$ 12.60. Ganada por: vs. cpos.: el 3º a 1/2 cba. Tiempo: 2'22"25. Cuidador: J. L. Saccone. Caballeriza: 7 de Julio. La ganadora es hija de B. Bey y Chapeada. Edad: 3 años.  
Apuesta triple. Total de vales: 42.630. Total de pozo: \$ 3.069.360; vales de ganador: 12.323; cotización del vale: \$ 249.—.  
Se largó con 4 minutos de atraso.

### 2ª Carr. Pr. MOJINETE (2º t.) 1100 Mts.

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Divid.	Pag.
1 READY MADE 52, L. G'ssi ..	(6)	280850	26775	8.10	4.70	—
2 Mimico 52, M. Arcos ....	(9)	70950	9125	10.—	32.40	—
3 Keynes 56, J. Yalet .....	(1)	274550	19975	—	8.30	—
4 Metagol 56, N. Vismara ...	(7)	640775	52625	—	3.50	—
5 Maguazo 53, R. A. González	(5)	193750	14100	—	11.80	—
6 Scotch Dandy 56, H. Ortega	(8)	88025	15700	—	26.10	—
U Nilgao 53, J. González ...	(2)	49900	13925	—	46.10	—

TOTALES ..... 1598800 152225  
No corrieron: Le Petit Rentier (3), Pazman (4), Urgente (10), Vernón (11), Night Dream (12) y Yacú (13). Llave ganadora 3-5: \$ 40.50. Ganada por: 2 cpos.; el 3º a 2 cpos. Tiempo: 1'17". Cuidador: S. L. Bello. Caballeriza: Salvador. El ganador es hijo de Victory Roll y Magda. Edad: 3 años.  
Apuesta triple. Vales de ganador: 2.599; Dividendo: \$ 1.180.90.  
Se largó con 7 minutos de atraso.

### 3ª Carr. Pr. EDEN 1400 Mts.

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Divid.	Pag.
1 AEROSOL 57, J. Yalet ..	(10)	134975	17775	16.20	5.10	—

TOTALES ..... 134975 17775

No corrieron: Le Petit Rentier (3), Pazman (4), Urgente (10), Vernón (11), Night Dream (12) y Yacú (13). Llave ganadora 3-5: \$ 40.50. Ganada por: 2 cpos.; el 3º a 2 cpos. Tiempo: 1'17". Cuidador: S. L. Bello. Caballeriza: Salvador. El ganador es hijo de Victory Roll y Magda. Edad: 3 años.  
Apuesta triple. Vales de ganador: 2.599; Dividendo: \$ 1.180.90.  
Se largó con 7 minutos de atraso.

### 4ª Carr. Pr. ORBIT (Especial) 2300 Mts.

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Divid.	Pag.
1 Defrente 53, O. Richerl ...	(9)	1088050	44600	4.70	2.80	—
2 Lagamar 53, A. Sandoval ..	(8)	1252975	61650	—	2.60	4.10
3 Barquichuelo 56, I. Gorraiz	(1)	418425	30750	—	—	12.20
4 Pergamo 53, J. Martino ...	(10)	341950	32475	—	—	15.—
5 Rampua 50, F. D'Elia ...	(3)	171175	10850	—	—	30.—
6 Delator 54, C. Abril .....	(6)	295300	22250	—	—	17.30

TOTALES ..... 3567875 202575  
No corrieron: Ministerio (2), Martincho (4), Estopor (5) y Hop (7). Llave ganadora 5-6: \$ 4.60. Ganada por: 1/2 cpo.; el 3º a vs. cpos. Tiempo: 2'28"15. Cuidador: A. Vicidomini. Caballeriza: La Giralda. El ganador es hijo de Deauville y Willy. Edad: 3 años.  
Se largó con 4 minutos de atraso.

### 5ª Carr. Pr. INGENIOSA 1300 Mts.

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Divid.	Pag.
1 D'ELIA LIVI 55, F. D'Elia (14)	594525	67545	6.50	2.60	—	—
2 Pareja 54, A. Sandoval (4)	766375	75075	—	2.50	5.—	—
3 Maletada 53, C. Buden (18)	286675	40725	—	3.—	13.50	—
4 Chacharona 51, D. Torrella (10)	61075	12050	—	—	63.60	—
5 Guapeza 57, R. Tavella (11)	509700	45675	—	—	7.60	—
6 Baby Fichí 55, O. Bersito (19)	—	—	con Maletada	—	—	—
Mutine 54, H. Ferro (8)	61150	17525	—	—	63.50	—
Capitaneja 53, V. Garay (9)	43525	12275	—	—	89.20	—
Confiratoria 49, S. Mámoli (13)	330300	59475	—	—	11.70	—
Acérpima 53, O. Corbalán (17)	21325	3825	—	—	182.10	—
U Martillera 57, H. Ortega (15)	29250	7675	—	—	132.80	—

TOTALES ..... 2698175 342000  
No corrieron: Corilina (1), Puerta de Oro (2), Talara (3), Ana de Cuba (5), Laminera (6), Amita (7), Bicky (12), Almafria (16), Rareza (20) y Vigilancia (21). Llave ganadora 2-5: \$ 7.30. Ganada por: vs. cpos.; el 3º a 2 cpos. Tiempo: 1'21"35. Cuidador: M. Baquero. Caballeriza: Evelyn. La ganadora es hija de Sendero y M. Azul. Edad: 4 años.  
Apuesta triple. Vales de ganador: 3.386; cotización del vale: \$ 335.30.  
Se largó con 6 minutos de atraso.

### 6ª Carr. Pr. MOJINETE (1º t.) 1100 Mts.

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Divid.	Pag.
1 M. CHELIER 53, A. S'val (7)	243700	32900	14.90	3.70	—	—
2 Cachaco 56, N. Vismara ..	(8)	379000	40625	—	3.30	9.60
3 Gelio 56, M. Garcia .....	(2)	399675	34500	—	4.30	9.10
4 Francotipo 54, D. Torrella (13)	206125	28500	—	—	17.60	—
5 B. Bravo 56, A. A. Do'guez (5)	128125	17100	—	—	28.40	—
6 Ipsilon 56, C. Sobral ...	(11)	369650	39250	—	—	9.80
Lebruno 56, I. Gorraiz ...	(6)	—	con M. Chevalier	—	—	—
Colono 56, R. P. Ro'guez (12)	797400	68525	—	—	4.50	—
U Carrero 52, S. Mámoli ..	(10)	1000	2975	—	—	364.80

TOTALES ..... 2533675 254425  
No corrieron: Altón (1), Ave Roc (3), Empire Flyer (4) y Galatz (9), retirado de las cintas. Llave ganadora 3-4: \$ 18.70. Ganada por: 1/2 cpo.; el 3º a vs. cpos. Tiempo: 1'17". Cuidador: E. C. Boni. Caballeriza: Los Chicos. El ganador es hijo de Manaré y Canota. Edad: 3 años.  
Apuesta triple. Vales de ganador: 157; dividendo a ganador: \$ 40.754.50; vales a placé: 339; dividendo a placé: \$ 4.718.60.  
Se largó con 12 minutos de atraso.

### 7ª Carr. Pr. ESPAÑA (Clásico) 1200 Mts.

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Divid.	Pag.
1 ABBEVILLE 60, N. Yalet ..	(2)	2334050	82875	2.70	2.40	—
2 Abronia 60, E. Olguín ..	(1)	672500	38625	—	3.—	9.50
3 Elaine 60, C. Abril .....	(8)	481950	37000	—	—	13.30
4 Plástica 59 1/2, A. Martínez (3)	171475	28875	—	—	37.40	—
5 Neatly 60, M. De Marco (7)	376675	52225	—	—	17.—	—
6 P. Burra 59 1/2, I. Gorraiz (10)	251350	41675	—	—	25.50	—
Bailabien 59 1/2, N. Vismara (8)	96325	14525	—	—	66.60	—
U MI Mu'cha 59 1/2, D. To'lla (5)	71275	7375	—	—	90.—	—

TOTALES ..... 4455575 303175  
No corrieron: Vivienne (4) y Barométrica (9). Llave ganadora 1-2: \$ 6.40. Ganada por: 3 cpos.; el 3º al pzo. Tiempo: 1'12"45. Cuidador: R. A. Luján. Caballeriza: La Negracha. La ganadora es hija de Martins y Amforicá. Edad: 6 años.  
Se largó con 24 minutos de atraso.

### 8ª Carr. Pr. PITANGA 1600 Mts.

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Divid.	Pag.
1 AFRICANERA 54, D. T'lla (2)	873950	81350	1.20	2.70	—	—
2 Tutoria 53, I. Gorraiz ..	(14)	1169575	99200	—	2.60	5.40
3 Faragana 52 1/2, O. Tévez ..	(9)	632200	55800	—	—	10.—
4 Fishing Girl 52 1/2, M. G'cia (17)	278075	36875	—	—	22.70	—
5 Vicisitud 55, A. Sandoval (7)	715000	65450	—	—	8.80	—
6 Tueca 56 1/2, R. Rodríguez (4)	352450	50200	—	—	17.90	—
Mary Stuard 54, R. Ta'lla (5)	70650	6675	—	—	89.70	—
Nitria 53, S. Mámoli ....	(11)	42000	9700	—	—	150.00
Bricelina 54, F. D'Elia ...	(13)	111675	33375	—	—	50.80
Gringuita 52, J. Estévez (18)	162275	18775	—	—	39.—	—
U Luzalba 50 1/2, C. Gamarra (3)	23200	6900	—	—	272.70	—

TOTALES ..... 4395050 454225  
No corrieron: Red Lilly (1), Tucania (6), Habilitada (8), Mo-yahuá (10), Genialidad (12), Cautiva Dina (15) y Dolce Bambina (16). Llave ganadora 1-5: \$ 10. Ganada por: 3 cpos.; el 3º a la cabeza. (Bandera verde para el 2º puesto). Tiempo: 1'41". Cuidador: A. M. Vargas. Caballeriza: H.M.V. La ganadora es hija de Barullera y Africa (4 años).  
Se largó con 23 minutos de atraso.

### 9ª Carr. Pr. SANDAL 1400 Mts.

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Divid.	Pag.
1 ATTACHE, 55, I. Gorraiz (9)	354125	32975	15.80	3.—	—	—
2 Don Hernán 57, F. Echagüe (5)	1618075	71800	—	2.40	3.40	—
3 Tatita 57, A. Coloccio ....	(18)	243100	26275	—	3.30	23.—
4 Salarnek 57, R. Tavella ...	(1)	559275	12275	—	—	10.—
5 Aral 57, P. Tarrago .....	(2)	1085550	76475	—	—	5.10
6 Mecano 54, J. De Pina ...	(7)	41275	5375	—	—	136.—
Idelwild 54, A. Sandoval ...	(24)	185175	15975	—	—	30.30
U F. Vubiano 57, N. Vismara (6)	213100	14550	—	—	26.30	—

TOTALES ..... 3899675 255700  
Llave ganadora 2-3. Dividendo: \$ 12.30.  
No corrieron: Bachl (3), Cafetero (4), Satin (8), Zanni (10), El Careta (11), Marvellous (12), Arata (13), Sie Thao (14), La Diamantina (15), El Qué (16), Bombal (19), Escondite (20), Don Ivo (21), Inca Capac (22), Doblin (23) y Don Merce (25). Retirado Pachango (17). Ganada por 1/2 cab.; el 2º al 3º, 3 cuerpos. Tiempo: 1' 27". (Bandera verde para el 1er. puesto). Cuidador: F. Viviani. El ganador es hijo de Atlas y Hop In, y pertenece a la caballeriza P.R.A. Edad: 4 años.

## MOVIMIENTO PORTUARIO

### ENTRAN HOY

Nombre	Paellón	Procedencia	Carga	Giro	Hora
33 Orientales	Argentino	Montevideo	Pasajeros	Dna. Sur	7.30
C. de Colón	Argentino	Colonla	Pasajeros	Dna. Sur	14
Zaanland	Holandés	Amsterdam	General	Dna. B	8
F. Schawager	Chileno	Valparaíso	General	Dna. A-B	7
Ing. Huergo	Argentino	La Plata	Petróleo	Dna. E	18

### ENTRARON AYER

Nombre	Paellón	Procedencia	Carga	Giro
Amazon	Inglés	Londres	Pasajeros	Dna. A
Athinal	Griego	El Pireo	Pasajeros	Dique 3
Río Mendoza	Argentino	R. Janeiro	General	Dna. C
Gral. Mosconi	Argentino	S. Lorenzo	Petróleo	Dna. Inflan.
Cutral-Có	Argentino	La Plata	Petróleo	Dna. Inflan.

### SALEN HOY

Nombre	Paellón	Sale de	Carga	Destino	Hora
Brasil Star	Inglés	Dna. Sur 1	Pasajeros	Londres	17
Amazon	Inglés	Dna. A	General	La Plata	17
33 Orientales	Argentino	Dna. Sur	Pasajeros	Montevideo	10
C. Colonla	Argentino	Dna. Sur	Pasajeros	Colonla	8

### SALIERON AYER

Nombre	Paellón	Sale de:	Carga	Destino
Mormacdawn	Norteam.	Dna. B	General	Nueva York
Ing. Huergo	Argentino	Dna. Este	Lastre	La Plata



## cyprus HOTEL

NUEVO INTIMO · CONFORTABLES  
HABITACIONES CON BAÑO PRIVADO · AGUA CALIENTE  
TELEFONOS INTERNOS · PRECIOS REBAJADOS  
MUSICA AMBIENTAL · ESTACIONAMIENTO PERMITIDO  
HUMBERTO 1º 1162 - TEL. 23-1463



Jueves 13 de Octubre de 1966

# **ROSARIO**

Resultados de las carreras disputadas ayer:

1. Carrera — 1500 metros \$ 2,20  
 1. Babyham 57  
 2. Villafrañese 57  
 3. Mariputense 57  
 4. Ma F. Guaya 57

Liave 4-5: \$ 3,70.  
 No corrió Barcelona. Ganada por: 3. cpos. y 3. cpos. Tiempo: 1'20".  
 35. Jockey: A. Baratucl. Cuidador: A. Palacios. 1800 metros

2. Carrera — 1800 metros \$ 6.—  
 1. Limón 57.  
 2. Jackaron 51  
 3. Alepo 57  
 4. Kinoto 57

Liave 1-4: \$ 11.50.  
 Doble: \$ 337.—  
 Corrieron todos. Ganada por: 3. cpos. y 1/2 cpo. Tiempo: 1'18".  
 115. Jockey: A. Baratucl. Cuidador: N. Agout. 1200 metros

3. Carrera — 1200 metros \$ 4,60  
 1. Milonón 56.  
 2. El Caburé 56  
 3. Cuadratin 56  
 4. Agachado 56

No corrieron: Cometa. Filote  
 Liave 2-5: \$ 15.80.  
 y Barbariano. Ganada por: 1/2 pzo. y vs. cpos. Tiempo: 1'14".  
 Jockey: F. Lerma. Cuidador: P. Olmedo.

4. Carrera — 1200 metros \$ 7,60  
 1. J. del Diablo 56  
 2. Yaguarta 56  
 3. P. Matón 56  
 4. Fiscal 56

Liave 1-5: \$ 13.50.  
 No corrieron: Miruello y Gold  
 Mak. Ganada por: 2. cpos. y 1/2 cpo. Tiempo: 1'14". Jockey: J. Figueroa. Cuidador: F. F. Ar

cando.  
 5. Carrera — 2850 metros \$ 3,50  
 1. Unai 56.  
 2. Soy Fausto 56  
 3. Entrerriano 56  
 4. Adraeto 56

Liave 2-3: \$ 6.—  
 No corrieron: Negrillon y Cro-  
 nometro. Ganada por: 2. cpos. y vs. cpos. Tiempo: 2'27". Jockey: A. Baratucl. Cuidador: A. Resumi.

6. Carrera — 1800 metros \$ 4,40  
 1. Repique 56.  
 2. Quirica 56  
 3. Almandina 56  
 4. Plantada 56

Liave 4-6: \$ 7,60.  
 No corrieron: Glitter, Elastl-  
 que, Intringulis y Cuidadosa. Ganada por: 1/2 cpo. y el pzo. Tiempo: 1'21". Jockey: N. Quinteros. Cuidador: E. Ferragutti.

Apuesta triple. A. ganador: \$ 40,281. a place: \$ 18,042.—  
 7. Carrera — 1500 metros \$ 7,70  
 1. Orient 57.  
 2. Lolly 57  
 3. La Chumbenda 57  
 4. Nidiscencia 57

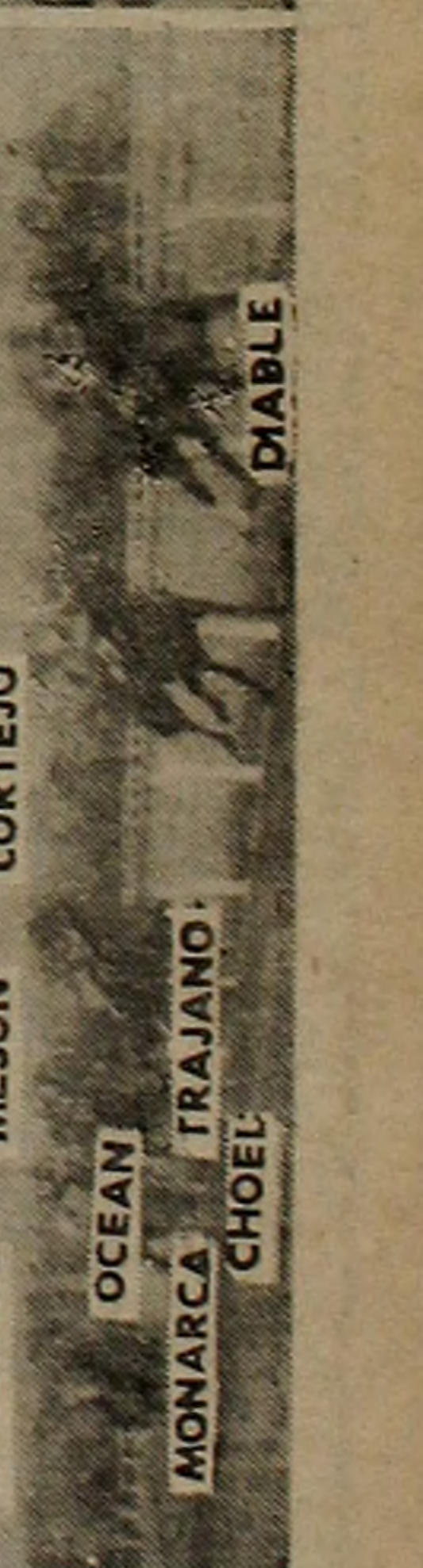
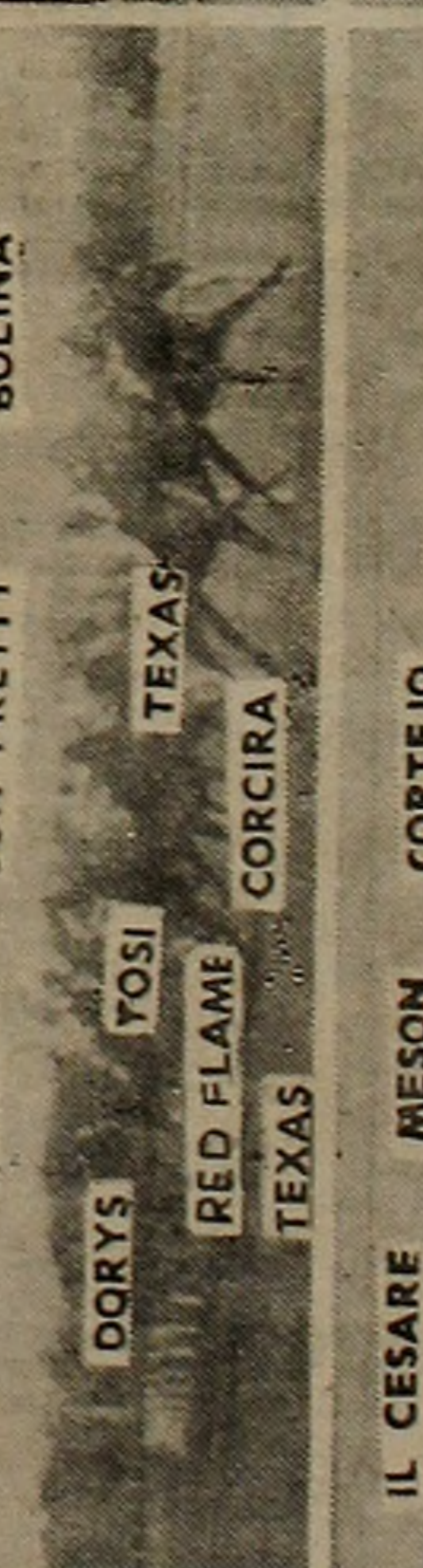
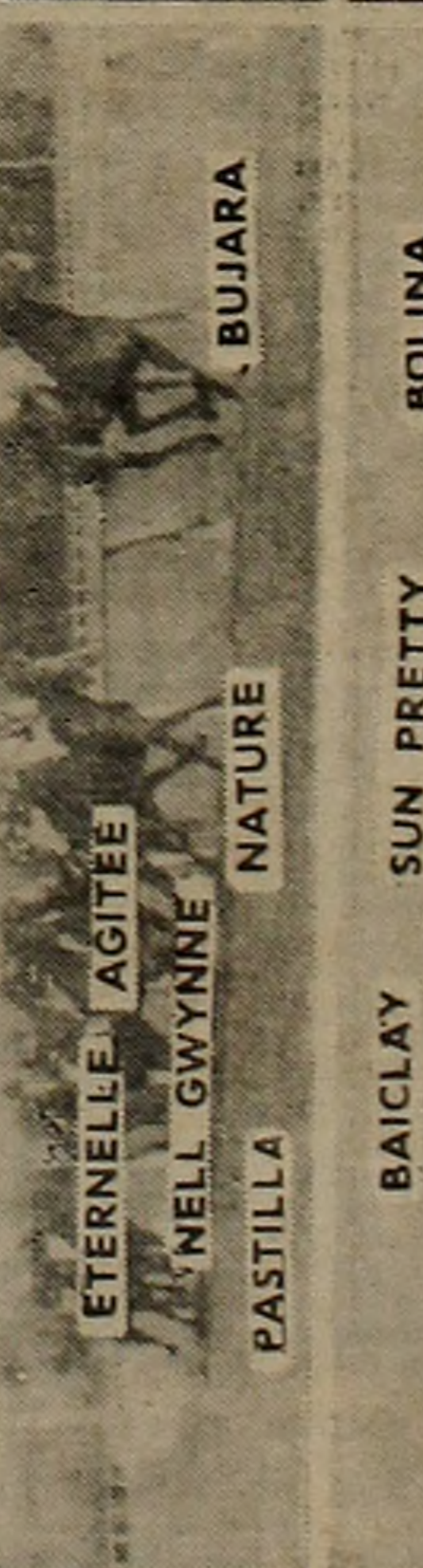
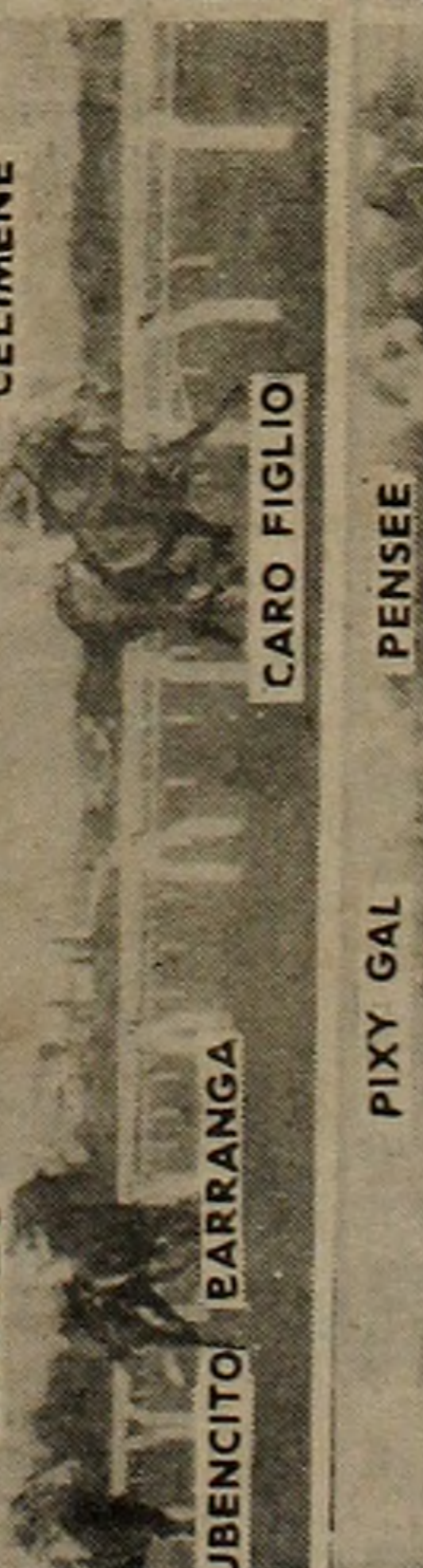
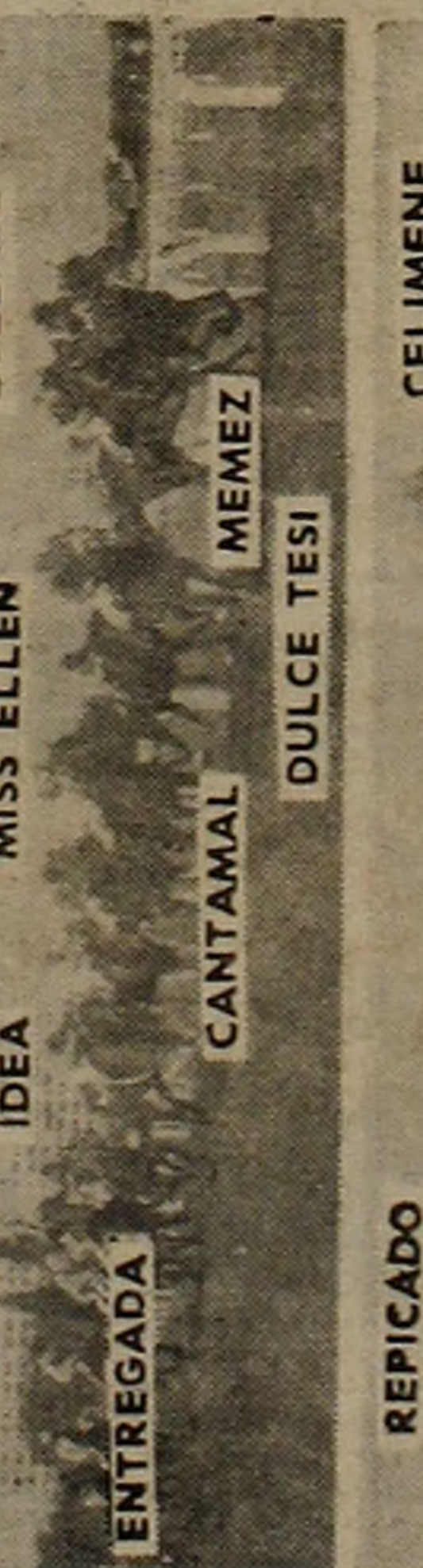
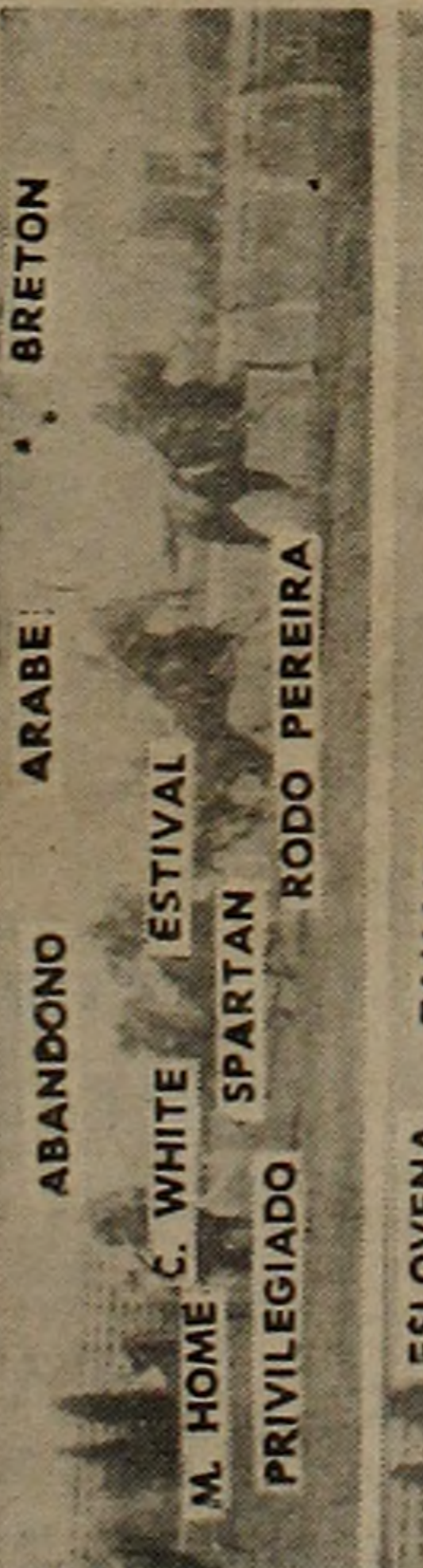
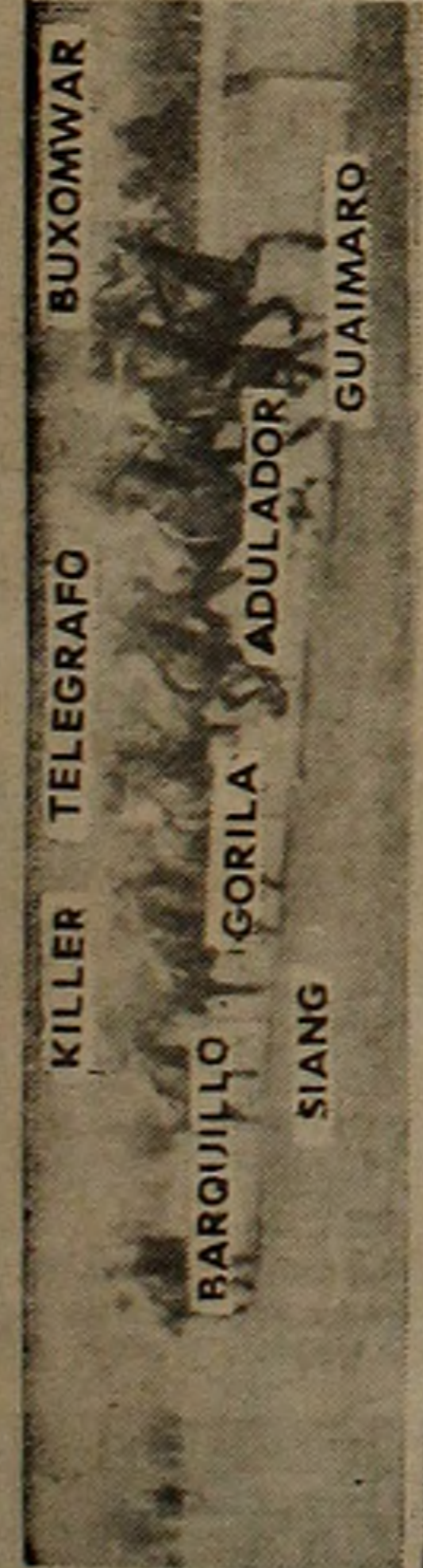
Liave 2-5: \$ 13.30.  
 No corrieron: Sierra Gris y Fragonera. Ganada por: 1/2 cpo. y 2. cpos. Tiempo: 1'13"3/5. Jockey: J. Suárez. Cuidador: C. A. Varela.

8. Carrera — 2200 metros \$ 3,76  
 1. Vitipichin 57  
 2. Creso 53  
 3. Tatín 57  
 4. No corrió Bell Aire. Ganada por: 1/2 cpo. y 1/2 cpo. Tiempo: 2'21". Jockey: J. Funes. Cuidador: A. Donato.

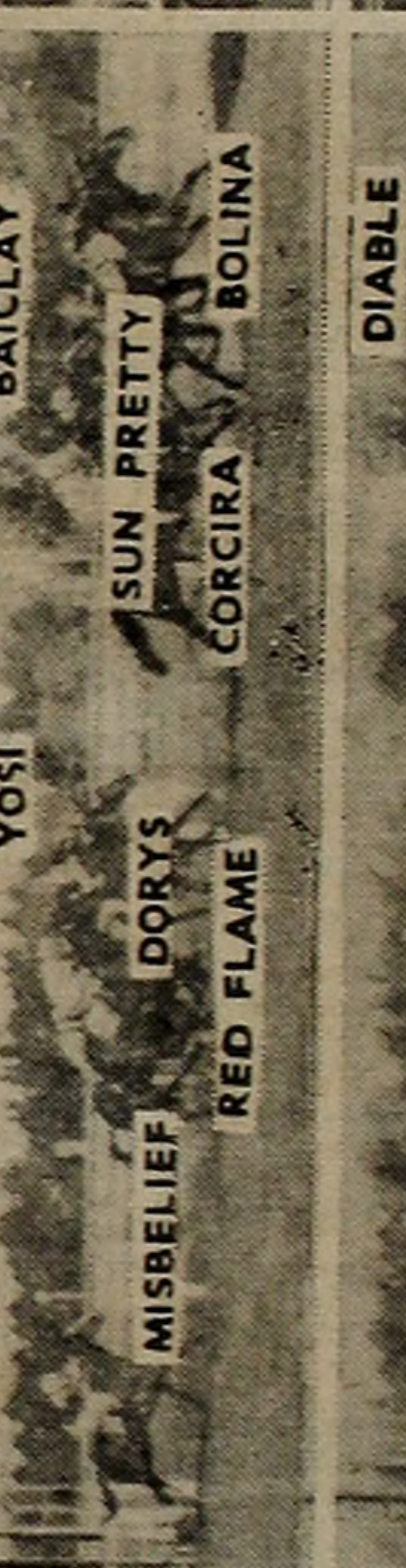
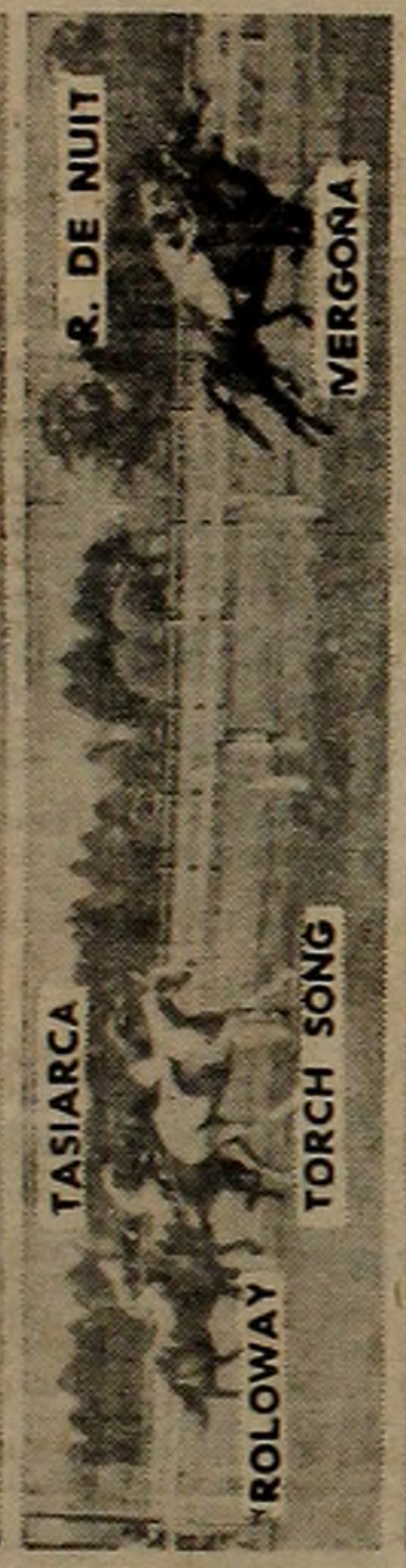
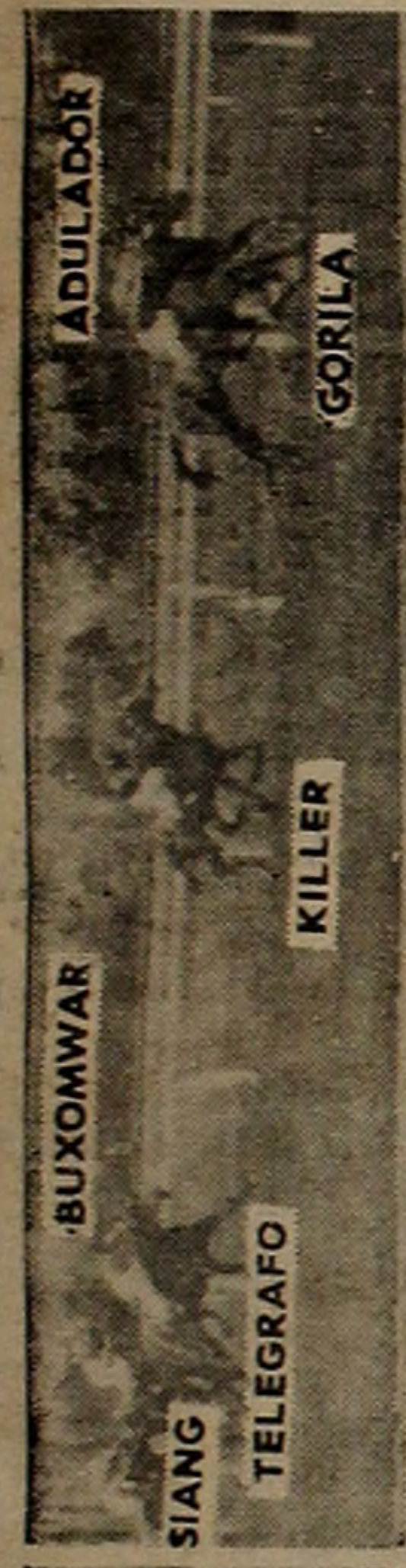
## **Tuvo un Trastorno**

El fracaso de Yacal, en la quinta carrera del sábado último en Palermo, se debió a que el hijo de Puro Oro sufrió un trastorno glandular. Por tal motivo será puesto en cura y tardará en volver a las luchas.

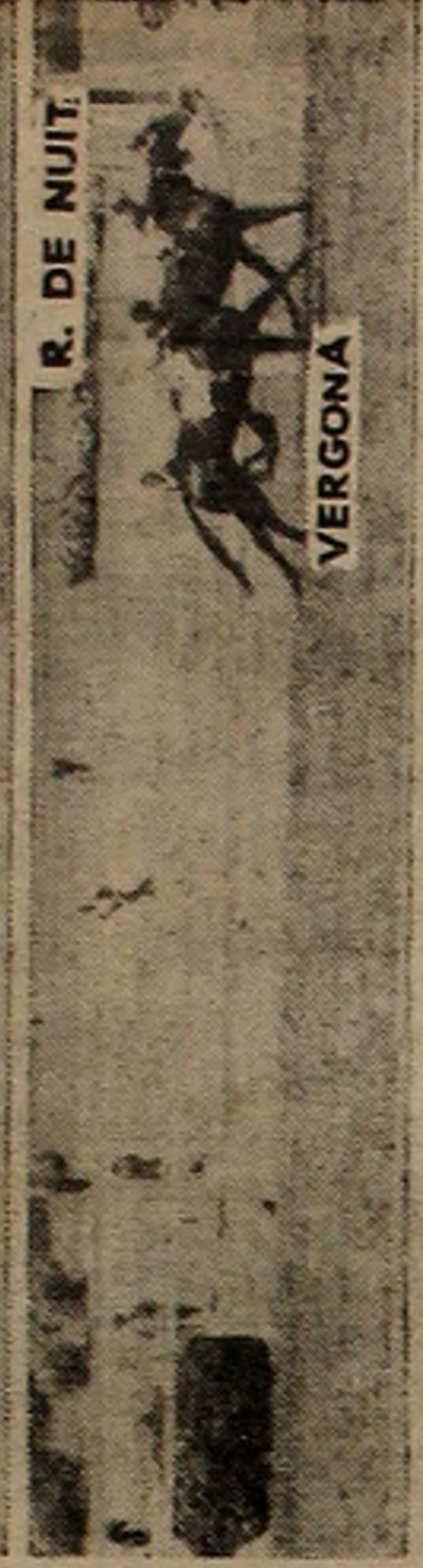
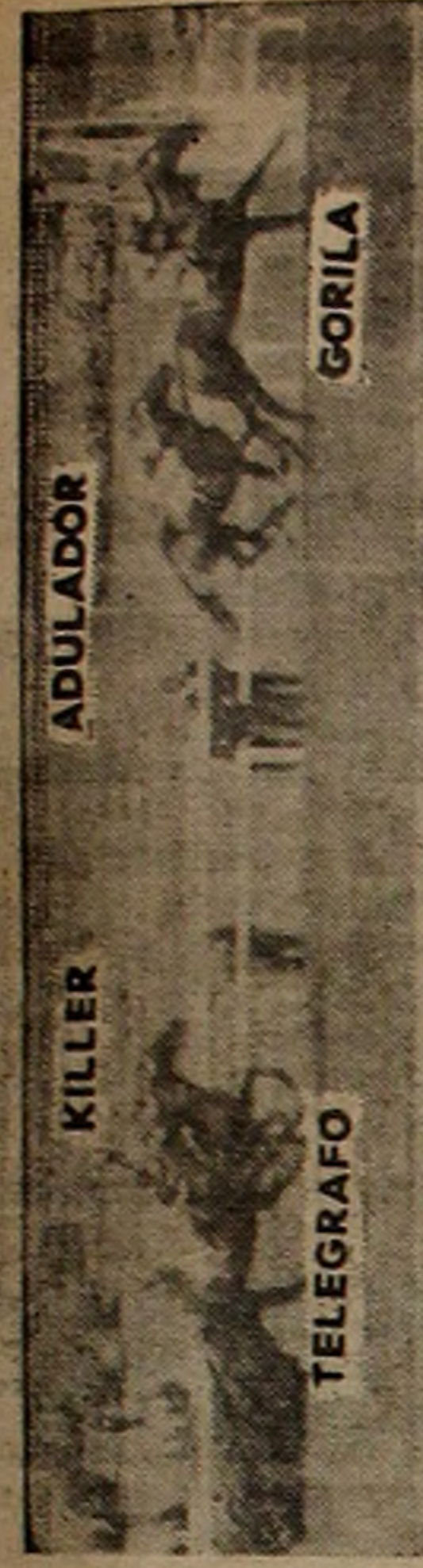
## **VOLCANDO EL CODO**



## **FALTANDO 300 METROS**



## **LLEGANDO AL DISCO**





# TV PROGRAMA

8.30 13 Señor, Danos Este Día.  
8.45 13 Telescuola Técnica.  
9.45 13 Servicio de Interés Público de Canal 13.  
10 13 Telescuola Primaria.  
10.30 9 Telescuola Nueva.  
13 Enciclopedia en TV.  
11 9 Orientación Rural.  
13 Jardilín.  
11.30 9 Popeye Club.  
13 Hombre de Acero.  
12 9 Noticiero Nueve.  
13 El Show de la Alegría.  
12.10 9 El Infortunado Fortunato (argentina, 1952).  
13 7 Discorama.  
13 Noticiero 13.  
13.30 7 El Crucero.  
9 Gane y Aprende.  
13 Hotel Alegría.  
14 11 Doctor Kildare.

13 Buenas Tardes, Mucho Gusto.  
15 7 Caza Submarina.  
9 Mujeres, Siglo XX (1ª).  
11 Todo Buenos Aires.  
15.30 7 Cocinemos con Ketty.  
9 Cuando el Amor es Joven.  
11 La Hora de la Mujer.  
16 2 Escándalo en la costa Azul (USA, 1953).  
7 De Mujer a Mujer.  
9 Mujeres, Siglo XX (2ª).  
16.30 9 Teatro de A. Santa Cruz. Lassi.  
17 7 Capitán Marte y el XL-5.  
9 Galería Polyana.  
11 Robin Hood.  
13 La Novela de la Tarde.  
17.30 2 Feminísima.  
7 Payasín y su Mundo.

9 La Historia que Pudo ser Suya.  
11 Matt Dillon.  
13 Panorama Hogareño.  
20 9 Lanceros de Bengala.  
9 Pero... ¿Es Mamá Quién Manda?  
13 Teletatro del Aire.  
18.30 2 Tira Infantil.  
7 El Hombre y su Universo.  
9 Guillermo Tell.  
11 Jesse James.  
13 Teletatro Pond's.  
19 2 Los Hombres Altos.  
7 Noticiero TV.  
9 Aventuras en Alaska.  
11 Los Beatles.  
13 Corazón.  
19.20 13 Lagarto Juancho.  
19.30 2 Mis Hombres y yo.

7 Gidget.  
11 Bonanza.  
13 Los Detectives.  
22.30 2 Actualidades Francesas.  
7 Show de Gangas.  
9 ¡Qué Vida Esta, Señor!  
13 Telenoche.  
20.30 2 Ganar en Familia.  
9 Jacinta Pichimahuida.  
11 Super Agente 86.  
13 Las Tres Caras de Malvina.  
21 2 Hong Kong.  
7 Cacería Humana.  
9 Grandes Valores.  
13 Teletaplum.  
21.30 7 El Show de Violeta y Néstor.  
22 7 Los Intocables.  
13 Mucho, Poquito y Todo.  
2 Historia de Jóvenes.

9 Su Comedia Favorita.  
11 La Caldera del Diabolo.  
13 Odol Preguntá.  
22.30 7 Noticiero TV.  
11 Contraespionaje.  
13 River-Quilmes (1ª).  
22.45 7 Veladas de Concierto.  
23 2 Hombres en Crisis.  
11 El Repórter "Esso".  
23.15 11 La Ciudad Desnuda.  
23.30 2 Tiempo de Vivir.  
9 Nuevedinario.  
13 Noticiero 13.  
23.45 7 24 horas en libertad (argentina).  
13 River-Quilmes (2ª).  
9 Nueve Golf.  
24 9 Un domingo de verano (italiana).  
0.15 11 Cenizas al viento (argentina).  
Cierre 11 Palabras de Vida.

## CENTRO

ABECE. Corrientes 1743. 40-6100.  
13. 14.35, 16.10, 17.45, 19.25, 21.15, 23.05, hs.  
UNA NOCHE INOLVIDABLE  
14.25, 16, 17.35, 19, 20.50, 22.40.  
N. Arg. y francés.  
AMBASADOR. Lavalle 777. 31-0700  
18 meses de permanencia en el país.  
60h la encantadora Julie Andrews. A las 14.35, 18.20 y 22 hs.  
LA NOVICIA REBELDE  
(The sound of music)  
Dir.: Robert Wise, en Todd A O 70 mm. y color de luxe. 17.50 y 21.30: Show musical. Loc. vta. 8 días anticipados. (Copia nueva).  
ARIZONA. Lavalle 727. 31-6967.  
13, 15, 17, 19, 21 y 23:  
SYNANON ANTO DE FE  
Ch. Connors, E. O'Brien. Adictos al veneno blanco luchando por liberarse del vicio. Cont. p/18. Sáb. Trasnóche.  
A. Y CIENCIAS. (Sala Esmeralda)  
Esmeralda 473. 31-5764. Hoy, cine de archivo. Cuando buye el día, de I. Bergman (1957), a las 12.30, 14.30, 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30.  
ASTOR. Corrientes 746. 45-5541.  
13.5, 15.20, 17.40, 20.25, 23 horas.  
Una Espía por Error  
Dr. 110 m. color. Inc. men. 14 af. con D. Day, R. Taylor, A. Godfrey. La más brillante comedia filmada hasta hoy. A las 12 y 20 hs. Variedades.  
AUD. KRAFT. Florida 683. 31-2775  
18.10, 17.50, 19.30, 21.10 y 22.50: El gran robo del juguete (cortometraje) y Rugido de ratón, con P. Sellers. Plata: \$ 130. S. restricciones. Continuada.  
ATLANTIC. Belgrano 1260. 38-2726  
Playa de estac. gratis.  
POR UN PUÑADO DE DOLARES  
A la hora señalada. Proh. men. 14 años. Continuada.  
AVENIDA. A. Mayo 675. 33-6626.  
11, 13, 15, 17, 19, 21, 22.30 hs. Preguntá a ella, con D. Niven.  
AVENIDA. A. Mayo 1222. 38-2295.  
Cont. de 12 a 20.30: \$ 80. 12, 14.15, 16.30 y 18.50. Blanca Nieves y los siete enanitos. En el programa, Los osos revoltosos, W. Disney.  
BIARRITZ. Suipacha 482. 35-0156.  
13.50, 16.10, 18.25, 20.40, 23 hs. G. Peck, S. Loren en  
ARABESQUE  
Excl. en esta sala. Tec. Panav. Proh. men. 14 af. 13.30, 15.50, 18.10, 20.25, 22.45 hs. Noticiero. BROADWAY. Ctes. 1155. 35-2343  
14, 16.35, 19.40 y 22.45. Extraordinario estreno exclusivo.  
LA SOMBRA DE UN GIGANTE  
(Sin restr.) Kirk Douglas, Yul Brinner. Senta Berger Frank Sinatra; 19.15 y 22.15: Show Musical. Loc. en vta. con 5 días de anticipación. Sábado trasnoche. CALLAO. Callao 27. 40-1892. 14.20, 16.20, 18.40, 20.50 y 23.10:  
JAMES TONT OPERACION U.N.O.  
Tec. p/14, 16, 18, 20.20 y 22.30: Variedades.  
CAPITOL. S. Fe 1848. 44-2379. A las 14.20, 16.20, 18.20, 20.30 y 22.40: L. Buzza en  
JAMES TONT OPERACION U.N.O. (p/m/14a). Tec. y Tec. 14.10, 16, 18, 20.10 y 22.20: Not.  
CERVANTES. Belgrano 1820. — 38-2698. Cont. 15, 18.45 y 22.40. P. Ortega y G. Borges en:  
EL REY EN LONDRES  
16.45 y 20.40. El más puro amor. 14.30 hs. Variedades.  
COLISEO. Charcas 1119. 44-0242.  
41-1115. A las 14, 16.15, 18.30, 21 y 23.30 hs.  
EL GRAN BALLET  
Realizada en 70 m.m. y hermosos colores. 16.30, 17.45, 20 y 22.40  
S. Arg. y var. (apta para todas las edades). Muy pronto estrena-remos GALIA.  
COSMOS 70. Corrientes 2946. — 47-9862. 14.40, 17.20, 20, 22.40 hs.  
La Sombra de un Gigante  
Sin restricción. con K. Douglas y Y. Brinner; 14.30, 17, 19.50, 22.30 Not. y Varied. 19.40 y 22.20 hs. Show musical.  
ELECTRIC. Lavalle 886. 35-1846  
HERCULES SANSON Y ULISES  
K. Morris, C. Walker (Cheyene)

## CARTELERA CINEMATOGRAFICA

**Hollywood al Desnudo**  
S. Boyd, E. Sommer, M. Berle, E. Parker, color. Pr. men. 14 a. Inc. 18. Envidias, pasiones y violencias. Próxim. Dindaka, S. Baker, color.  
NOVEDADES. Florida 384. 45-5166  
Notic. Arg., Español, Francés, Alemán, Soviético. Dib. color Actual.  
OCEAN. Lavalle 739. 32-1515. A las 13.05, 14.55, 16.55, 18.55, 21.05 y 23.15. L. Buzza en:  
JAMES TONT OPERACION U.N.O. (p/m/14a) en Tec. 12.50, 14.40, 16.35, 18.35, 20.35 y 22.45: Var.  
OPERA. Corrientes 800. 33-6419. — Hoy a las 22.30, sensacional pres. de la revista musical japonesa:  
**Noches de Tokio**  
por la Shochiku Troupe Reveu, la más famosa compañía del teatro frívolo del Japón, del Teatro Kokusai, de Tokio. 60 supercoristas animado 21 cuadros de gran despliegue en una cabalgata del Japón a través de las cuatro estaciones del año y un gran final occidental, a la manera de los grandes shows americanos. Suntuoso vestuario. Mañ.: funciones, a las 20.30 y 22.45. Sábado tres funciones: 20, 22.30 y trasnoche, a la 1. Domingo, espectáculos a las 19 y 21.30. Entradas en venta con dos días de anticipación. Pullman: \$ 250. Mañana y pasado mañana, a las 13.15, 15.20 y 18 hs.  
**Una Espía por Error**  
la más brillante comedia de D. Day con R. Taylor. Próxim. estr.: JUDITH la gran creación de S. Loren con P. Finch y J. Hawkins.  
PARIS. Lavalle 769. 31-2916. — Cont. 13.20, 15.15, 17.10, 19.05, 21, 23 horas.  
**ADOLESCENTES PELIGROSAS**  
13, 14.50, 16.45, 18.40, 20.35, 22.30 Not. Sáb. Trasnóche. P. m. 18 a.  
PLAZA. Corrientes 939. 35-7777. — 13.30, 15.35, 17.55, 20.20 y 22.45 Not. 13.40, 15.50, 18.10, 20.35 y 22.55 U. Tognazzi en su mejor film y marav. Tec.  
**UNA CUESTION DE HONOR**  
Proh. men. 18 años.  
PREMIER. Corrientes 1565. 46-2113  
14.25, 16.55, 19.45, 22.30. Not. y  
**Hollywood al Desnudo**  
(EL OSCAR)  
Proh. men. 14 af. Inc. m. 18 af. En colores. S. Boyd, E. Sommer. La emocionante carrera en pos del premio más codiciado de Hollywood. 19.30 y 22.15. Show. miere. 19. Galla. METROPOLITAN: No deje de ver Doctor Zhivago.  
PRINCESA. Suipacha 460. 35-1112.  
12.30, 15.55, 19.20, 23.05 hs.  
**Boing-Boing**

Tec. 14.15, 17.40, 21.20 hs. Cuando mueren los malvados. Pr. menores 14 años.  
REAL. Esmeralda 425. 45-3600. — Cont. desde las 12 hs.: Extraordinario festival del Pájaro Loco, en colores. Notic. Variedades.  
RENACIMIENTO. Lavalle 925. — 35-1850. 24 horas de fuego:  
**ADIOS GRINGO**  
Ringo Wood.  
R. MARIE. Corrientes 780. 45-6448  
Proh. men. 18 af. El mundo al desnudo. El vigilante, A. Sordi, S. Kosciusa.  
ROTARY. Corrientes 565. 49-7061.  
Cont. Not. La cigarra no es un bicho. Pr. men. 18 af. L. Sandrini.  
SARMIENTO. Lavalle 852. 35-3339  
13, 14.55, 16.50, 18.50, 18.50, 20.40, 22.45: Not. Arg. 13.10, 15.05, 17.05, 19.05, 21.05, 23.10: EL REY EN LONDRES. P. Ortega, G. Borges. Para todo público. Sáb. trasnoche.  
S. LAYALLE. Lavalle 921. 35-0235.  
Eco de tambores, Tech. G. Cooper, 14.25, 17.35, 21.10. La espada del Cid, Tech. Cinemascope, con Ch. Deberg, R. Carey, 13, 16.10, 19.25, 23 hs. Progr. apto p. t. púb. Plata: \$ 130.  
TROCADERO. Lavalle 820. 35-1453  
13.25, 15.25, 17.30, 20 y 22.30: Var. 13.35, 15.40, 18.05, 20.40 y 23.05.  
AVENTURAS CHINAS EN CHINA con J. P. Belmondo y U. Andress. En colores. Sáb. Sábado trasn. UNION. Indep. 2870. 97-2565. — Damas: \$ 40. Un día un gato, Las penas de Lenka, Ruta de fuego.  
**ALMAGRO**  
HOLLYWOOD. Ctes. 4256. 86-4213.  
Cont. Men. tarde \$ 100. A las 13.50, 18 y 22.10:  
**LA SOMBRA DE UN GIGANTE**  
tec., K. Douglas, J. Wayne y Y. Brynner; 16.05 y 20.15: El Knack y como lograrlo, R. Tushingham. R. Brooks y M. Crawford; 17.50 y 21.40: Suc. Arg.  
MEDRANO. Ctes. 3976. 86-3502. — Cont. 17.45 y 22.30: Suc. Arg. en tec.: HOLLYWOOD AL DESNUDO (El Oscar), con E. Sommer; 14.30 y 20.15: Cuando mueren los malvados, tec.; 16.10: Espuelas negras, tec. (P/m/14a).  
P. DEL CINE. Rivad. 3636. 88-9818  
P. Ortega y G. Borges, 15.15, 19.30, 23 hs.  
**EL REY EN LONDRES**  
En tec. 14.10, 17.35, 21.15. Con el más puro amor, con M. Fortuna. Sin restricciones.  
ROCA. Rivadavia 2753. 87-1517. — 14.15, 18.35 y 23: HOLLYWOOD AL DESNUDO (el Oscar), con S. Boyd y E. Sommer; 16.35 y 21: La vida en un hilo, con S. Pottier

## FLORES

COLISEO. Bonorino 38. 63-6181. — 15, 18.45 y 22.40. Una cuestión de honor, U. Tognazzi y F. Fabrizzi. Tec. 16.50, 20.40, Casanova 70, M. Mastroianni y V. Lisi, 14.40. Var.: Pr. men. 18 af. Cont.  
CONTINENTAL. Carabobo 945. — 63-2318. Fabuloso mundo del chco. Para atrapar al ladrón, El cadáver sobre el diván.  
FENIX. Rivadavia 7802. 612-8533.  
Calefacc. 13.15, 17.40 y 22.10 hs.  
**EL OSCAR**  
**HOLLYWOOD AL DESNUDO**  
con S. Boyd y E. Sommer. Proh. men. 14 af. 15.25 y 20 hs. Las arenas de Kalahari, con S. Baker, 17.25 y 21.55 hs. S. Arg.  
FLORES. Rivadavia 6661. 63-3701.  
Cont. 15.50, 19.30 y 23.05. James Tont, Operación Uno, L. Buzza, 14.10, 17.35 y 21.15 hs. La bella amor, Pr. men. 14 años.  
GAONA. — Gaona 3263. 59-2351. — Desventuras de Merlin Jones, de Walt Disney, con T. Kirk, Annette, Kati-Yug, Paul Guers y Senta Berger; El perro que se creyó Mapache, de W. Disney.  
PUYERREDON. Rivad. 6871. — 612-0389. Cont. 13.35, 17.55 y 22.25. Suc. Arg. y  
**HOLLYWOOD AL DESNUDO**  
**EL OSCAR**  
Tec. S. Boyd, E. Sommer, 15.50 y 20.20. Con la vida en un hilo, Cinemascope, C. S. Pottier, A. Bancroft, Pr. men. 14 af. Inc. 18 af. Jueves. La tienda de la calle mayor con I. Kaminka.  
R. INDARTE. R. Indarte 54. — 66-7500. Cont. 14.10, 17.30 y 21.30. J. Cibrián, A. M. Campoy. Con el más puro amor; 15.50, 19.25 y 23. P. Ortega, G. Borges en: EL REY EN LONDRES, Sin restricción. S. J. DE FLORES. Rivadavia 7339. 611-5989. Modesty Blaise, super mujer, super agente.  
S. FLORES. J. B. Alberdi 2941. Mañ.: Boing-Boing; Bajo diez banderas, Chantaje.  
**FLORESTA**  
G. RIVADAVIA. Rivad. 8634. — 69-1356. Cont. EL REY EN LONDRES, P. Ortega. Con el más puro amor, M. Fortuna.  
**LINIERS**  
G. LINIERS. A. Gral. Paz 47. — 653-2366. 15.40, 19.15 y 22.50. EL REY EN LONDRES, P. Ortega. 14.30 y 21.10. Convención de vagabundos.  
**MATADEROS**  
ALBERDI. J. B. Alberdi 6169. — 68-0496. Aventuras chinas en China, El aventurero de Kenya, La voz del traidor. Niños: \$ 100.  
B.S. AIRES. A. Trab. 5427. 68-2323.  
Por un puñado de dólares, La espada bengali, Crimen organizado. Continuada.  
CALIFORNIA. A. Trab. 4818. — 69-6092. Blanca Nieves y los siete enanos, Winnetou, el guerrero, Sammy, la foca loca, men.: \$ 80. Continuada.  
EL PLATA. J. B. Alberdi 5751. 63-1118. A las 16, 19.30 y 23 P. Ortega en:  
**EL REY EN LONDRES**  
a las 14.10, 17.40, 21.10 hs. Con el más puro amor J. Cibrián. Continuada.  
(Continúa en la pág. siguiente)

## ¿LO SABIA USTED?

**RECORTES**  
COMO LOS ZOOLOGOS LLAMAN A LA HEMBRA DE LA MARIPOSA VERDUN.  
POCOS TECHOS SON MÁS RESISTENTES QUE LOS DE PALMAS EN SURINAM.  
LA RANA LADRA DORA DE SANTO DOMINGO ES UNA DE LAS POCAS QUE CROAN CON LA BOCA ABIERTA.

**CABALLITO**  
MORENO. Rivadavia 5050. 90-4303  
14, 18 y 22.20: El Oscar, Hollywood al desnudo; 16.20 y 20.20: La vida en un hilo (P/m/14a). Cont.  
R. DE LA PLATA. Aydas. Parral y Gaona. 89-0844. 14.30, 18.55 y 22.30 horas.  
**EL REY EN LONDRES**  
con P. Ortega y G. Borges en Tec. 17.20.45, con el más puro amor. Sin restricciones.  
**COLEGIALES**  
A. THOMAS. A. Thomas 841. — 54-4999. Las hijas de Katie Holder. Bajo diez banderas, Festival del dibujo.  
ARGOS. F. Laer-ee 3456. 54-0673. 14, 18.20, 22.55: Un espectáculo reparto en:  
**HOLLYWOOD AL DESNUDO**  
(EL OSCAR)  
con S. Boyd y E. Sommer en P. color; 16.5, 20.40. Con la vida en un hilo, con S. Pottier y A. Bancroft; 13.40, 18, 22.35: Suc. Arg. Proh. men. 14. Inc. men. 18 af. REGIO. Córdoba 6056. 72-3359. — Hercúles, Sansón y Ulises; Dónde están los espías; Furia maldita.  
RIALTO. Córdoba 4287. 86-8764. — Una cuestión de honor; Casanova 70; Var. (P/m/18a).

**SOLUCION DE LA PAG. 21**

L	I	V	I	D	O	G	A	R	A	J
L	A	D	O	D	I	S	O			
U	T	O	R	E						
C	O	R	O	L	E	S	A	P		
A	T	A	F	A	I	N	S	O		
L	A	N	A	R	L	A	S			
L	J	A	R							
R	O	S	O	S						
E	L	A	L	I	X	O				
S	O	L	A	N	H	O				
M	A	S	O							
M	A	R	I	E						



# ESPECTACULOS DE TEATROS Y VARIEDADES

**COLON.** — 25-6632. — Temp. 1966 en adhesión al sesquicentenario de la Declaración de la Independencia. Hoy: 21.30 hs.: 1<sup>a</sup> func. del ab. y 4 noct. (Serie A). Cuerpo de baile estable del Teatro Colón. Programa: Divertimiento, de Britten-Dollar. El Combate de Banfield-Dollar. Estancia, de Ginastera-Araiz. Dir. de orq.: Juan Emilio Martini. Orq. Filarmónica de Bs. As. Placa \$ 400. Sob. de abonos en venta. Mañana: 21.30 hs. Función de gran abono. Electra, de R. Strauss. Dir. de orq.: Lívio von Maticic. Orq. y coro estable del T. Colón. Placa \$ 1.700. Sob. de abonos en venta. (Nota: para esta función es obligatorio el traje de etiqueta para damas y caballeros en platea y palcos). Sábado: 17 hs. 1<sup>a</sup> función del ab. a 4 vesp. Cuerpo de baile estable del Teatro Colón. Prog.: Divertimiento; El Combate; Estancia. Dir. de orquesta: Juan Emilio Martini. Orq. Filarmónica de Bs. As. Placa \$ 1.700. Sob. de abonos en venta.

## CARTELERA DE CINE

(Viene de la pág. anterior)

### ONCE

**MAJESTIC.** Pasarela 230. — 92-9338. Cont. de 14 a 0.30 h.: 16.05 20.20. Con la vida en un hilo, con S. Poitier y A. Bancroft. 17.45, 22. Gran show musical, 14. 16.15, 22.20.

**Hollywood al desnudo**  
**EL OSCAR**  
con S. Boyd y E. Sommer. Sáb. transnoche a las 0.45 h. Galia.

### PALERMO

**BLANC.** Sta. Fe 3063. 83-1846. — Hecho en París. Siete mujeres. A. Brancourt.

**BLEU.** Sta. Fe 2541. 82-5845. — Cuéntame tu vida. La sospecha. Var. Pl.: \$ 50. Continuo.

**C. PALERMO.** Serrano 2457. — 71-1738. Ringo Wood. Adiós Gringo. Un dólar marcado. Maciste contra el Sheik. P. m. 14 años.

**G. CORDOBA.** Córdoba 4023. — 723-6760. Cont. Aventuras chinas en China. Invitación a un pistolero. Sin restricciones.

**G. NORTE.** S. Fe 5739. 72-5168. 15. 17. 19. 21. 23. El rey en Londres. P. Ortega Col.: 14.30, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30. Not. Apta para todo público.

**ODEON.** Sta. Fe 3363. 80-9087. — 14.30, 16.30, 22.30. Dominique. 16.30, 20.20. Alas de águilas, niños: \$ 80. Continuo.

**PARK.** Sta. Fe 4196. 71-2404. — Modesty Blaise, super agente, super mujer. Trampas para solteros. Variedades. Pr. m. 14 años.

**ROSEDA.** Serrano 2454. 72-3161. Hércules, Sansón y Ulises. Forja de valientes. El tesoro de Tarzán. Sin restricciones.

### SUR

**CONSTITUCION.** B. Irigoyen 1414 22-0248. Cont. 15.30, 19.10 y 22.35 Thrilling: 14 17.30 y 21 hs. J. Tont. Operación U.N.O. Proh. men. de 14 años.

**E. ORDEN.** Bdo. de Irigoyen 1521. 22-2285. 15.22, 18.50, 22.25. EL REY EN LONDRES. P. Ortega. CScope y Tec. 13.45, 17 y 20.30. Con el más puro amor Sin restr. Continuo.

**G. SUB.** Bdo. de Irigoyen 1652. 82-0244. Cont.

**HOLLYWOOD AL DESNUDO**  
**EL OSCAR**  
Tec. E. Boyd. Con la vida en un hilo, S. Poitier. Pr. m. 14 años.

tea \$ 400. Sob. de ab. en venta. Boletería: Todos los días de 10 a 20 hs. en A. Tescanini (Viamonte) 1124.

**MUNIC. GRAL. SAN MARTIN.** Corrientes 1530. 46-8611. Temp. 1966. En adhesión al Sesquicentenario de la Declaración de la Independencia Nacional.

**Sala Martín Coronado:**  
Hoy 21.30 horas.

**Premio Teatro Munc. Gral. S. Martín.** El Bilingüe, de P. Krichmar con A. Argibay, E. Rudy, D. Prince, M. Jouvett, E. Walner, J. Larrea, E. Guevara, A. Oster, G. Gastaldi, Karen y un elenco de primeras figuras. Dir.: E. Vega, escenogr.: N. Deangelis, músic.: L. Milena. Pl.: \$ 200. Sup. \$ 150. Sala casacubierta. Hoy 21.30 hs.

**Com. Nac. pres.: El jardín de los cerezos, de A. Chejov. Trad. y Adap. L. Saslavsky. Dir. escén.: J. Petraglia, escenogr.: L. Rey. Dir. Gral.: L. Vellh. Pl.: \$ 150. A B C. Esmeralda 506. 35-0506.**

Hoy 22 hs.: ¿QUE TAL TE TRATA LA VIDA? de R. Milner. Un humor distinto: inquietante y profundo.

**AGON.** Malpú 326 (Sub. Cinerama) 79 mes. Ult. días. LA TORTILLA ESCARLATA, de Martínez. Dir.: M. Hileret. Hoy: 20 hs.

**AGON.** Malpú 326 (Sub. Cinerama) A PUERTA CERRADA, de Sartre, con: Sagrera - Guzmán - Moreis. Dir.: Baroni. Hoy: 22.15 hs.

**ARGENTINO.** Bm. Mitre 1448. — 37-9324. Hoy, a las 22 horas:

**ALFREDO ALCON**  
en:  
**ISRAFAEL**

de A. Castillo.  
Dirección: INDA LEDESMA  
20 últimos días

**A. Y CIENCIAS** (Sala Lavalle) Lavalle 776. 31-5764. 22.15, LOS PROXIMOS, de C. Gorostiza. J. C. Gené M. Laurens, S. Lanteri, W. Santa Ana, P. Soriano y H. Suárez.

**ASTRAL.** 46-5707. Hoy: 22 hs. 2 ídolos juntos:

**PALITO ORTEGA — RODOLFO BEBAN**, con gran elenco, en:  
**UNA EXTRAÑA PAREJA**

Dir.: Vignoly Barreti. Canta: Palito Ortega.

**ATENEON.** Paraguay 918. 21-2888. — A las 22 horas:

**25 SIN NOMBRE**  
de P. Carmona. T. Blasco, Glanola, Buchardo, Novoa, Ortigas, Rivera López, Shelby. Dir.: G. Pasi. Venta con 5 días de ant. Últimos días.

**AVENIDA.** Av. de Mayo 1222. — 38-2295. Tipicamente española y ¡la más graciosa! NINETTE Y UN SEÑOR DE MURCIA, de M. Mihura. Cla.: Campoy-Cibrián, con M. Zucker, A. García Grau y P. Meña. Hoy: 22 hs.

**BS. AIRES.** Corrientes 1755. — 40-5080. Exito cómico de P. Palitos, con Aldo Kaiser y G. Pal en: DETECTIVE, de G. Ziclis. A las 22 hs. lat. \$ 200. Sin restr. CANARO, FCO. (Ex Solis). B. de Irigoyen 1423 (P. Const.) 26-1487 8 meses en cartel. Hoy: 22 horas:

**LAS D'ENFRENTE** (Más chismoso que nunca), de F. Mertens. Cla. L. Rinaldi - G. Chiarella. Últimos días. Prec. pop. Bol. 10 hs.

**CANDILEJAS.** — Rivadavia 640. — 2er. año. 975 rep.: CUANDO ES-

**TAMOS CASADOS.** de Priestley. Dirección: R. Dairiens. Hoy: 20.30. Loc. 5 días de anticip.

**COLISEO.** Charcas 1119 44-0242 y 41-1115. 5<sup>a</sup> semana triunfal: EL GRAN BALLETO. (Ver cart. cines)

**COMEDIA.** Corrientes 778. 46-1485. Cla. M. del P. Armesto. Hoy verm. a las 19.30 hs. Dedicado a señoras y señoritas: MICHAELA (o el pecado originalísimo), con V. Ariño, en su 89 mes.

**COMICO.** Corrientes 1280. 35-2103. Mañ.: 22.15 hs. Lola Membrives y Luis Sandrini, presentan en su 29 año consagratorio el gran éxito:

**El Proceso de Mary Dugan**  
(Inc. men. 14 años). Por la Compañía de los Ases (orden alfabético):

**AMELIA BENEC**  
**OLINDA BOZAN**  
**ROBERTO ESCALADA**  
**ENRIQUE FAYA**  
**DIANA MAGGI**  
**DULIO MARZIO**  
**MECHA ORTIZ**

y gran elenco.  
Dirección: DANIEL TINAYRE  
Sábado: 20.30 y 23. (Último mes).

**CORRIENTES.** Corrientes 561. — 49-0765. Hoy a las 22. Cla. M. de Sabatini. Con la resparic. de Pepita Martín:

**LAS MUJERES ME DAN MIEDO**  
Loc. con 5 días de ant.

**DEL ALTILLO.** Florida 640. 31-5905. Grupo de Teatro Nuestro Tiempo en: La Patada, de J. C. de Petre. Dir.: R. Durán. Hoy 21.30 hs. Loc. con 3 días de ant.

**EL NACIONAL.** Corrientes 960. — Hoy, a las 21 y 23 hs.

**Adolfo Stray-Nélida Roca**  
**ALFREDO BARBERI**  
**HELLEN GRANT**  
y LOS 3 CON ELLA

**La Revista de los Exitos**  
Sáb. trans. Dom. verm.: 18 hs.

**EMPIRE.** H. Yrigoyen 1934. 47-8770. Cla. E. Colomer - J. M. Langlais - M. López Rey - D. Vittori:

**INTIMIDAD CONYUGAL**  
(Hoy, desc.). Loc. en vía, para la semana.

**FLORIDA.** Florida 171. Gal. Güemes. Sensacional estr.:  
**DESNUDOS A TRAVES DEL MUNDO**

Lunes a viernes cont. de 13 a 22.45 hs. Sáb. Cont. de 18 a 1 h. color, música y renovado elenco. Pr. men. 18 años.

**IAM.** Florida 659. Hoy 22.15 hs. Mañ. 18.15:

**NUESTRO PUEBLO**  
de Wilder. Una joya del teatro romántico moderno. Dir.: M. Lavalle.

**INST. T. DI TELLA.** Florida 926. 31-4271/6. A las 13, 13.30, 18 y 18.30: KLEE - Audiovisual 10'

**LA CUEVA.** Callao 182. 923-1992. M. Maristany, D. Tonelli, D. Ferrero, R. Machado, último mes:

**LLUVIA**  
de S. Maugham. Dir.: R. Ponte. Hoy, única función: 19.30 hs.

**LASALLE.** Cangallo 2263. 47-9388. — Rosa Rosen - F. Labat - A. Puig. Hoy, a las 22 horas:

**ULTIMOS 20 DIAS**  
**EL TEMA ERA**  
**LAS ROSAS**

Divertida y humana. 170 represent. LUCEO. Rivadavia 1498. 32-6291. — Cla. Carlos Cores, Elizabeth Ki-

lian. Hoy 22 hs. Exito cóm. de A Santa Cruz, ALGUN MARIDO ES FIEL? con N. Laserra, R. Lavie, A. Linel, M. Bianchi E. Liporace y M. Padin. Mañ. 18 y 22.

**MAIPO.** Esmeralda 442. 45-4882. — Revistas; Extraordinario estreno. A las 21 y 23 hs.:

**LAS CORISTAS REBELDES**  
DON PELELE — DORITA BURGOS — VICENTE RUBINO — HILDA MAYO — LOS QUILLA HUASI — YOLI LOGAN — ROBERTO GOYENECHE — MISTER CHASMAN — POCHI GREY — CARLOS SCAZZIOTA — MIMI PONS — PEDRO SOMBRERA — NORMA PONS (Sábado transnoche).

**MARCONI.** Rivadavia 2330. 47-0111. Cla. de Revistas internac.:

**Un Golazo a Media Noche**  
STRIP-TEASE, en cont. de 17.30 24 hs. Prec. pop. Pr. m. 18 años.

**N. TEATRO.** (Sala Suipacha). — Suipacha 927. 32-8547. A las 22 hs. SOPA DE POLLO, de A. Wecker (autor de Raíces). Loc. en vía, para toda la sem. de 16 a 23 hs.

**ODEON.** Esmeralda 267. 45-3637. Hoy 21 y 23. Mañ. 18 y 21.30.

**LA RAZ Y LA TIERRA**  
El Chúcaro. N. Viola, M. Sosa, Los Trovadores, Chito Zeballos y gran elenco.

**PEQUEÑO T. B. Mitre 1236.** — 45-4181. Hoy: 22 hs. 29 año triunfal A. Castro Miranda, en: UNA CAMA Y DOS MARIDOS. Mañana: 21 y 23 hs.

**REGINA.** (Casa del Teatro). Santa Fe 1235. 41-5709. Hoy: 21 horas. 124 repr. de Murray Schisgal:

**L. U. V.**  
con Dongé - Briski - Luppi. Direc.: Luis Mottura.

**B21 BAMBÁ.** Elebamba 179. 45-0201. Presenta hoy y mañana, 21.30:

**SI ALGUIEN... ¡AFRICA!**  
SMART. 25-2592. —

**Cia. PAULINA SINGERMAN**  
y gran elenco. Hoy: 22 horas.

**QUERIDA COCO**  
de M. Mithois. Divertida comedia. Mañ.: 20 y 22.15 hs.

**SAN TELMO.** Chacabuco 966. — 33-2804. A las 21 hs.:

**EL MUNDO DE SCHOLEM ALEJEM**  
de A. Perl, con M. Ligerio y M. Gam. Dir.: C. Gorostiza. Último mes.

**S. M. del B. AYRE.** Montevideo 842. 41-0086. EL SI DE LAS NINAS, con M. Gil Quesada. Hoy 21 hs. (Para todo público).

**TAF.** — Córdoba 946. 31-0068. — Los tropi o el asesino filántropo (en castellano), de Vercoers. Dir.: Oscar Fessler. Hoy: Desc. Mañ.: 21.45 hs. Último mes.

**TEATRO 35.** Callao 435. (Subsuelo) 40-7654. Hoy: 19.45: Gran éxito en estreno absoluto:

**LA DOROTEA**  
de Lope de Vega. Dir.: C. Couso. Último mes.

**TEATRO 35.** Callao 435. (Subsuelo) 40-7654. A las 22.15 hs. E. Melly - C. Esperoni - A. Turnes - H. Bluchet - Naum Krass:

**PARALELO 34** (Bs. As.)  
de Lucio Schuarman.

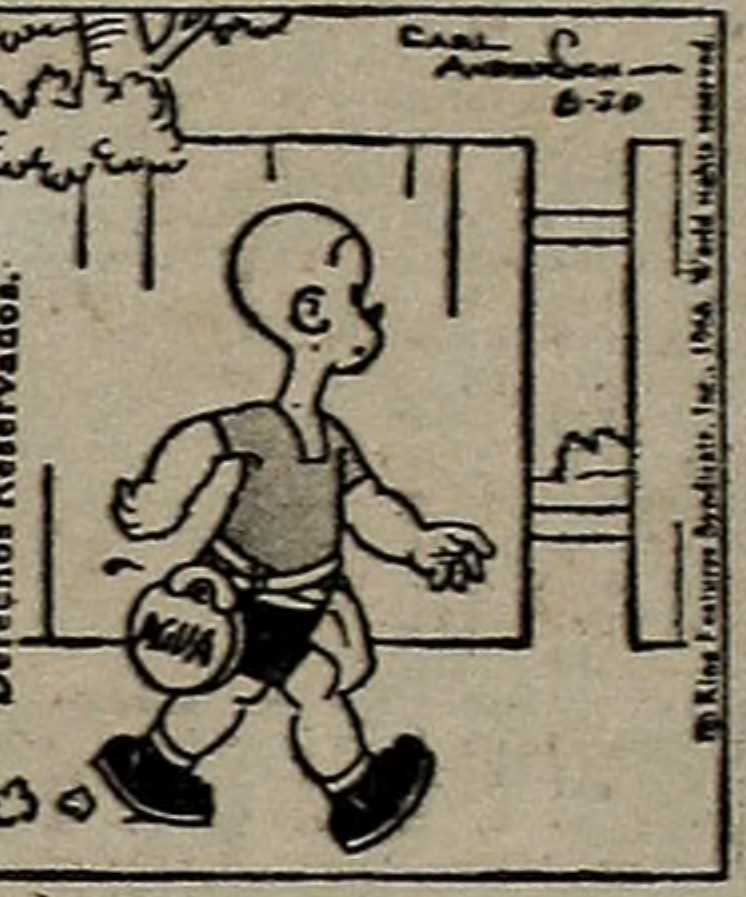
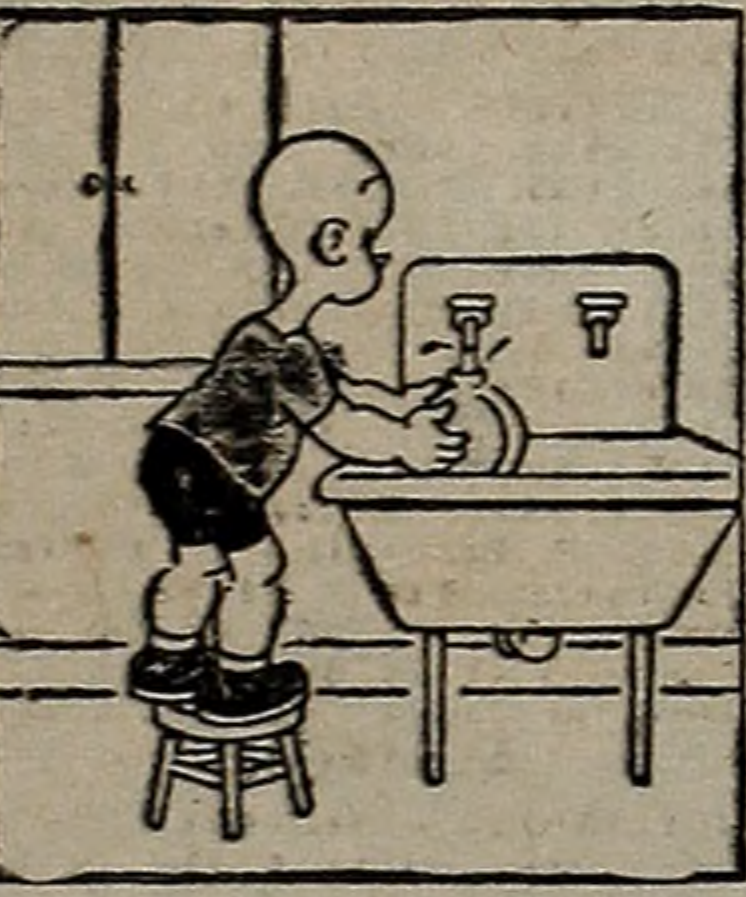
**VARIEDADES**  
**LUNA PARK**  
C/les. 99. 31-1990/5100 y 32-2137/2530. SÁBADO: SENSACIONAL COMBATE DE BOX PROFESIONAL DE LA CATEGORIA MEDIO MEDIANO:

**RAMON LA CRUZ**  
vs.  
**JOE STABLE**  
y prel. Pop. \$ 300. A las 21.45 hs.



## Espectáculos Teatrales y Variedades Crucígrama Historietas

### EL PIPE PIRANA



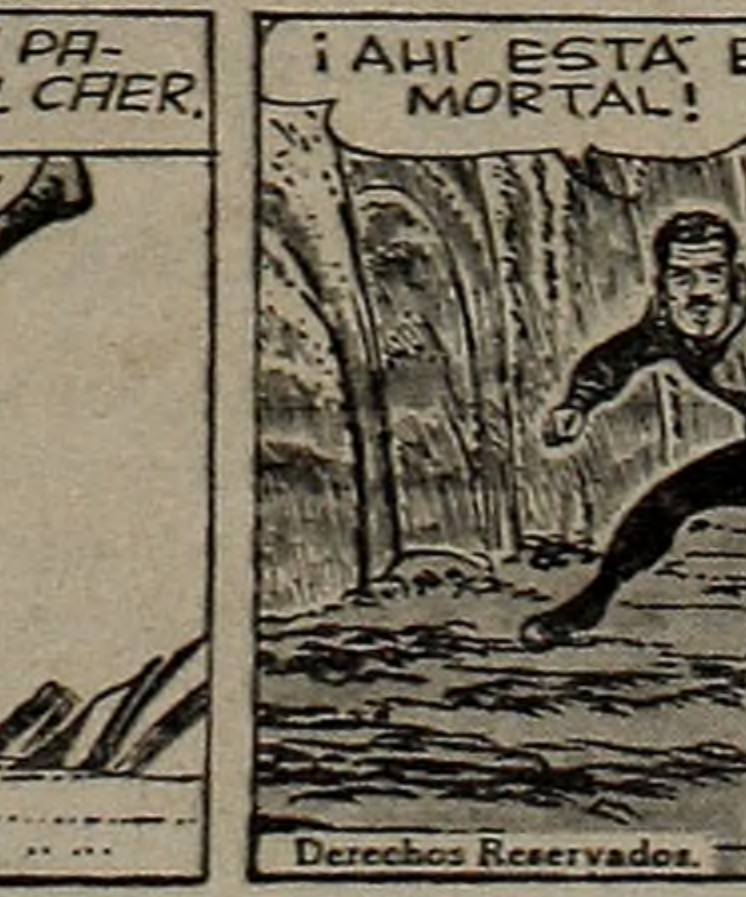
por Carl Anderson

### DICK TRACY



por Chester Gould

### BRICK BRADFORD, El Indomable



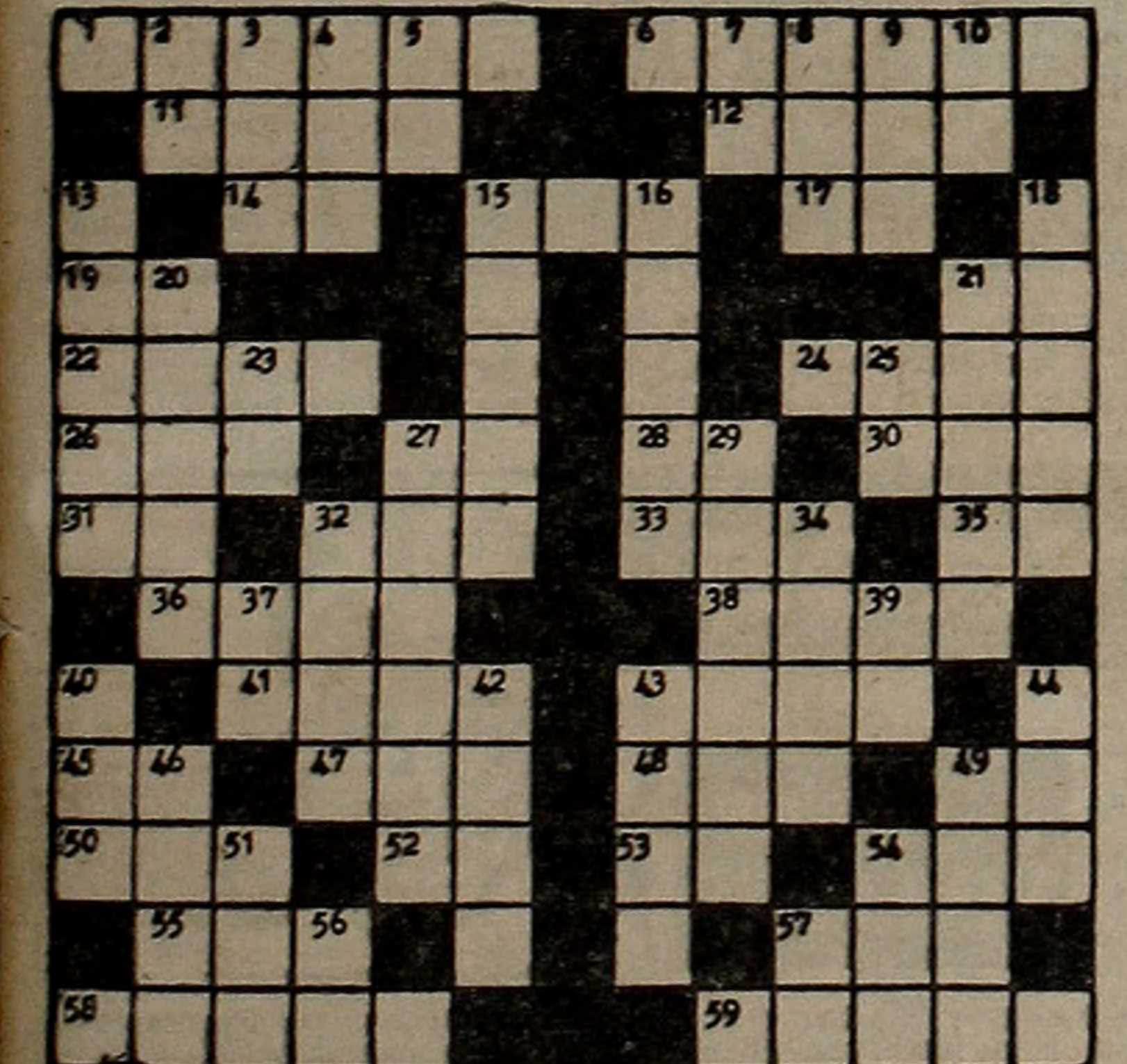
por Paul Norris

### MANDRAKE, El Mago



por Lee Falk y Phil Davis

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTAL**  
1) Amorado; 6) Cochera para automóviles; 11) Costado; 12) Tabaco en polvo; 14) Negación; 15) Preposición inseparable; 17) Sugeste (abrev.); 19) Do, antiguamente; 21) Terminación verbal; 22) Conjunto de personas cantando; 24) Batracio; 26) Amara; 27) Nota musical; 28) Preposición inseparable; 30) Aire musical; 31) Nota musical; 32) Gran extensión de agua salada; 33) Art.; 35) Art.; 36) Envolver; 38) Cosa íntegra; 41) Iantigra; 43) Río de Egipto; 45) Pronombre; 47) Yerno de Mahoma; 48) Duración de las cosas eternas; 49) Nota musical; 50) Moneda peruana; 52) América del Norte (Abrev.); 53) Negación; 54) Indigno; 55) Signo de la edición;

**VERTICAL**  
2) El, en francés; 3) Del verbo ir; 4) Distruido; 5) Nota musical; 7) Terminación verbal; 8) A nivel; 9) Volcán de las Filipinas; 10) Onomatopeya de la risa; 13) Relativo a la boca; 15) Papel moneda de los Estados Unidos de Norte América; 16) Relativo a la vejez; 18) Sitial del rey; 20) Suma; 21) Divinidad griega; 23) Divinidad egipcia; 25) Nalpe; 27) Faro grande; 29) Que nace naturalmente; 32) Volumen; 34) Único; 37) Diptongo; 39) Nota musical; 40) Cuadrúpedo; 42) Destino; 43) Niño pequeño; 44) Número; 46) Cerro; 49) Ceremonia del culto católico; 51) Hogar; 54) Pronombre; 56) Afirmación; 57) Otorga.

(SOLUCION EN LA PAGINA VEINTIDOS)





Escribe  
**AMERICO  
BARRIOS**

# La Caña de Pescar

A veces la historia de un hombre anónimo suele ser la historia de una situación, de un lugar, de una época. Y de un país. El investigador va guiándose por encuestas, por balances, y a su lado pasa, tal vez, sin que él lo advierta, el testimonio más dramático de su búsqueda, la expresión más clara de la realidad. De esos testimonios ignorados, de esas angustias sin altavoces que las pregonen, vamos a hablar hoy.

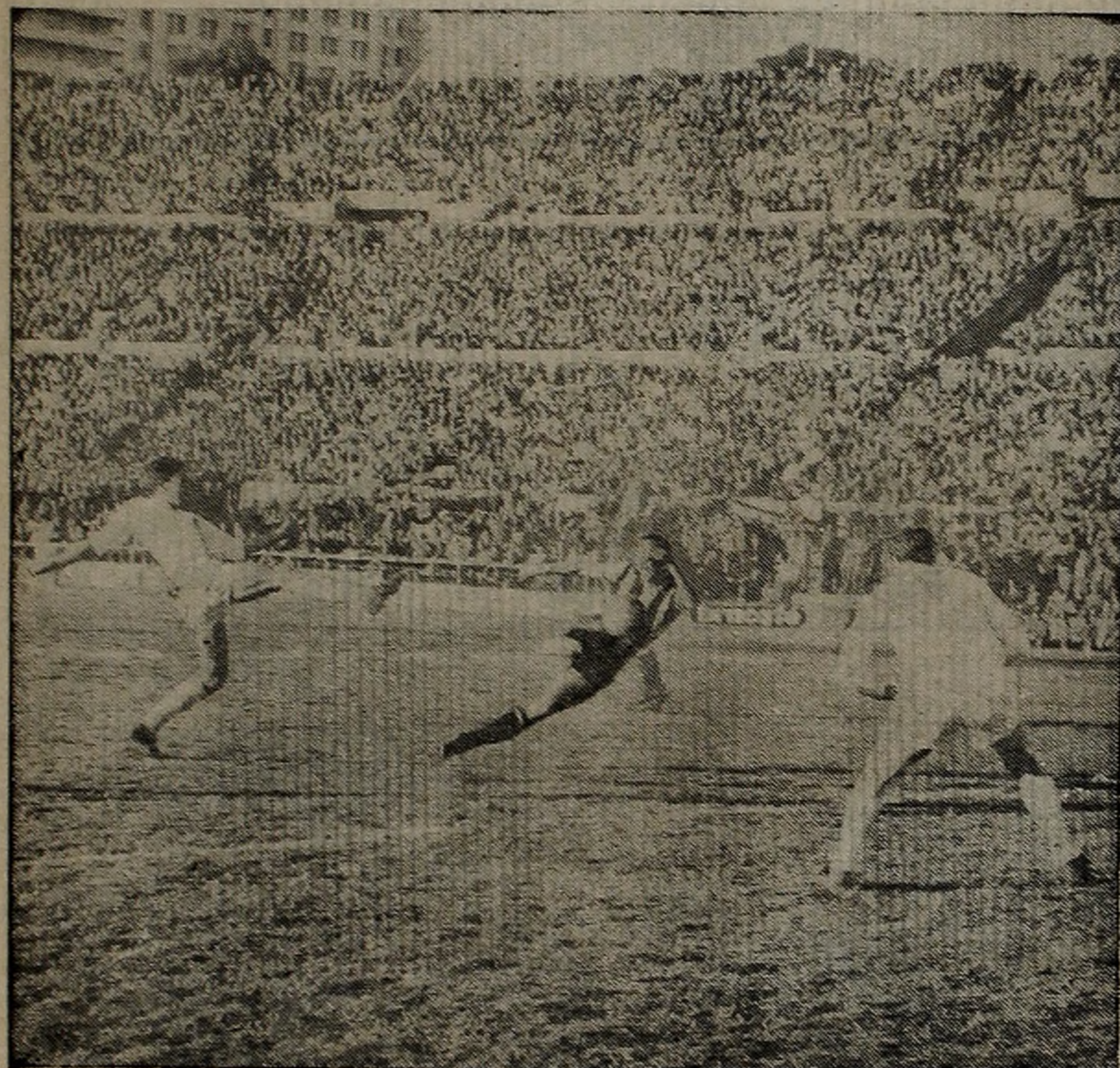
Conozco un hombre laborioso. Cuando era muchacho, mientras endurecía sus manos en un rudo trabajo de albañil, soñaba con superarse. Quería estudiar. Pero esto de la frustración de su destino no viene al caso. Es la contingencia frecuente de los humildes. Ya hombre maduro, como lo es ahora, trabaja intensamente en su ocupación. Nunca le ha faltado trabajo. Tiene esposa y tres hijos. Su única diversión es la pesca. Atraviesa los domingos la ciudad, se coloca frente al río, y echa su línea, consistente en un largo piolín, una plomada y el anzuelo correspondiente. Hace pesca de profundidad. La línea le cuesta unos pocos pesos. Es a propósito de ello que este señor me decía: "Como buen pescador siempre quise tener una caña de pescar, con un ril para arrojar lejos la plomada. No es un lujo. Es la ambición de tener la herramienta más adecuada. Es la posesión de algo modesto. No sueño con tener un palacio. Simplemente una caña de pescar. Hace tiempo, enterado que la caña costaba 1.500

pesos, me propuse comprarla, y cuando reuní esos pesos, tuve una gran decepción: había subido de precio. Costaba 3.000 pesos. Y yo no podía disponer de ese dinero sin quitárselo a las necesidades de mi hogar. Esperé. Reuní los 3.000 pesos, pero la caña costaba entonces 4.000. No perdí las esperanzas. Y cuando reuní 4.000 pesos, siempre privándome de alguna otra cosa, la caña costaba 5.000 pesos. Ahora la caña de pescar cuesta 7.000 pesos. Honradamente, como esposo y como padre, yo no puedo gastar 7.000 pesos en una caña de pescar, porque provocaría un descalabro económico en el presupuesto familiar. Es entonces cuando me pregunto: trabajo 10 horas por día y no puedo comprar una caña de pescar. ¿Es justo eso? ¿Es humano?

He aquí, señoras y señores, el drama de innumerables personas. Nosotros pensamos que una sociedad humana que hace justicia, tiene en esta realidad un baldón que no debería existir. ¿NO LE PARECE?

*Américo Barrios*

## SPENCER, EL HOMBRE QUE ESTREMECIO EL CENTENARIO



Plasticidad. ¡Y casi gol! El ecuatoriano Spencer saca un furibundo remate de derecha ante la desesperación de Ruiz, que no llega para taparlo pese a estirar su pierna en cuanto da de largo, y de Zocco que no puede intervenir. La pelota salió desviada.



Felicitaciones para Spencer. El moreno ecuatoriano se las mereció con creces como que fue el autor de los dos goles que dieron el triunfo a su equipo. En los vestuarios de los peñeroles se concentró la euforia que después se desparramó por las calles.

## EL MENSAJE DE LOS ASTROS

**LOS QUE CUMPLEN AÑOS HOY**, pueden prepararse para recibir en breve toda clase de sorpresas y de cambios insólitos; en la casa, en sus profesiones, y sobre todo en la parte sentimental. Pueden viajar de inmediato, recibir dinero y deberán controlar la salud.

**ARIES:** Pocos cambios en las próximas horas; recuerden el número cuatro. Hay que cuidar la salud. Para el día de mañana, por fin pueden cobrar; los enamorados, cuidado; sorpresas.

**TAURO:** Altibajos de salud en las próximas horas; número clave el uno; aprovechen la tarde. Un dinero cerca; buenos negocios; éxitos en arte; firmen tranquilos; enfermo mejora; un susto en la calle.

**GEMINIS:** Horas de dicha; la noche es sorpresiva; cuidado; dinero en las manos; regalo y fiesta. Casa alegre, llamada o carta importante; cuiden los nervios; para viajar día ideal; no abusen de las comidas.

**CANCER:** Pocos novedades hoy; un éxito con dinero; deuda saldada; firme tranquilo; buen negocio; cuidado con los golpes; una propuesta buena; gran amor y en casa visitas; cuidado en el tránsito.

**LOS NIÑOS NACIDOS HOY**, serán buenos sanos de cuerpo y alma, inteligentes, y poseerán una simpatía que les abrirá todas las puertas. Pueden destacarse en los estudios y en las artes. Vivirán muchos años. Viajarán constantemente.

**LEO:** Salud, bien; pero no abusar en dinero; puede haber buenas novedades; insistan, en trabajo con progresos; un triunfo y una alegría; noticias inesperadas; en amor, cambios; controlen sus nervios.

**VIRGO:** Día ideal para viajar por cualquier medio; todo irá de perlas; recuerden el número cinco; una visita; llamada sorpresiva; amor complicado; salud, regular; bien en dinero; un susto.

**LIBRA:** Horas de lucha, las superarán con voluntad y fe; suerte en la tarde; amor maravilloso; cuiden los nervios; noche rara, cuidado; dinero difícil; inviertan y firmen con fe; en las comidas cuidado.

**ESCORPIO:** Un mal rato; malestar pasajero. Dinero rápido; visitas, carta en camino; amor con novedades; viajarán pronto; enfermo curado; éxitos en arte; contrato a la vista; no beban en demasía.

**SAGITARIO:** Muchas novedades; poca plata; no jueguen ni inviertan, y si firman documentos, cuidado; la salud, bien; controlen su peso; en la calle, eviten discutir; en el amor nervios; no descuidarse.

**CAPRICORNIO:** Novedades en la salud; número clave el seis; Trabajo nuevo; éxito en arte; nuevos amigos, reconciliación inmediata; dinero llega; gran amor; momento decisivo; viajen tranquilos; día de placer.

**ACUARIO:** Un día para aprovechar; las horas de la tarde, maravillosas; salud, dinero, y felicidad. Pueden cobrar; no jueguen; inviertan, gran negocio; viaje corto pronto; un regalo raro.

**PISCIS:** De 12 a 17, aprovechen; pueden ganar dinero; cobrar viejas cuentas; arreglar pleitos, reconciliarse con seres queridos; cuidado en las comidas; para viajar, buen día; para los enamorados, regalo.

por el profesor  
**MARIO CARIÑO**



**ARZAN**  
VIVIENDAS



- POMPEYA: Av. SAENZ 1102 - Cap.
- CONSTITUCION: BRASIL 790 - Cap.
- CHACARITA: FEDERICO LACROZE 3974
- LINIERS: CARHUE 54 (a 1/2 C. Estación)
- SOULOGNE: Av. BOLON 2600 (F. Est.)
- AVELLANEDA: Av. MITRE 339
- LA PLATA: Calle 49 N° 679
- VICENTE LOPEZ: Av. MAIPU 25
- Fca. Exposición y Ventas: TELLIER 2149
- Capital (Frente al MATAZERO)
- ROSARIO: Calle SAN MARTIN 1371